

- * CPA wil ontslag stuurman Molina van loodsboot p.3
- * Project vijf sterren hotel op Bonaire p.13

SPORT

- * Afgeslankte Maradona scoort voor Napoli p.9
- * Gerhard Berger wint GP Japan p.10

ANGEL BERMUDEZ
...net op tijd...

- * Marinierskazerne Savaneta vernieuwd p.5
- * Bermudez: Aruba net op tijd in Japan p.8

INTERNATIONAAL

- * Morgen wapenstilstand in Midden Amerika p.12
- * Verplichte basisverzekering in Nederland in 1990 p.12

Amigoe

WOENSDAG 4 NOVEMBER 1987

Die levensader klopt onrustig

104€ JAARGANG - NO.: 255

NUCLEAIR AKKOORD TUSSEN VS EN JAPAN

Nakasone treedt af maar behoudt macht

Takeshita nieuwe premier van Japan

TOKYO — De vertrekkende Japanse premier, Yasuhiro Nakasone, heeft woensdag tijdens een persconferentie waar hij afscheid nam, gezegd dat hij heeft getracht het beleid te verbeteren dat Japan een economisch schepsel is dat slechts is gericht op export. De 69-jarige Nakasone treedt vrijdag officieel af, maar zal naar verwachting nog een grote mate van politieke macht behouden. Op de valreep werd onder zijn premierschap nog een nucleair akkoord getekend tussen de VS en Japan.

Nakasone is vijf jaar premier geweest wat een ongewoon lange periode is in Japan. Zijn opvolger is de voormalige minister van Financiën Noboru Takeshita. Nakasone verklaarde te hopen dat Takeshita, door hem persoonlijk gekozen, "het centrum- en stabiële pad van de diplomatie zal volgen en voortgaat met de binnenlandse hervormingen". "Japan moet een land worden dat wordt gerespecteerd en een eerbiedwaardige positie inneemt in de internationale samenleving", zei Nakasone. "Japan zou het nationalisme en internationalisme moeten samenbrengen. We moeten niet vergeten dat Japans buurlanden met luttelens van de Tweede Wereldoorlog nog wel honderd jaar niet het wantrouwen tegen Japan zullen kwijt raken", zei hij.

POLITIEKE MACHT

Politieke analytici zeiden dat Nakasone naar verwachting een grote mate van politieke macht zal behouden, vooral wegens zijn succes betrekkingen te onderhouden met buitenlandse leiders en Takeshita's onervarenheid in buitenlandse zaken. Gevraagd naar zijn toekomst-plannen verklaarde Nakasone van plan te zijn een studie te maken van Japans strategische positie in de wereld. Takeshita zei vorige maand dat hij een instelling wil oprichten die een beleid gaat ontwikkelen over onderwerpen als Japans rol in de vrede in de wereld, economische samenwerking en ontwapening. Nakasone wordt naar verwachting directeur van het instituut. Een medewerker verklaarde dat Takeshita wil dat het instituut zo gezaghebbend wordt als het Britse Internationale Instituut voor Strategische Studies (IISS).

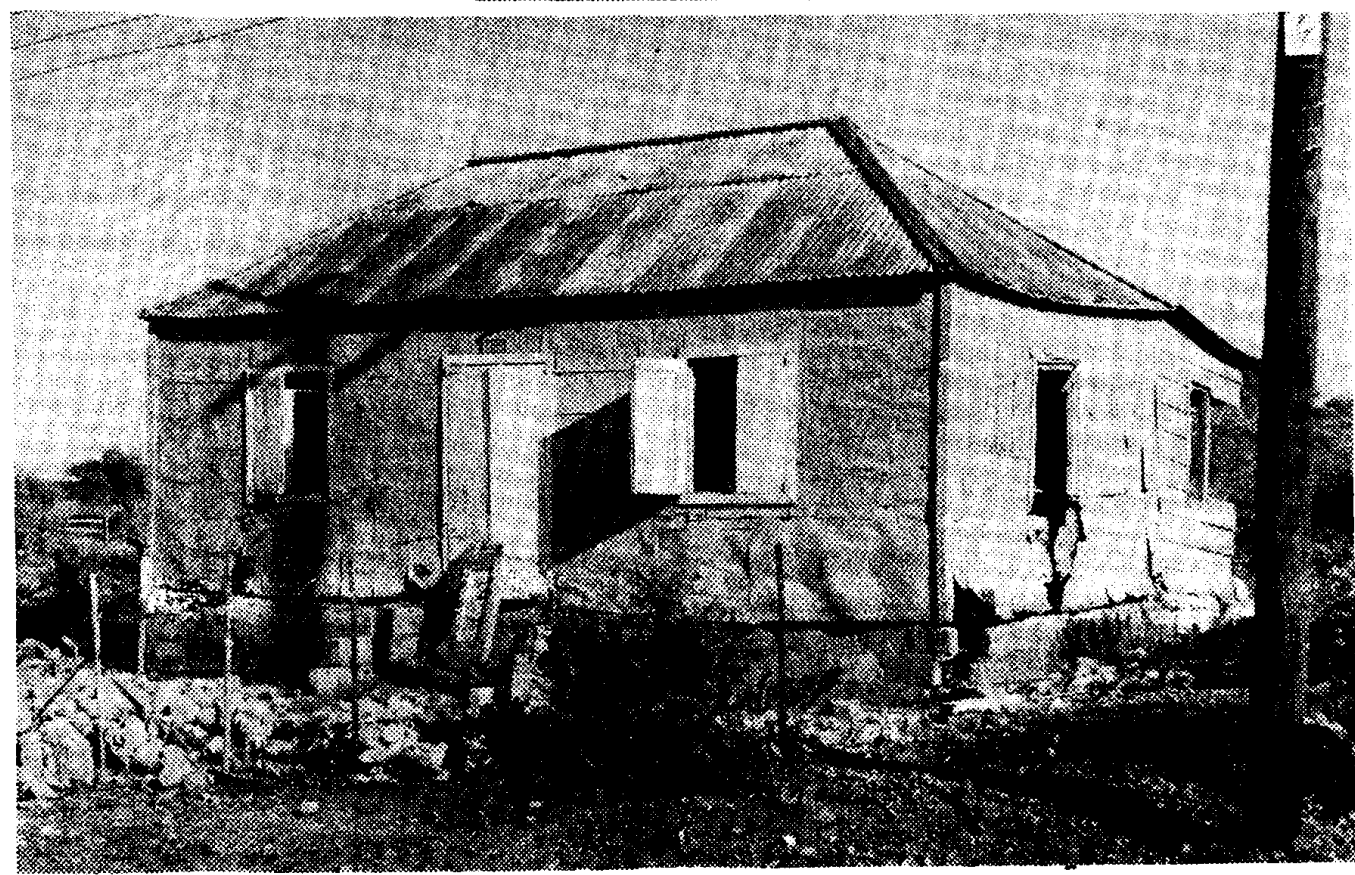
Nakasone verklaarde dat hij Takeshita uit drie kandidaten heeft gekozen omdat Takeshita, gekopt en gemazeld op het gebied van samenwerking en consensus, het best de eenheid van de regerende Liberale Democratische Partij, LDP, kan waarborgen. De andere kandidaten waren de oud-minister van Buitenlandse Zaken Shintaro Abe, die is benoemd tot secretaris-generaal van de LDP, de tweede hoogste post in de partij, en Kiichi Miyazawa, die vice-premier wordt en de portefeuille van Financiën behoudt.

NUCLEAIR AKKOORD

Nog net onder het premierschap van Nakasone tekenden de VS en Japan in Tokyo een dertig-jarige overeenkomst voor samenwerking bij het vreedzaam gebruik van kernenergie. Het akkoord, dat nog moet worden goedgekeurd door de volksvertegenwoordiging, geeft Japan meer vrijheid bij het opwerken van splijtstof van Amerikaanse oorsprong en het transport van bij opwerking verkregen plutonium.

Japan kan voortaan zonder Amerikaanse toestemming gebruikte splijtstof die afkomstig is uit de VS opwerken. Dat maakt de weg vrij voor de bouw van een opwerkings-fabriek in Japan. Die moet rond 1995 klaar zijn. Japan heeft op het ogenblik 33 kernreactors, die ongeveer 28 procent van de elektriciteits-behoefte dekken. In het jaar 2000 moet dit zijn opgelopen tot veertig procent.

De gouverneur van Alaska, Steve Cowper, is tegenstander van de overeenkomst. Zijn staat wordt als tussenstation gebruikt in het vervoer van plutonium van de VS naar Japan. Volgens Cowper is het onmogelijk het uiterst gevaarlijke plutonium op een veilige manier te transporteren en hij voelt er dan ook niets voor zijn staat als tussenstation te laten gebruiken. Ook Canada zou bezwaren hebben maar wacht met een officieel commentaar tot de details van het akkoord bekend zijn.

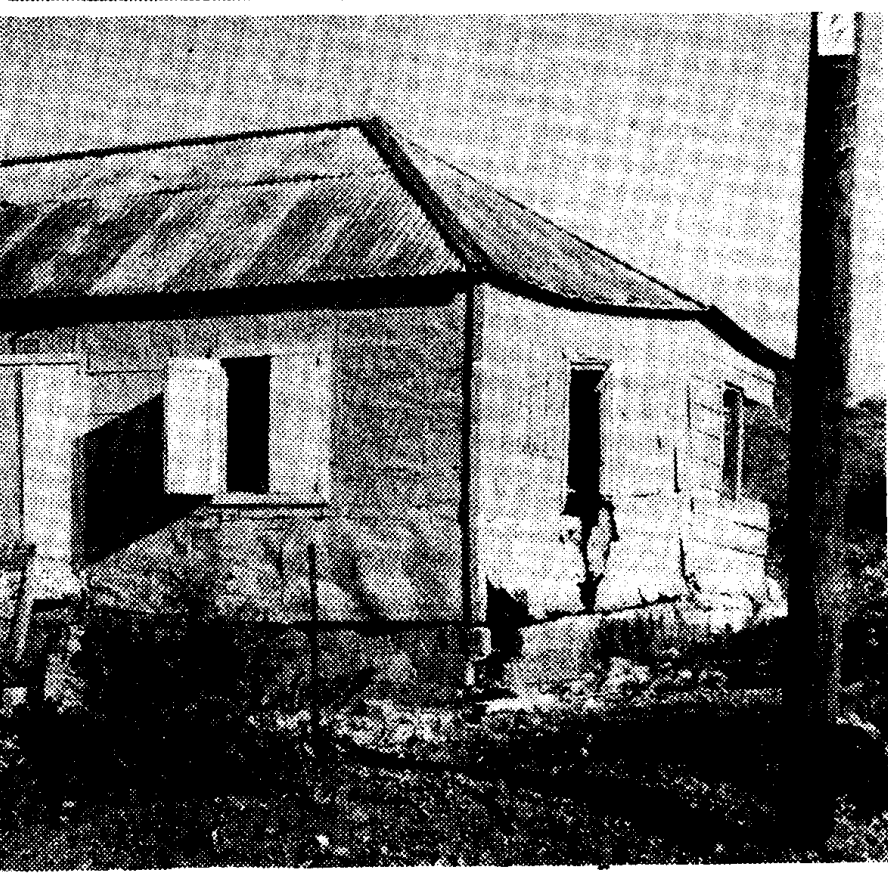


WILLEMSTAD — Op Curacao staan achtduizend woningzoekenden ingeschreven. Over 4.800 woningen is een woon-technisch rapport uitgebracht, waarin vermeld staat, dat die huizen in een 'slechte staat' verkeren, en maar liefst 3.600 woningen kregen het predicaat 'zeer slecht'.

Dat betekent, dat voor Curacao een acuut programma tot verbetering van de woningen dient te worden opgesteld, zo vertelde ons Herman George van Fundashon Kas Popular. "Op zeer korte termijn dient er wat te gebeuren", aldus George.

Vorige week schonk de Amstel Brouwerij vijftigduizend gulden aan Kas Popular. George hoopt, dat meerdere bedrijven dit voorbeeld zullen volgen. Deze week worden andere grote bedrijven, zoals Amstel, schriftelijk benaderd om financiële hulp te verlenen.

Woningnood op Curaçao



Periodieke verhoging wordt langer opgeschort

Regering bespaarde 46 miljoen door maatregelen

WILLEMSTAD — De regering heeft als resultaat van de opschorting van de periodieke verhoging voor de periode 1 juli 1986 tot 1 juli 1987 een bedrag van ruim 2 miljoen gulden bespaard. Aangezien de periodieke verhoging ook nog tot 1 juli 1988 is opgeschort, zal de besparing naar schatting tussen de 3 en 4 miljoen gulden komen te bedragen. "De regering is zich ervan bewust dat demotivatie kan optreden bij het personeel dat getroffen wordt. Gelet op de financiële situatie van het Land, is er echter geen andere uitweg."

Het is volgens de regering moeilijk exact aan te geven hoeveel zal worden bespaard bij een eventuele handhaving van de opschorting. Indien de omstandigheden niet veranderen, wordt de besparing drie maal zo groot en komt deze te liggen tussen de 10 en 12 miljoen gulden. "Getracht zal moeten worden op het personeel de noodzaak van deze maatregel te doen inzien", aldus de regering.

De verschillende besparingen die de regering de laatste jaren doorvoerde, hebben in totaal al ruim 46 miljoen gulden opgeleverd. Dat ging om besparingen als het niet-indexeren van bezoldigingen, het niet uitkeren van vakantie-uitkeringen, heffing van de premie- ziektekosten, inruiming van de crisisheffing, opschorting van de periodieke verhoging en besparingen wegens het vervroegd afvloeien van personeel.

Het is de bedoeling van de regering om afhankelijk van het resultaat van de evaluatie van de financieel- economische situatie een verdere bevestiging van periodieken door te voeren. Niet alle factoren die de financieel economische situatie beïnvloeden zijn evenwel ten volle voorzienbaar. Er kunnen zich nu ter

elfder ure gevallen voordoen, waardoor de regering zich noodzaak ziet snel maatregelen te treffen, ter verdere bezuiniging van de overheids- uitgaven. Een van de maatregelen kan zijn een verdere bevestiging van de periodieken.

De regering is zich overigens bewust van het feit dat sommige ambtenaren pas in aanmerking komen voor bevordering als zij een bepaalde hoogte of de maximum- bezoldiging van de aan hun rang verbonden schaal hebben bereikt. "Aangezien er geen bevorderings- stop is afgekon-

digd, zou het inderdaad onbillijk zijn om deze ambtenaren een bevordering te onthouden."

De regering is dan ook van plan om deze ambtenaren te bevorderen op het tijdstip dat zij hiervoor in aanmerking zouden komen als er geen bevestiging van periodieken zou hebben plaatsgevonden. Uiteraard moeten de betrokken ambtenaren dan ook aan de andere eisen voldoen. Daarbij krijgen de ambtenaren dan een bezoldiging die één periodiek hoger is dan de bezoldiging die zij in de oude rang genoten.

Regeringsbegroting wordt met departementen geëvalueerd

WILLEMSTAD — De begroting van de regering van de Nederlandse Antillen is momenteel onderwerp van besprekingen met de verschillende departementen. Er wordt met elk van de departementen onderhandeld om na te gaan op welke posten nog bezuinigd kan worden. Die besprekingen verlopen moeizaam, maar er is wel begrip voor het feit dat er bezuinigd moet worden.

Het ligt in de bedoeling dat de begroting nog voor 1 januari door de Staten behandeld wordt. De regering verwacht volgende week de gesprekken met de departementen af te ronden, waarna de wijzigingen in de begroting opgenomen moeten worden.

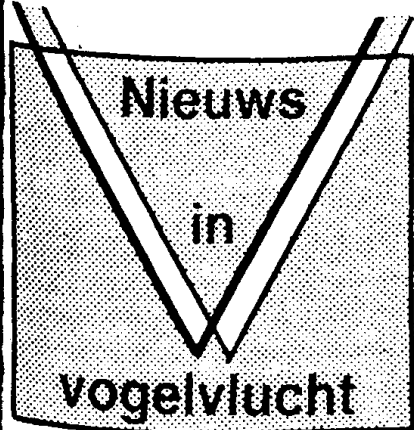
Alhoewel het moeilijk is om op bepaalde posten nog verder te bezuinigen, zijn de departementen ervan doordrongen dat dit noodzakelijk is en staan zij open voor de besprekingen. Het vermoeden is dat de begroting tussen Sinterklaas en Kerstmis door de Staten behandeld kan worden.

De regering heeft overigens nog steeds één minister "te weinig". De partijen van de Boven-

windse eilanden moeten een verdrag afdragen voor minister Leo Chance die onlangs van partijleider Claude Wathey de opdracht kreeg op te stappen. Dit leidde bijna tot een regeringscrisis maar die kon in de kiem gesmoord worden.

De coalitie-partijen kwamen vorige week bijeen en toen is er bij de Bovenwindse partijen op aangedrongen zo spoedig mogelijk een voorstel te doen. De verwachting is dat deze week nog of volgende week, een voorstel voor de nieuwe minister zal binnenkomen.

Ook moet een nieuwe waarnemend gouverneur voorgedragen worden. De huidige waarnemend gouverneur heeft onlangs zijn ontslag ingediend. Deze kwestie is door de premier in de Ministerraad- vergadering naar voren gebracht en alle ministers hebben opdracht gekregen "diep na te denken" over mogelijk figuren uit de samenleving die voor deze positie in aanmerking komen. Een datum waarop de ministers "uitgedacht" moeten zijn, is niet bepaald. Wel is door premier Martina benadrukt dat de zaak urgent is.



AMSTERDAM — De koersen op de effecten-beurzen in het Verre Oosten zijn vandaag sterk gedaald. De Nikkei-index zakte met 298,07 punten tot 23.060,53. De Hang Seng index in Hongkong daalde met 4,8 procent. Op het Damrak moesten bijna alle fondsen wat inleveren. De neergang wordt geweten aan de zwakke dollar-koersen en het verlies van 50,56 punten gisteren op Wall Street. De dollar noteerde vanmorgen 1,9233 Ned gulden tegen een slotkoers van 1,9185 dinsdag. Ondanks steunaankopen van 800 mln dollar door de Japanse bank noteerde de munt daar een na-orlogs diepterecord van 137,25 yen.

AMSTERDAM — De Nederlandse Bank heeft miv vandaag haar rente-tarieven over de gehele linie met een kwart procent verlaagd, vanwege de sterke positie van de gulden binnen het Europese Monetair Stelsel.

WASHINGTON — VS-senator Dole heeft woensdag na een gesprek in het Witte Huis het aftreden van minister van Defensie Weinberger bevestigd. Weinberger wordt opgevolgd door veiligheids-adviseur Carlucci.

COLOMBO — De opstandige Tamils in het noorden van Sri Lanka ontvangen voor hun strijd tegen soldaten van het Indische vredesleger actieve steun uit het buitenland. Dat heeft de ambassade van India op Sri Lanka woensdag beweerd.

ISTANBUL — Bij een explosie in een regionaal kantoor van de regerende Moederland-partij van premier Ozal in Turkije is een functionaris van die partij gedood. Recentelijk namen aanslagen op kantoren van de partij toe.

LONDEN — China heeft Iran behalve zijderups-raketten ook 100 C-801 raketten tegen aanvallen van schepen geleverd, aldus het gezaghebbende Britse tijdschrift Jane's Defense Weekly.

DUBAYY — De politie van Sjarjah, een van de lidstaten van de VAE, onderzoekt beschuldigingen van Indiase vissers die beweren zondag te zijn beschoten door een onbekend schip in de Golf. De beschieting deed zich voor in het gebied waar het VS fregat Carr zondag heeft geschoten op een "vermoedelijk Iraans motorschip".

ISMAILIA — Gr-Brittannië heeft opnieuw een vlootverband gestuurd naar het gespannen gebied van de Golf. De Egyptische autoriteiten deelden vandaag mee dat 4 Britse oorlogsschepen het Suez-kanaal in zuidelijke richting uitvoeren, de Rode Zee in.

NEW YORK — De VS oliemaatschappijen Texaco en Pennzoil zijn bereid te praten over een schikking in de slepende juridische procedure over een door Texaco te betalen schadevergoeding van 10,3 miljard dollar.

NEW DELHI — Een zware werelotom heeft dinsdag langs de kust van de zuidelijke Indische deelstaten grote schade aangericht. Minstens 10 mensen werden gedood. Veel meer mensen liggen nog onder het puin van ingestorte huizen. Zo'n 10.000 mensen zijn dakloos geworden. Op zee zijn enkele vissersbotenje gezonken, voor het leven van de bemanning wordt gevreesd.

JAKARTA — Bij een bootongeluk in Indonesië zijn het afgelopen weekend elf vissers omgekomen. Veertien andere opvarenden wisten zich aan de omgeslagen boot vast te klampen en overleefden het ongeluk. In de boot was plaats voor 11 mensen en hij was geladen met 25 inzittenden en 125 balen hooi.

NICOSIA — Miljoenen Iraniërs zijn woensdag de straat opgegaan onder het schreeuwen van anti-Amerikaanse leuzen. Met hun optreden willen zij aan Washington tonen dat zij vastbesloten zijn in de Golfoorlog.

JOHANNESBURG — De promissieke zwarte methode Stanley Mokoabe is dinsdagavond vrijgelaten. Hij was maandag opgepakt omdat hij "terroristen" financiële steun zou hebben verleend. Het ging om een bedrag van ongeveer 100 gulden. Mokoabe gaf toe het bedrag aan iemand gegeven te hebben, maar zei niet te weten dat het voor "terroristen" bestemd was.

Curacao - Aruba
new amsterdam store
eenvoudigweg de beste

Clandestiene telefoonlijn

PHILIPSBURG — De eigenaar van een zaak vroeg assistentie van de politie toen hij ontdekte, dat een bewaker, die voor zijn bedrijf in dienst is, in het magazijn een telefoonlijn had weten aan te leggen, waardoor hij op kosten van de baas internationale gesprekken kon voeren, die intussen waren opgelopen tot 3000 gulden. De eigenaar van de zaak liet weten, dat hij geen aangifte zou doen. Maar hij wenst niet langer gebruik te maken van de diensten van deze bewaker.



Venezolaanse veerboot gezonken: 20 doden

CUMANA — Een te zwaar geladen veerboot is dinsdag in de Venezolaanse haven Camara gezonken. Daarbij zijn minstens 20 mensen om het leven gekomen, zo hebben de autoriteiten meegedeeld.

Uit een eerste onderzoek naar het ongeluk is gebleken dat de veerboot vier vrachtwagens aan boord had, die elk 50.000 kilo cement vervoerden. Een woordvoerder van de getroffen rederij heeft gezegd dat het aantal slachtoffers waarschijnlijk flink zal oplopen. De veerboot had ongeveer 250 passagiers aan boord.

Ortega: 'verleid' door CIA

Overlopen topmilitair naar VS zware klap voor Nicaragua

MANAGUA — Een Nicaraguaanse topmilitair die beschikt over geheime informatie, is vorige week overgelopen naar de Verenigde Staten. De destertie van majoor Roger Miranda Bengoechea, de rechterhand van minister Humberto Ortega van Defensie, wordt beschouwd als een zware klap voor het Sandinistische bewind in Managua. Minister Ortega zei dat Miranda is "verleid" door de CIA.

In een Nicaraguaanse regerings-verklaring staat dat Miranda 25 oktober "op ongewone manier" en met minstens 15.000 dollar overheidsgeld op zak plotseling vertrok. Volgens minister Ortega, een broer van president Daniel Ortega, heeft Miranda "zeer belangrijke" documenten over het Nicaraguaanse leger bij zich. De majoor is volgens Ortega door de CIA verleid toen hij in september een bezoek bracht aan zijn dochter in de VS. Bij terugkomst in Nicaragua verzamelde Miranda geheime informatie die hij meenam toen hij eind oktober het land verliet. "Dit is het ernstigste verraad dat wij tot nu toe hebben meegemaakt", zei Ortega op een persconferentie.

Miranda had toegang tot informatie die Washington ongeveinsd voor propaganda-doelinden gaat gebruiken, aldus Ortega. De minister zei dat zijn medewerker kennis had van strategische gegevens, waaronder plannen van het bewind om

een volksmilite van 600.000 leden op te zetten voor verzet tegen een eventuele Amerikaanse invasie.

Ook verwacht Ortega dat Miranda de Amerikanen gaat vertellen dat Nicaragua blijft proberen gevechts-vliegtuigen te kopen van de Sovjetunie. Nicaragua heeft echter nooit een geheim gemaakt van zijn plannen om een volksmilite te vormen en van zijn wens om oorlogs-toestellen te kopen in Moskou, zo zei de minister van Defensie op de persconferentie.

Met het noemen van de informatie die Miranda mogelijk aan Washington doorspeelt probeerde Ortega kennelijk Amerikaanse propaganda voor te zijn en deze bij voorbaat te ontkrachten. "Wij willen Reagan alvast waarschuwen dat zijn manipulatie-campagne met deze verraaderlijke worm ons niet bang zal maken". Volgens de bewindsman is zijn medewerker overlopen omdat hij geen promotie had gekregen en zich gefrustreerd voelde in zijn baan. De Amerikaanse ambassade in Managua en het Ministerie van Buitenlandse Zaken in Washington zwegen over de zaak.

De 34-jarige majoor Miranda schaarde zich in de jaren zeventig aan de zijde van het Sandinistische Front. Als guerrillastrijder nam hij deel aan gevechten in het zuidwesten van Nicaragua. Kort nadat de Sandinisten in 1979 de macht overnamen werd hij een naaste medewerker van Ortega.

MENSEN



De laatste keizer - de nieuwste film van de Italiaanse regisseur Bernardo Bertolucci is in première gegaan voor een klein publiek in de Chinese ambassade in Bonn. De film vertaalt de levensgeschiedenis van KEIZER AISIN GIORO POE'I, die in 1908 op de leeftijd van twee jaar en tien maanden de Chinese troon bestee. Hij zou de laatste keizer van China zijn, want in 1911 brak in China de revolutie uit en begon 1912 moest de kleine keizer afstand van de troon doen. Na enige jaren als een soort relikwie in de Verboden Stad (het paleis) geleefd te hebben, met af en toe de hoop dat het keizerschap geïnstauréerd zou worden, wordt Poe'i in 1924 uit de Verboden Stad verdreven en vlucht hij naar Tientsin. In 1932 maken de Japanners hem president en twee jaar later keizer van de marionettenstaat Mantsjoekwo. In 1945 verklaart Rusland Japan de oorlog en rukt Mantsjoekwo binnen. Japan capituleert en Poe'i wordt door de Sovjets gevangengenomen. In 1950 wordt hij uitgeleverd aan China. Dat land is inmiddels communistisch geworden en de ex-keizer wordt 'heropgevoed'. In 1959 krijgt hij gratie. In zijn laatste levensjaren was hij afgevaardigde in het Chinese Volkscongres. Hij stierf in 1967. De autobiografie van Poe'i is onlangs in het Nederlands vertaald en geeft een in-

dringende blik in het leven van 'de laatste keizer'. De verfilming van het verhaal was bij Bertolucci in goede handen, zo bleek uit de ovatie die hij na de première kreeg. De producer had er 40 miljoen dollar voor over om de regisseur zijn gang te laten gaan. Kosten noch moeite werden gespaard om de leefwijze aan het Chinese hof en later in het communistische China te verbeelden. Het project duurde vijf jaar. Bertolucci verwierf eerder faam met het tweedelige epos «Novecento» (1900) en de film «Last Tango in Paris» met Marlon Brando en Maria Schneider in de hoofdrollen.

Dat Garp het doet bij de hond van de buren is natuurlijk geen reden, moet de Nieuwzeelandse rechter gedacht hebben. Hij veroordeelde in ieder geval de 29-jarige Latu Vaeno tot zes maanden gevangenisstraf. Die had dan ook niet het OOR van buurman's hond afgebeten, maar van zijn tegenstander op het rugbyveld. De Nieuwzeelander kwam tot de opmerkelijke daad nadat een tegenstander in de scrum hard tegen zijn schouder was aangegrepen. Dat deed extra pijn omdat Vaeno eerder in de wedstrijd een sleutelbeen had gebroken. De advocaat van de rugby-speler zei, dat zijn client helemaal niet van plan was geweest het oor van zijn opponent af te bijten. "Maar

op de een of andere manier bevond het oor zich in de mond van mijn client, toen hij zijn kaken weer op elkaar deed".

De dertiendelige documentaire «PASSIES» van de Nederlander Olivier Koning is bekroond op het Internationale Filmfestival van Sao Paulo. Passies kreeg de speciale festivalprijs. De serie werd op het festival voor het eerst in zijn geheel vertoond en zowel publiek als festival-leiding waren dermate enthousiast dat besloten werd de serie na een eerste vertoning opnieuw te programmeren, aldus de woordvoerder van de regisseur. Passies werd al eerder onderscheiden met het Gouden Kalf in 1986 en de documentaire won ook de Silver Plaque op het Chicago International Festival met de aflevering «Met hart en ziel» over pater Leopold Verhagen.

Van Goghs schilderij «DE IRISSEN» dat op 11 november bij Sotheby's in New York wordt geveild, zal volgens insiders meer dan 20 miljoen dollar opbrengen. Het doek is momenteel op toernee om de kooplust nog wat aan te wakkeren. Eigenaar van De Iridissen is de Amerikaanse miljonaire Whitney Payson. Hij erfde het schilderij van zijn moeder, die het in 1947 had gekocht voor enkele tonnen. Na de recordverkoop van «De zonnebloemen» - die 40 miljoen dollar opbrachten - moest Payson voor zijn bloemen een sterk verhoogde verzekeringspremie betalen.



CAMILA VAN GOMPEL-CORSEN (71) uit Tilburg is ingetreden bij de zusters Franciscanessen van Mariadal in Roosendaal. Het is voor de eerste keer in de geschiedenis van de nu nog 470 leden tellende gemeenschap dat een vrouw van hoge leeftijd, die bovendien getrouwd is geweest, haar gelofte aflegt. Camila van Gompel-Corsen deed haar professie tijdens een sfeervolle viering in het bijzijn van bisschop mgr Ernst van Breda. Mevrouw van Gompel gaf een jaar geleden, vier en een half jaar nadat haar man gestorven was, de wens te kennen dat zij kloosterlinge wilde worden. Haar man was jarenlang op Aruba werkzaam als rector van het Colegio Arubano en na zijn pensionering vestigde Jan van Gompel zich met zijn echtgenote - een zuster van Charles Corsen uit Curaçao - in Tilburg. Camila van Gompel koos voor de Franciscanessen van Mariadal omdat zij die tijdens haar jeugd jaren op de Antillen had leren kennen. Voor haar professie moest speciale toestemming in Rome gevraagd worden. De Franciscanessen van Mariadal is namelijk van de negen zuster gemeenschappen in het bisdom Breda, de enige pauselijke gemeenschap. Speciale toestemming was nodig omdat normaal eerst na een jaar noviciaat en driejaar tijdelijke gelofte tot professie kan worden overgegaan. "Deze gemeenschap is mij altijd zeer dierbaar geweest", motiveerde mevrouw Van Gompel, die voortaan als zuster Camila door het leven zal gaan, haar keuze. "Ik heb in alle oprechtheid getracht Gods wil te doen. Dat geeft een mensenhart een diepe vrede ook al betreft het een werkster van het elfde uur".

De regering heeft FRANK CONWAY benoemd tot goodwill ambassadeur van Aruba. Conway, die sinds 1970 een bekende verschijning is op Aruba, was de laatste drie jaar directeur van 'Investment and Owner Relations' van Sun Development NV. Hij gaat zich binnenkort in de Amerikaanse staat Florida vestigen.



Barbara Dijkgraaf staat hier voor haar nieuwe woning in Almere. In het kader van een prijsvraag voor experimentele woningbouw ontwierp zij dit halve HOUTEN HUIS. Dat wordt nu voor haar gebouwd. Het huis krijgt nog een frame waarop een vaste plantenbegroeiing wordt aangebracht.

Het hondeprobleem wordt in de Bondsrepubliek Duitsland grondig aangepakt. Daar moet in 1988 op alle basisscholen het boekje «Twaalf gouden regels voor het omgaan met honden» uitgedeeld worden. Meer dan de helft van de 40 mensen die sinds 1955 in de Bondsrepubliek aan HONDEBETEN zijn overleden, zijn kinderen geweest, vandaar. De hondebezitters worden ook benaderd. Het wordt een "Hondegeleidebewijs" in het vooruitzicht gesteld als zij aan kunnen tonen dat hun trouwe viervoeter écht luistert als het er op aankomt. Ook het juiste gedrag in het wegverkeer behoort tot een van de examenonderdelen voor het geleidebewijs.

Van de Amerikanen die tussen 1976 en 1986 ter dood veroordeeld zijn, was 57 procent blank en 42 procent zwart. Dit blijkt uit cijfers die het statistisch bureau van het ministerie van Justitie in Washington heeft gepubliceerd. In 1976 gaf het Hooggerechtshof van de VS de rechtbanken in de afzonderlijke staten toestemming de DOODSTRAF uit te spreken en dat vonnis ten uitvoer te leggen. Van de 2.839 Amerikanen die sindsdien ter dood veroordeeld zijn, is aan 2,4

CURACAO AGENDA

NACHTDIENST ARTSEN: Patiëntenartsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen spoedgevallen telefoon 641658 bellen dan het antwoordapparaat afsluistert. De patiënten van de andere medische trikten kunnen voor spoedgevallen artspraktijk van hun eigen huisarts het antwoordapparaat zal dan medisch wie de dienstdoende arts is.

WIT GELE KRUIS PRINSES MARCO (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria tel.: 82947 / 81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur de zuster van de wacht bellen; zuster van de wacht, tel.: 72682, pageboy 027-360.

WIJKVERPLEGING CURAÇAO (Soerabaja 110, tel.: 612040): geopend maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de nacht heeft zuster Wever, tel.: 672; pageboy 027-345.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Punda tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend 08.00-12.00 / 14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00 / 14.00-18.00 uur, 54300.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur, volgens afspraak.

ZUGELINGENBUREAU: maandag t/m vrijdag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30 / 13.30-17.00 uur, kantoor Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA ISLA (tel.: 663895): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 07.00-11.00 uur; zaterdag en zondag van 10.00-11.00 uur. Voor spoedgevallen na kantooruren lieve zich te bevelen naar de bankkamer.

BOTICA'S (nachtdienst) Otrorobanda: Sta. Maria, Winkelcentrum Bloemendaal 155, tel.: 80800. Punda: Sta. Rosa, Winkelcentrum Bloemendaal, tel.: 77679.

DIVERSEN ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGINGEN: Brievengat: iedere maandag woensdagavond om 19.30 uur te Jirafweg 8, Centrum Devi Kundalini. Iedere woensdag- en vrijdagavond 19.30 uur te Openbare Basisschool Brievengat. Bandabao: iedere donderdagavond 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro Kanga; iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraham achter Kooyman. Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

SOSIEDAT ANTIANO DI BEIBEL: 17.00-19.00 uur tentoonstelling van Kerstmis aan Gaitoweg 3.

TONEEL: 20.30 uur opvoering van «Hans Sabira monster?» gebracht door Grupo Kanga di Pinda o.l.v. Gibi Bacilio - Centro Arte.

ENKHIJZEN — Nadat eerder het strand van Texel 2300 kilo bleef werd onderschept (straatwaarde 6 miljoen gulden), werd maandag Enkhuizen nogmaals 1000 kilo gevonden. De tweede vangst was het gevolg van het verhoor van zeventien aangehouden verdachten bij eerste vangst.

Amigoe

AMIGOE VERU AMIGOE NV
Postbus 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Cuijels Bank nv
CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
572000

Directie:
J.M. Ph. de Maayer-Hollander.
Antilean News Holding NV
Hoofredactie:
Ard Horvers (hoofredacteur)
Laureen Schenk (adj.)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kouwen, Monica van der Wal, Nancy van der Wal, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Issett (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor vier uur binnen zijn of op dezelfde dag voor tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag voor twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Dijkstra Frank (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Eileen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrat 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 873859 (Franse kant).

Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.
Losse nummers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel, Papertrip Julianahulthaven en Boekhandel Van Dorp / Eddine.

SABA:
Correspondente:
Ruth Hassell, tel.: 2299.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordiger/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, White-walweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Halfkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf).

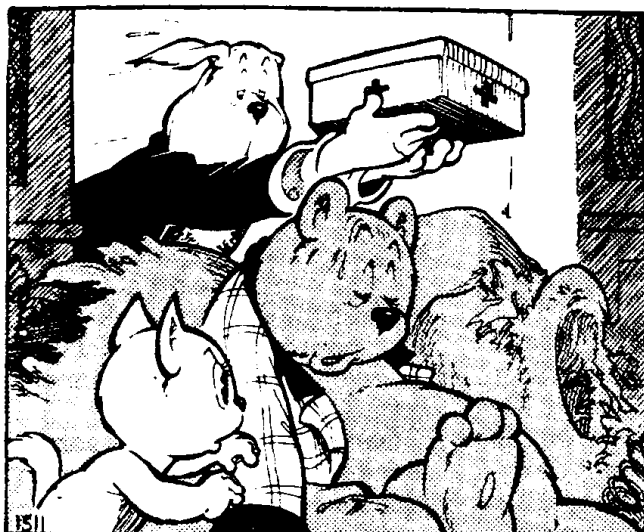
Persagentschappen: AMP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districto NV, tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bankrek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Lai-Sing, Noord Salifa.

Losse nummers 50 cent.
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.
Buiten Antillen (Nederland):
NAf. 80,15 per maand (luchtpost) of NAf. 24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en de Partenspeler

door Marten Toonder



1511 — Heer Bommel bleef versuft in zijn verpletterde leunstoel zitten, terwijl de trouwe bediende Joost met het doosje verbandmiddelen toesnelde en Tom Poes voorzichtig voelde of alle beenderen nog heel waren. Dit laatste bracht heer Ollie weer geheel tot zichzelf.

"L-laai d-dat!" sprak hij met zwakke stem. "Is het al niet erg genoeg, dat ik zo lelijk terecht ben gekomen? Moet je me nu nog knippen ook?"

"U bent niet lelijk terecht gekomen!" zei Tom Poes. "Ik heb deze stoel onder u geschoven en daarom leeft u nog! En ik knip u niet, ik voel of u niet gebroken bent!"

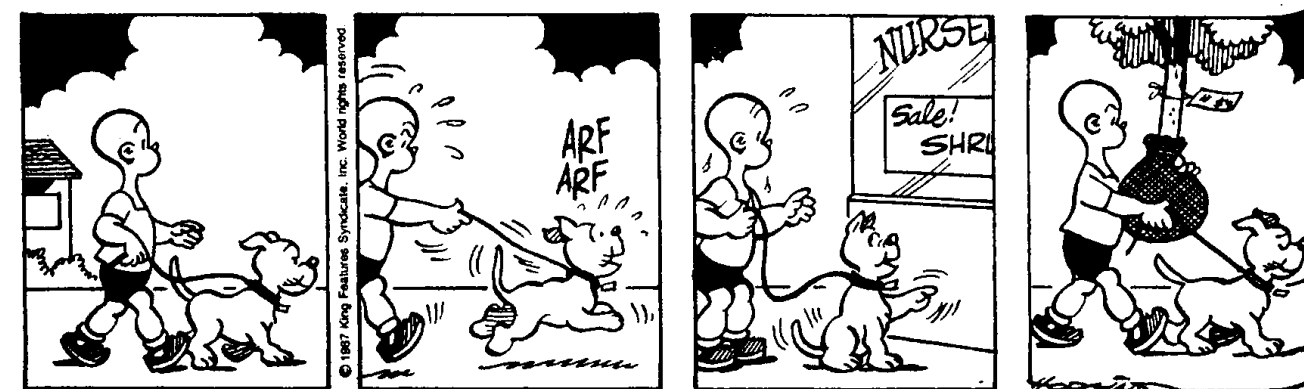
"O!" zei heer Bommel. Hij dacht even na en sprong toen krachtig overeind. "Ik ben niet gebroken!" riep hij uit. "Ik vraag me af waarom niemand iets doet! Het zal iedereen nu toch wel duidelijk zijn, dat iemand het op mijn leven voorzien heeft. Moet een Bommel dan altijd alles alleen doen? Roep de politie!"

Joost snelde naar de telefoon en Tom Poes liep de trap op om boven naar de oorzaak van heer Ollie's val te zoeken.

De heer Partenspeler had op de eerste verdieping alles gevolgd en hij begaf zich nu met grote spoed naar de achtertrap, om zodoende ongezien buiten het huis te raken.

Maar we zijn nog niet van hem af, vrees ik.

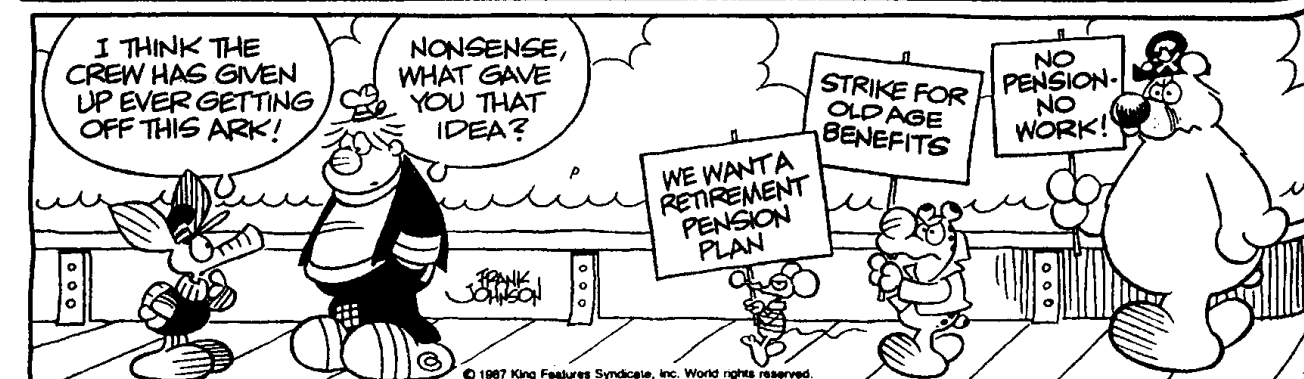
HENRY



By Dick Hodgins

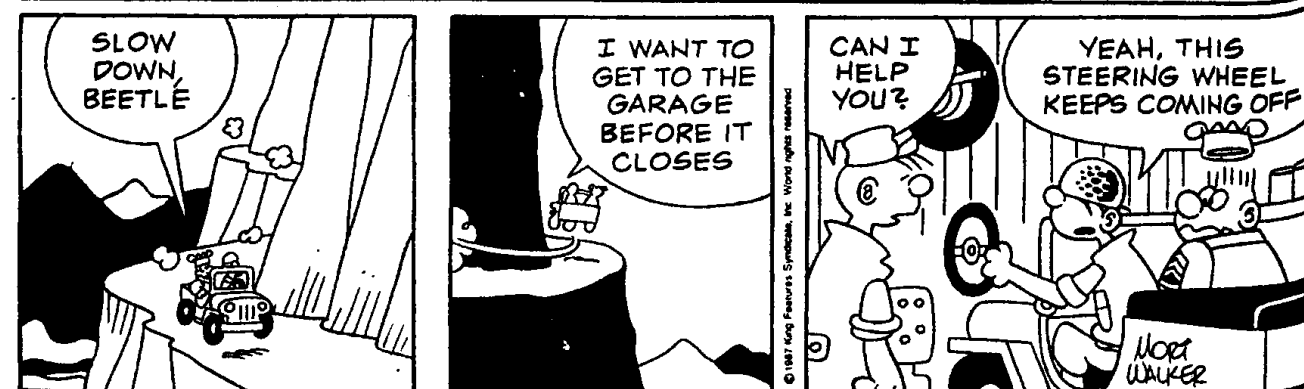
BONER'S ARK

By Addison & Frank Johnson



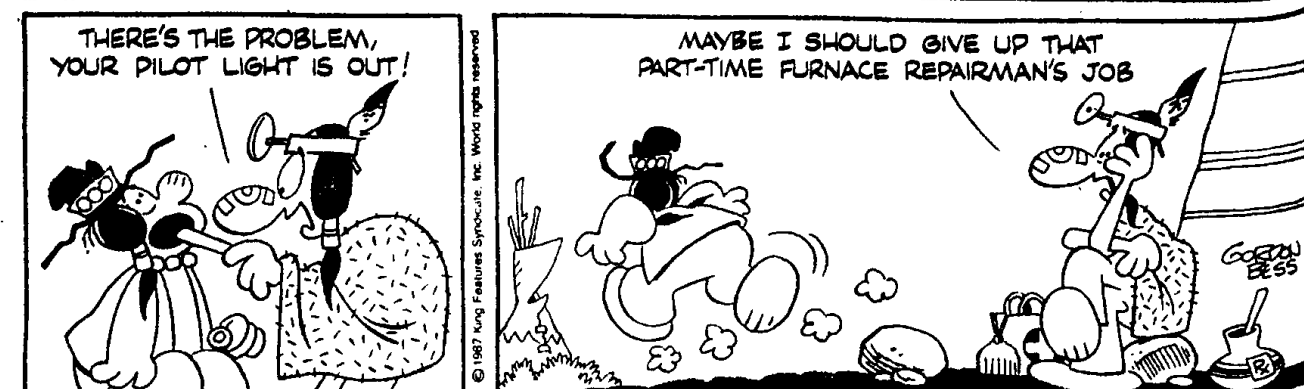
BETLE BAILEY

By Mort Walker



REDEYE

By Gordon Bess



GEZONKEN LOODSBOOT IN HOGER BEROEP VOOR DE RECHTER

Advocaat Zielinski pleit voor ontslag Molina

Levensader economie moet beschermd worden

WILLEMSTAD — De nalatigheid van stuurman Boy Molina matroos Hook die er toe leidde dat de loodsboot "Pussycat" enige maanden geleden in de haven zonk, is volgens advocaat Erich Zielinski zo ernstig dat dit als dringende reden behouden moet worden voor ontslag. "Men moet streng optreden om de levensader van de Antilliaanse economie te beschermen en om te voorkomen dat de levens van anderen door de gevolgen van zeelieden in de haven, in gevaar wordt gebracht", aldus bracht de raadsman gisteren naar voren tijdens de behandeling van deze zaak in hoger beroep. Kapitein Molina heeft een kort geding aangespannen tegen de Curaçao Ports Authority (CPA) om zijn ontslag ongedaan te maken. De rechter in eerste aanleg stelde Molina in het gelijk, alhoewel hij verkende dat de loodsboot mogelijk niet gezonken zou zijn indien de stuurman het roer-compartment en de machine-kamer vaker gecontroleerd had. De CPA ging tegen de uitspraak in hoger beroep.

Op 16 juli werd kapitein Molina ontslagen door de CPA, dat besluit werd op 28 juli op gezag van rechter Jacob Wit terug getrokken. De CPA ging over tot ontgadenat een loodsboot, waarop Molina dienst had en die geknakt werd om de Emmabrug en dicht te maken, in de Anbaai zonk. De kapitein had nalaten toezicht te houden op de boot en kon daarom grove nalatigheid worden verweten, zo oordeelde de CPA. Molina bestreed de beschuldiging en spande een kort geding aan.

DEINING

Over de oorzaak van het zinken van de loodsboot, waren de partijen het met elkaar eens. Als gevolg van de zware deining was er in het roer-compartment lopen en vervolgens was de machinekamer van de loodsboot overgelopen. De behandeling van het kort geding in eerste aanleg, was vrij uitsluitend. Rechter Jacob Wit besloot zelf poolshoogte te nemen: de situatie zoals die die was geweest, werd nagetost en de rechter kroop zelf

over de boot om na te gaan wat de kapitein wel of niet had kunnen doen. Na afloop van dat onderzoek constateerde de rechter dat Molina's argumenten wel grond hadden. "Gelet op de enerzijds geringe ruimte tussen het dek en de onderkant van de brug en anderzijds de beweeglijkheid van de loodsboot, kan het Molina niet bijzonder kwalijk genomen worden dat hij van die controle heeft afgezien", aldus de rechter in zijn vonnis. Hij was er aan de andere kant van overtuigd dat het besluit van de CPA om Molina te ontslaan "naar eer en geweten, met afweging van alle belangen" is genomen.

NON-ACTIEF

Kapitein Molina is sinds het vonnis met behoud van zijn salaris op non actief gesteld door de CPA. Gisteren kwamen bij de behandeling van de zaak in hoger beroep, weinig nieuwe gegevens boven water. De CPA blijft volhouden dat Molina nalatig is geweest: van een ervaren zeeman had men mogen verwachten dat deze onder de omstandigheden extra alert was geweest. Dan had

het incident met de "Pussycat" voorkomen kunnen worden, zo voerde raadsman Zielinski aan. "Het is voor de CPA dan ook niet zozeer de vraag of er een dringende reden bestond, maar of bij een behoorlijke belangenafweging de 'straf' voor Molina en Hook niet te zwaar zou aankomen." De matroos kreeg een ernstige en laatste waarschuwing terwijl Molina als kapitein geen andere adequate straf kon krijgen dan ontslag op staande voet, aldus Zielinski.

"De werkgever, en met name de verantwoordelijke directie van Curaçao Ports Authority, moet een marge hebben binnen welke zij de norm voor de zorgplicht en verantwoordelijkheid in de haven kunnen stellen en afdwingen." De advocaat voegde daaraan toe dat de consequenties indien er geen stringente beleid wordt gevoerd, niet onderschat moeten worden.

De advocaat bracht tot slot naar voren dat het aanbod dat reeds aan Molina werd gedaan bij zijn ontslag, om tot aan zijn pensionering vijftig procent van zijn salaris maandelijks uit te betalen, nog altijd geldt.

VERANTWOORDELIJK

Volgens advocaat Mario Marchena die stuurman Molina verdedigt, moet het materieel vaak gerepareerd worden en gebeurt dit niet altijd even zorgvuldig. Die verantwoordelijkheid ligt evenwel bij de CPA, aldus Marchena. De stuurman op de avond van het gebeuren op de veerboot zat en vanaf daar een oogje in het zeil hield, is volgens Marchena gebruikelijk. Dat is de normale gang van zaken, hetgeen blijkt uit het feit dat op de

veerboot de opdrachten voor de loodsboten binnen komen. De CPA heeft bovendien nooit gezegd dat de loodsmannen daar niet mogen zitten.

Marchena voerde tot slot aan dat de stuurman al ruim dertig jaar in dienst is en dat er nooit wat op zijn werk viel aan te merken. De advocaat noemde het ook belangrijk dat Molina zijn werk kan voortzetten gezien de schat aan ervaring die deze stuurman heeft, hetgeen ten goede komt van de CPA.

MOTOREN

Overigens verklaarde directeur Jacky Voges desgevraagd, dat over de twee aandrijf-motoren die nodig zijn om de brug weer "zelfstandig" open en dicht te laten gaan, deze week nog een beslissing wordt genomen. Het probleem is dat de Emmabrug een unicum in de wereld is en er dus geen aandrijf-motoren voor dit type brug bestaan. Er zijn verschillende offertes voor motoren die speciaal gemaakt moeten worden. Voges verwacht dat de aanschaf van de motoren rond de 3 ton gaat kosten. Hij sprak de hoop uit dat dit jaar de brug nog van de nieuwe motoren voorzien kan worden. Volgend jaar viert de Pontonbrug haar 100 jarige bestaan.

Een telefoontje en Uw feest is georganiseerd.

Het enige wat U nodig hebt zijn gasten en een telefoon. De gasten nodigt U uit, en ons belt U op de nummers 79842 of 79855. Wij zorgen letterlijk voor alles, zelfs de lokale als U dat wilt. Restaurant La Blazette, Landhuis Brakkeput, Zeelandia Patio & Banqueting Room, de Fortuin in Fort Nassau of Infinity in Fort Nassau, ideale plaatsen voor Uw receptie of feest!

U geniet maar U heeft de zorgen niet!

La Blazette
tel.: 79842

La Blazette
tel.: 79842



Rozendal vandaag op Sint Maarten

Buncamper nieuwe directeur Landsradio Dienst St Maarten

WILLEMSTAD — Tijdens een vergadering van de Raad van Ministers is gistermiddag besloten de heer Buncamper te benoemen tot nieuwe directeur van de Landsradio

Verkeersslachtoffer

WILLEMSTAD — Bij de politie kwam gisteren middag het bericht binnen dat Hector de Jongh het 23-ste verkeersslachtoffer is geworden. Hector de Jongh was op 28 oktober gewond geraakt bij een aanrijding op de Schout bij Nacht Doormanweg. Bij aankomst van de politie hadden familieleden de man al naar de polikliniek gebracht. De bestuurder van de auto die bij de aanrijding betrokken was verklaarde tegenover de politie dat de man op de oostelijke berm ter hoogte van de supermarkt liep en op een gegeven ogenblik struikelde. De man viel, volgens de verklaring van de bestuurder, achterover en kwam met zijn hoofd tegen de rechter achterspatbord terecht. De man werd voor observatie opgenomen. Gezien het feit dat hij een hersenschudding had opgelopen, kon hij niet gehoord worden. Gisteren werd van het St Elisabeth ziekenhuis vernomen dat de man aan zijn verwondingen was overleden. De man is 74 jaar geworden.

YOKOHAMA

all fires for high performance

Conferentie Cadmu in Trupial Inn Metaalconferentie moet leiden tot betere vakbonds-activiteiten

WILLEMSTAD — In Trupial Inn begint volgende week maandag de eerste metaalconferentie, georganiseerd door de Cadmu. Behalve lokale deelnemers, hebben ook buitenlandse organisaties zich ingeschreven voor deze conferentie. Het doel van de metaalconferentie is het verbeteren van concreet cijfer- en vergelijkings-materiaal over de metaalsector op het eiland. Tijdens een persconferentie vertelde de voorzitter van de Cadmu, Ronald Sluis dat de vakbonden eind wil maken aan het theoretische vakbondswezen naar beslissingen op ad-hoc basis worden genomen. De Cadmu wil door middel van de conferentie binnen de metaalsector, internationale ontwikkelingen op het gebied van scheepsreparatie, economische- geografische context en maritiem scheepvaartverkeer. Daarnaast zal er aandacht worden besteed aan de huidige situatie van het CDM en de toekomst perspectieven.

GEBREK

Sluis vertelde dat de problemen bij het Dok voornamelijk te wijten zijn aan het gebrek aan informatie. Volgens de voorzitter

neemt de metaal- en scheepvaartsector toch een belangrijke plaats in, waardoor het verkrijgen van concreet informatie materiaal noodzakelijk is.

In maart van dit jaar had de Cadmu een studie in de UNA georganiseerd om verschillende organisaties een beeld te geven van de inhoud van de metaalsector en hoe men zich binnen deze sector moet bewegen. De conferentie die volgende week van start gaat is, volgens Sluis, een "follow-up" van het studie- weekende.

WERKSITUATIE

Het verkrijgen van concreet cijfermateriaal is noodzakelijk, wil de Cadmu in de toekomst buitenlandse conferenties bijwonen. Tot nu toe heeft de Cadmu alleen als toehoorder de internationale conferenties bij kunnen wonen. Het cijfer- materiaal biedt de vakbond vergelijkingsmateriaal en kan de vakbond nagaan of de werksituatie van haar achterban aangepast en/of verbeterd moet worden, vertelde Sluis.

Naast enkele lokale gast sprekers, waaronder de heer Nuñez, loondeskundige en CDM-directeur Mario Evertsz, zijn ook twee buitenlandse gast sprekers uit de Verenigde Staten en Argentinië uitgenodigd. Beide landen hebben veel ervaring op het gebied van scheepsbouw en scheepsreparaties. De vakbond heeft echter nog geen bevestiging gekregen van de twee buitenlandse gast sprekers.

De eerste metaal- conferentie in Trupial Inn zal worden geopend door minister Winston Lourens; gedeputeerde Agustin Diaz; Roque Koevers, SSK-voorzitter; Errol Cova, voorzitter Kamara Sindikal en Cadmu voorzitter Ronald Sluis. De informatie die de vakbond op de conferentie verkrijgt, wordt ook naar de Internationale Metaal Federatie opgestuurd.

Procederen wordt te duur

Orde van Advocaten tegen verhoging griffie-rechten

WILLEMSTAD — De Orde van Advocaten zal alles in het werk stellen om de verhoging van de griffie- rechten terug te draaien. "Dat zijn we ons zelf en de gemeenschap verplicht", zo liet advocaat Theeboom, deken van de Orde van Advocaten, desgevraagd weten. In een jaar tijd zijn alle kosten waarmee men bij een gerechtelijke procedure te maken krijgt, verhoogd. De laatste verhoging, is van de griffie- kosten, is evenwel de genadeslag. Theeboom vermoedt dat de regering extra inkomsten zocht en dat het Nederlandse systeem klakkaars is overgenomen. Daar

zijn die kosten ook wel zo hoog, maar tachtig procent van de Nederlandse bevolking komt in aanmerking voor "pro deo" rechtshulp, terwijl dat op Curaçao misschien acht procent is omdat de grens hier veel te laag ligt, aldus advocaat Theeboom.

De kwestie zal morgen al door de Orde van Advocaten bij het Hof van Justitie aangekaart worden, tijdens de gebruikelijke bespreking die van tijd tot tijd plaatsvindt. Theeboom vermoedt niet dat het Hof van Justitie op eigen houtje de beslissing kan terug draaien, maar hoopt daar steun te krijgen voor het standpunt van de Orde. Dan kan men de regering gezamenlijk benaderen met het argument dat de landsverordening niet erg billijk lijkt, aldus Theeboom.

In een jaar tijd zijn zowel de griffie- kosten als het zegelrecht, de kosten van de deurwaarde en de kosten van het bevolkingsbureau gestegen. De griffie- kosten werden verhoogd met 350 gulden, het zegelrecht werd vervijf- voudigd, de deurwaarde- kosten werden verhoogd met 25 tot 30 procent en de kosten voor gegevens van het bevolkingsbureau werden tien maal zo duur.

Theeboom rekende voor dat een echtscheidings- procedure nu minimaal 606 gulden gaat kosten. Goedkoper kan het niet. Indien men een procedure begint om een vordering van bijvoorbeeld 1500 gulden terug te krij-

gen, kost dat 565,50 gulden.

Deze hogere kosten zullen in ieder geval tot gevolg hebben dat met name de kleinere advocaten- kantoren van hun klanten zullen moeten eisen dat deze van tevoren die kosten betalen. Indien een advocaten- kantoor voor tien zaken per week deze kosten moet voorschieten, is dat voor sommige kantoren immers financieel niet te dragen, aldus Theeboom.

Een slag is dit ook voor de incasso- bureaus. Die zijn regelmatig genooddaakt om via gerechtelijke procedures geld terug te vorderen. Dat wordt nu een stuk duurder waardoor de kosten voor deze bureaus veel hoger worden. Sommige zullen misschien genooddaakt zijn om de kleinere schulden niet meer gerechtelijk terug te vorderen, maar als kwaadwillenden daar lucht van krijgen worden er misschien meer schulden gemaakt, aldus uitte Theeboom zijn bezorgdheid.

De deken van de Orde van advocaten vermoedt dat de nieuwe kosten gelijk zijn aan die in Nederland. De verhoging zal zijn doorgevoerd, denkt Theeboom, als inkomsten- verhoging voor de regering. Daarbij is evenwel geen rekening gehouden met het feit dat de inkomensgrens om hier in aanmerking te komen voor "pro deo" rechtshulp, veel lager ligt dan in Nederland. Terwijl die in Nederland op een inkomensgrens van zo'n 50.000 gulden per jaar is gesteld, is dat lokaal maar zo'n 3 á 4000 gulden.

Zakenvaria

WILLEMSTAD — Aan de Rooseveltweg werd onlangs de nieuwe zaak "Yvonne's Hair Studio & Cosmetics" geopend door de gedeputeerde Raymond Bentoera. Deze zaak is tevens vertegenwoordiger van het bekende merk Sebastiaan. Foto: Gedeputeerde Raymond Bentoera samen met de eigenaresse van de zaak Yvonne.

Wij zoeken voor onze hoofdredacteur een WONING TE HUUR (min. 3 slaapkamers) Tel.: 672000 tussen 08.00 - 16.00

Palabra di siman... PERSEVERA

sponsor: **S.E.L. Maduro & Sons**

GARINFO

Centro Comercial Antilla unit 16/18 - Tel.: 76239-70404

CARIBBEAN INSTITUTE FOR INFORMATION

Wij hebben nog plaats voor de cursussen:

Aanvang:

Basiskursus Computer Gebruik 14 nov.

Lotus 1-2-3 12 nov.

DW4 Word Processing 25 nov.



In samenwerking met:

KEYCOMP

Voor inlichtingen: 70404.

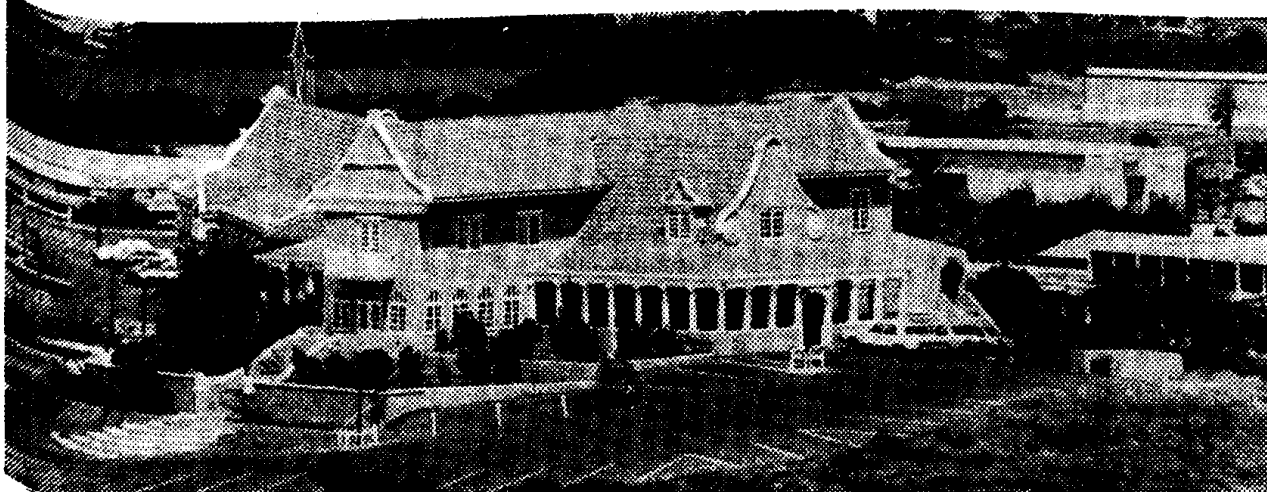
Kleding en Speelgoed voor Babies en Kinderen tot 8 jaar.

Opening 5 november a.s. U bent van harte welkom.

COTTON & FUN

Blauwduifweg 16, tel.: 75152 - Damacor

Zeelandia Patio & Banqueting Room



De ideale locatie voor Uw Eindejaarsparties, diners, huwelijksrecepties en vergaderingen. Ook beschikbaar voor niet leden. Voor informatie: tel.: 614688.

NEW ARRIVALS
at
BIG & BEAUTIFUL
Mozartstraat 8 - Tel.: 22022
(Behind Julianaschool)

B.J. ARENDS & SONS
PLYFORM OR WAFERBOARD?
CALL 27650 - DAKOTA
CALL 45666 - SAN NIC.
CALL 24250 - O'STAD
B.J. ARENDS & SONS

WIJ STELLEN HET ZEER OP PRIJS ALS AL
ONZE KLANTEN ONS EEN BEZOEK BRENGEN TER
GELEGENHEID VAN ONS 25-JARIG BESTAAN.
U BENT VAN HARTE WELKOM BIJ EEN VAN
ONZE KANTOREN:
NASSAUSTRAT, BOULEVARD OF SAN NICOLAS,
OP VRIJDAG, 6 NOVEMBER VAN 8:00 V.M. TOT
4:00 N.M., OM SAMEN MET ONS DIT JUBILEUM
TE VIEREN.
WIJ VERWACHTEN U!



Nieuw hoofdbestuur en jeugdbestuur Tivoli Club

ORANJESTAD — Op de jaarlijkse algemene ledenvergadering van de Aruba Tivoli Club werden een hoofdbestuur en een jeugdbestuur gekozen.
Het hoofdbestuur is samengesteld uit: voorzitter Maximiliano «Bibi» Arends, vicevoorzitter André «Deco» Arends, secretaris Vera Brattinga, tweede secretaris Helen Oduber-Croes, penningmeester Albert

Ponson, commissarissen: Marieta Vingal, Jacqueline Arends, Raymond «Remi» Wever en Ricardo Arends.
De samenstelling van het jeugdbestuur is als volgt: voorzitter Ronchi de Cuba, vicevoorzitter Zuleima Frigerio, secretaris Jerelyn Wever, penningmeester Kaye Maduro, commissarissen: Omar Heronimo, Damia Arends en Rachel de Cuba.

OPENBARE AANBESTEDING



Luchthavendienst Aruba

De Regering van Aruba maakt hierbij bekend dat op vrijdag 13 november 1987 om 11:00 uur des ochtends in het openbaar zal worden aanbesteed ten kantore van Associated Architects Aruba n.v.:
BESTEK ASSOCIATED ARCHITECTS ARUBA N.V.
85-004 CI
“Check-in” counter/kiosk”

Het bestek ligt ter inzage en is te koop vanaf 4 november 1987 voor het bedrag van Afl. 150,- ten kantore van Associated Architects Aruba n.v., Frankrijkstraat 1.

BIO RESEARCH MEDICAL DENTAL CLINIC

Dr. Roy Martina - Medico
Dr. OE. Kirindongo - Medico
Rene B.C. Martina - Naturopath. Iridologo

“Ta resumi practica di medicina natural y alternativa. Pa cita yama **31070** Entre 2'ory 3'or at Dialuna-Diaranzon-Diabierna.

INTERBANK ARUBA N.V.
Nassaustraat 38 - Oranjestad - Aruba
telefoon: 31080



BIEDT
U
AAN
LENING

VOOR HET VERBOUWEN
OF MEUBILEREN
VAN UW HUIS

met
12%
interest
per jaar

EEN ANDER VOORDEEL VAN

INTERBANK ARUBA N.V.

Tivoli Club Hondenshow met veel prijzen

ORANJESTAD — Op de tennisbaan van de Aruba Tivoli Club wordt op zondag 28 november om half vijf een hondenshow gehouden.

Inschrijving voor deze hondenshow is mogelijk tot en met 20 november bij Pet-O-Landia (tel.: 21691) of bij de Tivoli Club (21218). De deelnemers zullen worden verdeeld in zes categorieën: sporting breeds, terrier breeds, hound breeds, working breeds, toy breeds en non sporting breeds.

Er zijn prijzen beschikbaar gesteld voor de kampioen en subkampioen van elk ras en uit deze winnaars zullen er een «dog of the show» en «best opposite sex» worden gekozen. Ook is er een speciale prijs voor de beste «puppy» (niet ouder dan twaalf maanden) van de show.

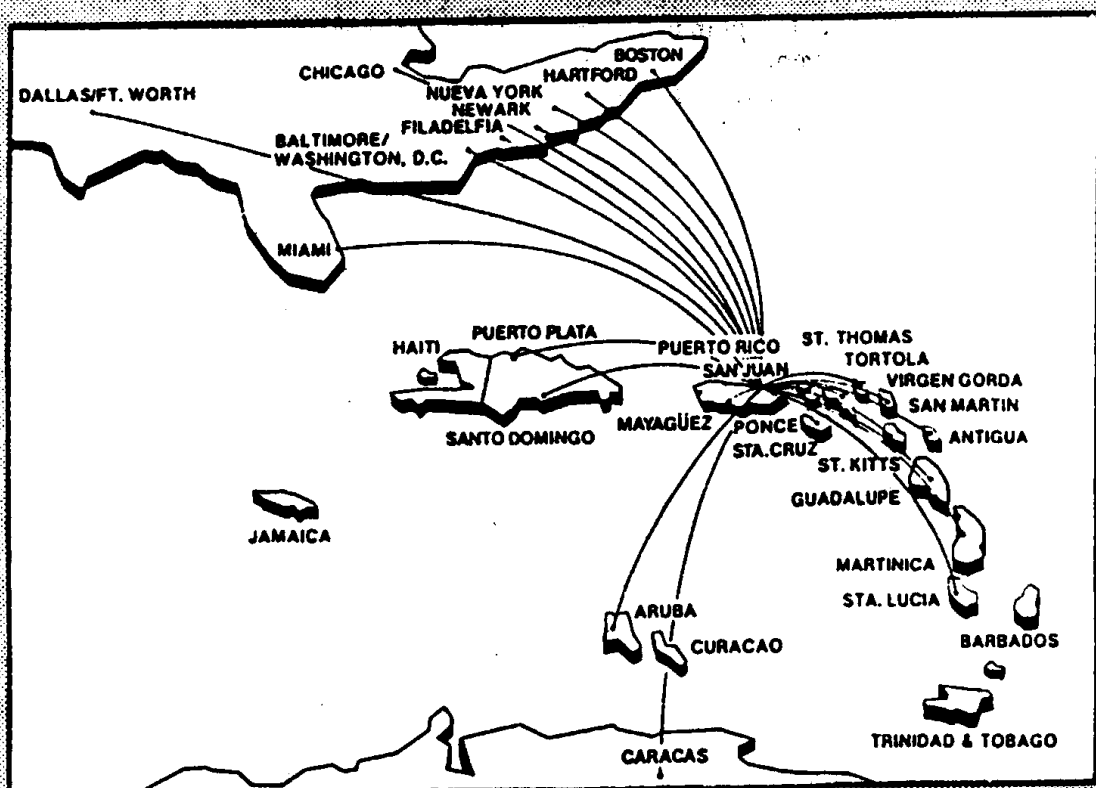
Zakenvaria

BIJ DE KAMER van Koophandel op Aruba werden de afgelopen maand zevenenvijftig nieuwe bedrijven ingeschreven, hiervan zijn elf beleggings- en octrooi holding- maatschappijen. Verder schreven zich in: Hedwina Buggies/Sunny Buggies, handel in zogenaamde zand- motorrijtuigen, Trimline Design voor het plaatsen van grafische decoratieve strepen en voorwerpen op auto's enz., de stichting Sing to the Lord voor het organiseren van gospel- concerten en Stronks Translations, die diensten als tolk/vertaler gaat verlenen.

IN CLUB SCARAMOUCHE wordt aanstaande vrijdagavond voor de eerste maal een haarknipshow georganiseerd. Deze «Scissors Extravaganza show» wordt gegeven door Ro Albus (Mario's Coiffeur) en Suzy Croes (His and Hers Concorde Beauty Parlor). Er zijn twaalf modellen, die deelnemen. Tussendoor zorgen de dansgroep Mangusá en Claudius Philips voor de muzikale omlijsting van het geheel.

IN DE VERLENGDE inschrijvings- periode, van 17-30 oktober, werd bij de Arubaanse Investeringsbank (Aruba Investment Bank) door lokale instanties en individuen voor 219 aandelen (Afl. 219.000,- nominaal, Afl. 109.500,-) betaald. Het totaal is hiermee gekomen op 8456 ingeschreven aandelen (Afl. 8.456.000,- nominaal, Afl. 4.228.000,-) betaald. De Arubaanse Investeringsbank besloot over te gaan tot een tweede verlengings- periode (tot en met 30 november 1987), omdat er sterke indicaties aanwezig zijn, dat sommige bedrijven en individuen op Aruba, die willen inschrijven, meer tijd nodig hebben om regelingen te treffen. De Investeringsbank gaf wel te kennen, dat dit wel de laatste gelegenheid is. Inschrijvings- formulieren zijn verkrijgbaar bij de Investeringsbank, Centrale Bank en commerciële banken.

Dagelijkse directe vluchten van Aruba naar New York en Puerto Rico



Vluchten van Aruba naar 9 steden in de V. S. met verdere aansluitende verbindingen via American's Caraibische centrum in San Juan, Puerto Rico. Miami, Boston, Philadelphia, New York, Newark, Chicago, Baltimore / Washington D.C., Dallas / Ft. Worth, Hartford, en 12 Caraibische eilanden, waaronder St. Maarten en de Dominicaanse Republiek.

Van Aruba naar New York's Kennedy Airport.		
688	2:51 n.m.	8:46 n.m.
679	3:15 n.m.	8:35 n.m.

Van Aruba naar San Juan's Muñoz Marín International airport, nonstop.		
914	7:52 v.m.	9:01 v.m.
688	2:51 n.m.	4:15 n.m.

U gaat door douane en immigratie zonder de American hal op de luchthaven te verlaten. American vliegt naar meer dan 200 bestemmingen in de Verenigde Staten en de belangrijkste steden in Canada, Mexico, Hawaii, Europa en het Verre Oosten.

Voor verdere inlichtingen gelieve Uw reisagent of American Airlines te bellen, tel. 22700 / 25015, Aruba.

American Airlines

American Eagle

American
Todo es ESPECIAL

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT



Gezellig uitgaan, wij zijn geopend van 21.00 uur tot 06.00 uur. Gezellige sfeer, goede service.

De beste Pizza haalt of eet U bij
Gaspere PIZZA

Geopend van 11.00 a.m. tot 06.00 a.m.

YOU ARE INVITED
to dine at one of Aruba's top restaurants

PARIAMENTO

Wilhelminastraat 7
Daily from 6.00-11.00
Meat and fish, lightly seasoned, grilled and served on a marble stone.
For reservations call: 24544

GOLDEN TULIP ARUBA CARIBBEAN RESORT & CASINO

FANDANGO NIGHTCLUB

THE LADIES OF THE 80's
a LAS VEGAS revue with leggy female dancers, THE LATIN COWBOYS and your favourite local singer EDWIN ABATH.
DAILY CURTAIN TIME 10.30 p.m. except Mondays
Club open from 8.00 p.m. till 2.00 a.m.
Cover charge show-time \$5 min. 2 drinks
For reservations please call 33555

Gezellige sfeer, goede service

vindt U in
RESTAURANT

CATTLE BARON

Wij verwachten U voor lunch (12.00-3.00), HAPPY HOUR (6.00-7.00) of dinner (18.00-23.00).

Telefoon 22977 of 27833.

BOULEVARD

I TODAY
at 8:15 p.m.

SISSY SPACEK MEL GIBSON



DRAMA - 14 yrs.

Drive - In

TODAY
at 8:30 p.m.



DRAMA - 14 yrs.

BOULEVARD

II TODAY
at 8:15 p.m.

JAWS THE REVENGE
ADVENTURE 14 yrs.



ARUBA AGENDA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333.

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 027-849.

Bankrekening: nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur worden ingezonden, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPIEN
BOULEVARD THEATRE
12.15 uur The River (14 jr.)
14.45 uur Jaws, The Revenge (14 jr.)
DRIVE-IN: 20.30 uur Milagro (14 jr.)

BOTICA'S (nachtdienst)
Pabao brug: Oduber, tel.: 21780.
Pariba brug: Lucas, tel.: 45119.

WACHTREGELING DOKTOREN
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter G.R. van Trigt, Professor Lorenzstraat 2, tel.: 22991 b.g. 24300.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter M. Cheung, via Centro Medico San Nicolas, tel.: 48833.
Kinderarts: dokter Hart, tel.: 27263/24300 (hospitaal).

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; (kantoortijd): 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoortijd).

(voor brandgeval, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

**COMPLETE
AIR CONDITIONING
&
REFRIGERATION
PARTS & SUPPLIES**

DRIERS • EXPANSION VALVES
COMPRESSORS • COPPER TUBING
VIRGINIA CHEMICALS • SOLDER
ELECTRIC MOTORS

TEARASA N.V., 22188
K. Onnestraat 34

TELEARUBA
WOENSDAG: 18.00 Thundercats;
18.30 CNN international news; 19.30
Memoria; 20.00 Telenovelas; 20.30 Documentaries; 22.00 Telenovelas;
Venganza de la Mujer; 22.45 Larry King
show; 23.15 Showbiz today (CNN);
23.30 Sluiting.

DONDERDAG: 18.00 Ghostbusters;
18.30 CNN international news; 19.30
The Beachcombers; 19.55 Sportlotto;
20.00 Telenovelas; 20.30 Ministerie;
21.30 De Brekers; 22.00 Telenovela:
Venganza de la Mujer; 22.45 Larry King
show; 23.15 Showbiz today (CNN);
23.30 Sluiting.

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dag-
elijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00
uur informatie via verkeersstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad):
24 uur per dag geopend (alleen gesloten
op zondag 20.00 uur tot maandaggesloten
07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300); bezoeken 15.00-15.45
18.30-19.30 uur.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.:
24652/22817): informatiecentrum
geopend van 08.30-12.00 uur -
Paradisastraat 8 (boven).

MUSEO HISTORICO ARUBANO: ope-
ningstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-
12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-
12.00 uur.

BIBLIOTECA NACIONAL (ope-
ningstijden)
NATIONALE SECTIE, STUDIEZAAL,
AFDELING KRANT- EN TIJDSCHRIFTEN:
maandag t/m vrijdag van 07.30 uur (de
krant) en tijdschriften-afdeling is ook tus-
sen 12.00-13.30 uur open).

UITLENING AFDELING: maandag,
dinsdag en vrijdag 09.00-11.55/13.30-
16.00 uur; dinsdag van 09.00-12.00/13.30-
17.00 uur; donderdag van 13.30-17.30 uur
(morgens gesloten).

ALIAAL SAN NICOLAS: openingstijden
maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/14.00-
17.00 uur; woensdagochtend gesloten.
In de middaguren geopend van 12.30-
16.00 uur, om 13.30 uur uitsluitend van boe-
ken; maandag t/m vrijdag van 08.00-
12.00/13.00-17.00 uur studiezaal open voor
lezen.

**BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO DA-
VILA** (openingstijden): dinsdag van
18.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-19.00
uur.

STICHTING Hulp aan Slechthorenden
(Oranjestad, Engelandstraat (Lionsgebouw t/o
Postkantoor)), dagelijks geopend van 08.30-
12.00/13.00-16.30 uur.

NIJEUW APOSTOLISCHE KERK (Schu-
terstraat 12): 19.00 uur kerkdienst.

TENTOONSTELLING
BIBLIOTHECA NACIONAL (t/m 15 novem-
ber): gelegenheid tot bezichtiging van ex-
posities van olieverf-schilderijen en aqua-
rellen van Alicia Dominguez-De Veer.

SPORT
BASKETBALL (int. toernooi): 19.30 uur
Aruba vs Venezuela (dames); 21.00 uur
Aruba vs Venezuela (heren) - Centro di Bar-
rio Brazil.

VOETBAL: 20.00 uur Ranche vs Guin-
guay; 21.00 uur Conar vs Double Seven -
Centro di Barrio Savaneta.

DONDERDAG
CENTRO PANOS GRANDI-
niet: 14.30-17.30 uur studiemiddag -
Centro Kibrahaca.

Commandant Van Egmond laat basis zien en ontvouwt plannen

Marinierskazerne Savaneta belangrijk binnen gemeenschap

SAVANETA—Dat de Marinierskazerne te Savaneta een belangrijke plaats inneemt in de Arubaanse gemeenschap bleek gistermorgen weer eens toen de schrijvende pers op uitnodiging van de nieuwe commandant, overste C.P.M. van Egmond, in de gelegenheid werd gesteld ter plaatse een kijkje te komen nemen. De commandant had de pers niet alleen ter kennismaking uitgenodigd, maar ook om te komen kijken naar de belangrijke plaats die de kazerne inneemt op operationeel, sociaal en economisch gebied. Opvallend zijn de vele vernieuwingen en plannen voor het komende jaar, waarbij bijvoorbeeld niet alleen aandacht aan de gebouwen wordt besteed, maar vooral het meer leefbaar maken van de kazerne door veel aandacht aan de plantengroei en verzorging te besteden.

maert — die enige maanden commandant was en onder wiens commando nog al wat vernieuwingen tot stand kwamen — en de voorlichtings-officier lt. ter zee W. Cappon.

Commandant Van Egmond benadrukte in een inleiding het belang van een goed contact met de pers. Hierbij belichtte hij het operationele gedeelte van het kazernewerk, waar een compagnie-infanterie uit Nederland, beroepskader en dienstplichtigen van Aruba werkzaam zijn.

Tijdens de rondgang kon de pers de aankomst zien van een nieuwe groep Arubaanse dienstplichtigen, 27 man in totaal, die was overgebleven van een groep van 55. Dertig van hen werden goedgekeurd en drie kregen uitsluitend van dienstplicht. De jongens begonnen vandaag met een introductie-bivak en konden al direct ervaren dat het in de gloeiende Arubaanse zon niet

wordt nagegaan om dienstplichtigen, die reeds gediend hebben, nog eens voor herhalings-oefeningen op te roepen, zoals dat in Nederland gebeurt.

Uitvoerig werd gepraat over het sociale leven, voornamelijk van de 89 gezinnen, die op Aruba wonen en van de mariniers, die na de scheepstijd van zeven uur 's morgens tot tien voor half twee 's middags de poort uit "de wal opgaan". Een aantal aanwezige gezinnen bracht het gesprek op het economisch belang van de gezinnen die op Aruba hun inkopen doen, terwijl ook het eten en drinken voor de bemanning allemaal op Aruba wordt gekocht.

AIRCO

In de kazerne zelf — waarvan vele gebouwen van voor de Tweede Wereldoorlog dateren — werd afgelopen jaar voor anderhalf miljoen gulden verbouwd of gebouwd. Voor dit jaar staat er één

aandacht aan de beplanting wordt besteed. Er komen steeds meer palmbomen bij. Unicon zorgt voor de airco's en Quick Service zorgt dat het geheel schoon wordt gehouden. Het nieuwe watersportcentrum met terras trekt de aandacht evenals de nieuw ingerichte keuken. Door de brand van verleden jaar heeft men een jaar lang in de openlucht in veldkeuken moesten koken, die tijd van "behelpen" is weer voorbij. In de kazerne zijn ook vier vrouwen van de zogenaamde blauwe marine werkzaam — de mariniers kennen in het korps geen vrouwen. Twee van hen werken bij de verbinding en de andere twee bij de administratie.

Tijdens een nassihap tot slot van dit geslaagd bezoek stelt de commandant nog eens dat ieder bemanningslid zijn best doet zich op Aruba thuis te voelen. "Wij weten dat we in feite maar korte tijd hier zijn en dus gasten, maar we zullen ons goed aanpassen". Hij roemde daarbij de uitstekende verhouding met overheid en bevolking.

Tijdelijk onderkomen gerecht

ORANJESTAD — Minister van Justitie, Watty Vos, bracht gisteren een bezoek aan de ruimte boven het postkantoor waar het gerecht tijdelijk is ondergebracht in verband met de verbouwing van het gerechtsgebouw. Minister Vos sprak over het nieuwe onderkomen met griffier mr. ing. Hubert Maduro en rechter mr. H. van der Griendt.

Beat Generation in Sanifesta

SAN NICOLAS — Donderdag 5 november wordt vanaf half acht 's avonds op de Promenade een Sanifesta-programma afgewerkt.

Het programma begint om half acht met muziek van Eddy Tec en The Boys Next Door. Om negen uur volgt het debuut van de nieuwe jeugdgroep van San Nicolas: Beat Generation met een rap-presentatie met zelf gecomponeerde teksten. Op Sanifesta zullen de stands met artikelen, eten en frisdrank alsmede de loterij niet ontbreken.

Man dood aangetroffen

PHILIPSBURG — Zaterdagmorgen werd de politie naar de Brouwers Road gestuurd in de buurt van Cake House, waar een man in zijn auto was aangetroffen. Hij vertoonde geen tekenen van leven. De onthonden arts constateerde een natuurlijke dood. Het betrof de 66-jarige Thomas James Guy, wiens stoffelijk overschot werd vrijgegeven voor ter aarde bestelling.



SAVANETA — Tijdens het bezoek van de schrijvende pers aan de Marinierskazerne Savaneta kon de pers de 27 Arubaanse dienstplichtigen zien, die zwaar bepak naar hun eerste bivak gingen.

De pers werd ontvangen door de commandant, zijn eerste officier majoor der mariniers Cam-

meeviel de gehele uitrusting mee te moeten "slepen".

OP HERHALING

Op vragen van de pers of er verschil bestaat tussen de Nederlandse en Arubaanse mariniers merkte de commandant op, dat in grote trekken weinig verschil bestaat. Hij merkte nog wel — dit plan is echter nog prematuur — dat de mogelijkheid

IN INDIANAPOLIS werden leden van de verkoopafdeling van het Casa del Mar Beach resort gehuldigd. Zij hebben zich geplaatst bij de groep van de drie-duizend "beste verkopers" van time-sharing-projecten van de vijftienhonderd bij de Resort Condominium International (RCI) aangesloten resorts. De "beste verkopers" waren Rodney Marugg, Joe Dijkhoff, Raul Boekhoudt en Bob Pietersz. Ma-

rugg kreeg tevens een onderscheiding als "beste verkoper van het jaar", terwijl sales manager, German Castano, genomineerd werd voor de vier beste sales managers van de RCI-organisaties. Op de foto: vlnr Leo van Veen (vice-president sales and marketing), Raymond Maduro (voorzitter van de raad van Sun Development Co.), Joe Dijkhoff, Rodney Marugg, Bob Pietersz, Raul Boekhoudt en German Castano.



Internationaal basketball-toernooi

Aruba verliest van Venezuela maar verslaat Suriname

SANTA CRUZ — Onder niet al te grote publieke belangstelling ging gisteravond in de Sporthal het internationale basketball-toernooi van start, waarin Venezuela, Suriname en Aruba uitkomen. Aruba speelde twee wedstrijden: het damesteam verloor met 70-70 van Venezuela, maar de heren wonnen met 98-71 van Suriname.

Het toernooi werd geopend met een defilé van de zes deelnemende ploegen (drie dames- en drie herenploegen), toespraken door de voorzitter van de Arubaanse Basketball Bond, Hugo Mohamed, en de waarnemend voorzitter van de ASU, Frans Figaroa, waarna de officiële opgooi verricht werd door IDEFRE-directeur, Jerry Gomes.

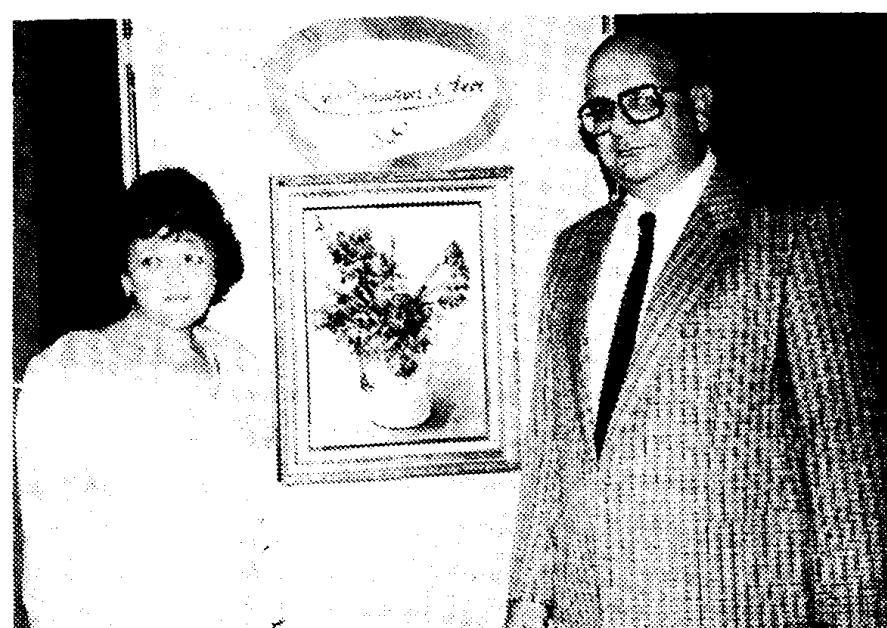
In de eerste helft van de dameswedstrijd Aruba-Venezuela was er geen al te duidelijk overwicht van een der ploegen te zien. Venezuela scoorde echter iets meer en de pauze ging ook met een voorsprong van 44-39 voor deze ploeg in. In de tweede

helft liet Venezuela meer snelheid en strijdlust zien en wist een ruimere voorsprong op te bouwen, die niet meer uit handen werd gegeven. Bij Aruba viel een zwakke verdediging op, waardoor de Venezolaanse dames praktisch ongestoord de zone van de tegenstander kon binnendringen. Bij de lokale ploeg ontbrak ook nog de "fastbreak", met als gevolg een tijdje keren van de aanvallen door de Venezolaanse verdediging. Deze handicaps bij Aruba bewezen duidelijk het gemis van de Marlboro-speelsters, die door een meningsverschil met de bond niet aan de selectie deelnamen. Dit meningsverschil kon jammer genoeg niet tijdig worden opgelost opdat Aruba over een sterkere damesploeg had kunnen beschikken. Voor de Venezolaanse ploeg scoorden Lilian Monsalve twintig en Raquel Rodriguez negentien punten en voor Aruba Mayra Wever achtien punten.

In de daaropvolgende herenwedstrijd Aruba-Suriname nam

Aruba al vanaf het begin de leiding en wist deze tot het einde te behouden. Bij rust was de stand dan ook 41-29 in het voordeel van Aruba. Deze klap kwam de Surinaamse jongens niet meer te boven. De Arubaanse spelers, die wel goed combinatiespel en een sterke verdediging toonden, vergrootten in de tweede helft hun voorsprong waarbij vooral Igmard Davelaar en Troy Nedd de uitblinkers waren. Suriname bleek niet zo'n sterke ploeg te zijn, zoals voorheen meerdere malen op Aruba bewezen werd. De ploeg maakte te veel "fouls", waardoor aan twee der spelers het verder spelen werd ontzegd. De topscorers voor Aruba waren: Igmard Davelaar met 27 punten, Troy Nedd 22 punten, Eduardo Jiménez twintig punten, terwijl voor Suriname Patrick Yngard achtien punten haalde.

Het toernooi wordt vanavond in het Centro di Barrio Brazil voortgezet met de wedstrijden: Suriname-Venezuela (dames, 7.30 uur) en Aruba-Venezuela (heren, 9 uur).



ORANJESTAD — In de Biblioteca Nacional werd een tentoonstelling geopend van olieverf-schilderijen en aqua-
rellen van Alicia Dominguez-De Veer. Deze tentoonstelling is tot en met 15 november open voor het publiek. Op de foto: Alicia Dominguez-De Veer en minister Don Mansur, die de officiële opening verrichtte, in tegenwoordigheid van onder andere minister Watty Vos en de Venezolaanse consul José de Jesus Cordero Ceballos.

Een blijvende herinnering dank zij afdrucken van Uw foto-reliëfs op vakantiedag in ons laboratorium.

CHECKPOINT COLOR
Columbusstraat
Uw beroepsfotograaf

Gelijkspel tussen Bionic en Caribbean Star

Noord Masters verslaan

Volvo in korfbal semi-finale

SANTA CRUZ — De semi-finale van de Korfbal Bond Aruba is van start gegaan met een overwinning van Noord Masters op Volvo en een gelijkspel tussen Bionic en Caribbean Stars.

Noord Masters behaalde een 3-2 overwinning op Volvo middels doelpunten van Richard, Liesje en Joyce Tromp. Voor Volvo scoorden Brenda Maduro en Tico Koots.

Golftoernooi taxi-chauffeurs

SAN NICOLAS — Bij de Aruba Golfclub werd een zeer geslaagd taxidriversonderzoek gehouden.

Bij de heren werd het toernooi gewonnen door Nick Navas met een low net van 63 en bij de dames door Rosa Winklaar met een low net van 82. Tevens werd een tweekamp gehouden tussen taxichauffeurs en leden van de Arubaanse Golfclub. De golfwedstrijd werd gewonnen door de Golfclub met 6-4. De taxichauffeurs moesten daarna ook het onderspit delven in de softball-wedstrijd. Die schreeven de golfers met 11-9 op hun naam.

PEKING — China heeft de VS laten weten dat het zal proberen te voorkomen dat Chinees militair materieel in handen van Iran komt. Volgens de VS onderminister van Buitenlandse Zaken die voor overleg in Peking is, ontkennen de Chinese autoriteiten nog steeds dat China wapens aan Iran levert.

De wedstrijd Bionic-Caribbean Stars eindigde in een 2-2 gelijkspel. Hier werden de punten gemaakt door Lenchi Lopez, Sherry Gomez (voor Bionic) en Magda Nicolaas en Gisela Martilia (voor Caribbean Stars).

Ingezonden

Contesta na Wijk Maduro

CU UN POCO INTERES cada vez mi sa lesa algun di e pensamentonan cu e ex politico y ex sindicalista y ex comerciante sr. Wijk Maduro ta confia na Quo Vadis. Den e caso aki cu sr. Maduro a comenta riba mi familia, laga mi haci acas de bagaz. Mi ta contento cu decision di nos familia di rechaza sr. Henny Eman yega na graf di Betico a yena sr. Maduro cu berguena. Mejor sr. Maduro no papia mucho di berguena pa nos no recorda con pobre IOWUA a keda despues cu e presidente Wijk a bende cu Exxon pa un pomp di gasolin, con pobre PRO a keda despues cu su lider Wijk a bende cu P.P.A. y P.I.A. di Max Croes na 1970, con A.V.P. P.I.A. P.R.O. a bende principianan di Aruba na 1970 pa sinta den gobierno Central y sr. Wijk presidente di Staten, pasobra Aruba a pasa den berguena.

Por lo demas mi ta referi sr. Wijk Maduro na mi comunicado di prensa den nomber di familia di Betico Croes.

HENDRIK CROES
Aruba

Niet-boete-betalers ingesloten in nieuwe cellen

ORANJESTAD — Op het ogenblik zitten tweehonderd personen in de nieuwe cellen van het Huis van Bewaring in Oranjestad hun straf uit omdat zij de hun opgelegde boetes niet hebben betaald.

Officier van Justitie mr. Hans Hoogland vertelde dat 21 personen zich maandagmorgen zelf bij het Huis van Bewaring hadden aangemeld. Gisteren kwamen er twee bij.

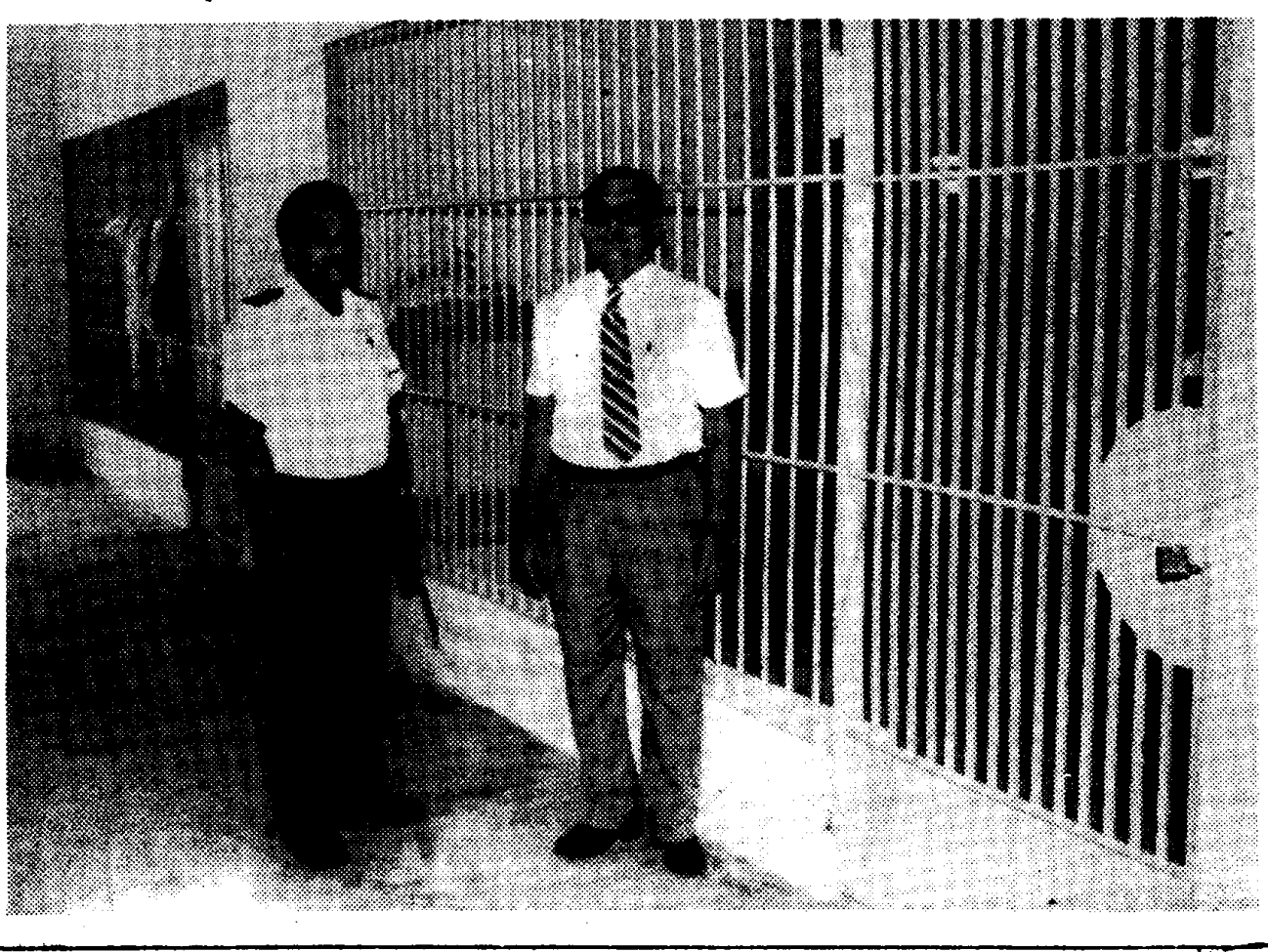
In de loop van de dag werden door de politie drie personen aangehouden en naar het Huis van Bewaring overge-

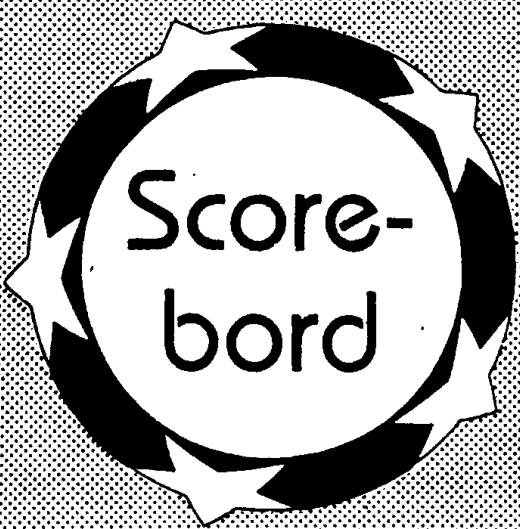
bracht. In de nachtelijke uren volgden nog vier aanhoudingen van personen die zich niet vrijwillig hadden gemeld. Zij hebben straffen uit te zitten van twee tot acht weken.

Een gevangenisstraf kan niet gewijzigd worden in een boete. Overigens werkt het systeem om na zeven jaar zo op te treden tegen personen, die hun boete niet betaalden, niet onaanvaardig. Dagelijks worden nu aan boetes vier- tot zesduizend florin betaald. De achterstand bedraagt op dit moment 250.000 florin. De officier kondigde aan, dat ko-

mende maand nog meer druk gaat worden uitgeoefend om de opgelegde boetes te betalen.

ORANJESTAD — In het Huis van Bewaring werden deze week 32 nieuwe cellen in gebruik genomen. Op de inauguratiedag al kwamen zich 27 personen aanmelden, die geen boete wilden betalen, maar opgesloten wilden worden in de nog fris ruikende cellen. Op de foto: de coördinator van het cellenproject, Juancho Krozendijk, en waarnemend HUB-directeur John Hart na de overdracht van de nieuwe cellen.





BALLANTINE'S

"Uw reisagent heeft aantrekkelijke packages met de KLM DC10 naar Guatemala en Costa Rica..."

"en vergeet Peru en Ecuador niet!"

HOOFDPRIJZEN:



- 2 Retour K.L.M. Amsterdam
- 2 Retour Sto. Domingo + 5 nachten verblijfkosten Hotel Sheraton van Curacao Plaza Casino
- 2 Retour Caracas, inclusief vliegreis transfer en hotel accommodatie donderdag tot zondag van Maduro Travel
- 2 Retour Bonaire + hotel accommodatie 2 nachten van Hoekloos



Eén National Stereo Set 3 in één van Unicon-Aruba.

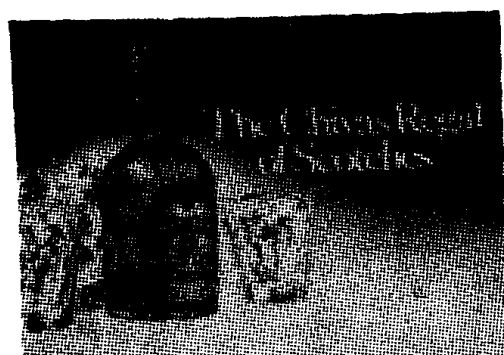
- 12 flessen Tio Pepe Sherry
- 12 flessen Partager witte wijn van Licores Maduro
- 3 flessen (1/2 gallon) White Horse van Wimco.

- 360 flessen Amstel Bier (One Year's Supply)
- 360 flessen Pepsi Cola (One Year's Supply)

Waardebon t.w.v. f.150.- van Mensing's Caminada.

Waardebon van Restaurant La Bistrôlle t.w.v. f.100.-.

Amigoe's SCOREBORD



Distributeur:

Licores Maduro

Tel.: 76855 - 76900 - 76233



Licores Maduro



BOTICA BRIEVENGAT

"68 N.V.

Corrieweg 32

Tel.: 79567 - 79098

"Uw

buurtbotica"

Goed gesorteerd,
snelle service
en bovendien.....
vlotte thuisbezorging.

Optica Otrabanda

Breedestraat (O.) 104

Tel.: 624344

10 Jaar

Uw ogen zijn goud waard, laat daarom de zorg voor Uw ogen over aan de specialist en het aanmeten van Uw bril aan

Optica Otrabanda

We hebben speciale glazen en monturen die bij Uw gezicht passen. Wij zijn de gehele bevolking van Curacao gaarne van dienst met deskundige adviezen en de inwoners van Otrabanda en Banda Abou in het bijzonder.



Bebe
Malta Amstel
pa más

* salú * energía

* vitalidat

Score Bord-Formulier T!

Naam:.....

Adres:

Datum: 4 november 1981

1. Willem II — Twente:

2. M.V.V. — P.S.V.:

3. V.V.V. — Haarlem:

4. TOP — Feyenoord:

5. Roda J.C. — Eindhoven:

6. Den Bosch — Ajax:

7. D.W.V. — Fortuna:

8. R.P.C. — Cambuur:

9. Den Haag — P.E.C. Zwolle:

10. DOS Kampen — N.E.C.:

11. Ajax II — Groningen:

12. Excelsior — Heracles:



De spelregels
1. Per gezin
slechts één
gediend dat
ding moeten
letters worden
welke een cijfer
den die verschijnt
pagina op de donder
een wedstrijd, wordt
Een "2" voorspelt
Een "3" staat voor
vervangende uitslag
6. De uitslagen van
gend op de gespeelde
7. Het is niet de
de kolommen.
lijk de donderdag
den aan het
Rio Canario
dingen niet
ten uiterst
dags zijn
aan de
ook voor
dags
aan de
De
dat
ver
de
vol



Bij GARAGE CORDIA ARUBA nu werd een grote zending TOYOTA wagens ontvangen (zie foto) waarvan het merendeel werd verkocht aan de verschillende Car Rentals bedrijven op Aruba. Op deze wijze dragen Garage Cordia en Toyota bij aan de ontwikkeling van Aruba.

(Adv.)

Minister Bermudez: we waren net op tijd

Japan gaat reizen naar buitenland bevorderen

ORANJESTAD — "We waren net op tijd, omdat Japan kort daarvoor met een campagne begon om meer (Japanse) toeristen "er uit" te sturen. Japan heeft een betalings-overschot en stuurt zijn mensen naar het buitenland op vakantie om dit overschot omlaag te krijgen". Aldus vertelde minister mr. Angel Bermudez dinsdag na terugkeer van de Arubaanse promotie-

reis van twee weken in Japan. De minister zei dat in Japan een programma gelanceerd werd, dat verdubbeling beoogt van het aantal personen, die als toeristen naar het buitenland reizen. In vijf jaar tijd wil men bereiken, dat vijf miljoen meer mensen naar het buitenland zullen gaan. Waarnemend hoofd van het Toeristenbureau, Rafael Estrada, deelde mee dat in Japan de

Arubaanse delegatie met twintig grote wholesalers en touroperators heeft gesproken. Zij vertegenwoordigen tachtig procent van het totale aantal reizen vanuit Japan. Dit staat gelijk met 5.2 miljoen passagiers. Geschat wordt dat binnen drie jaar het aantal naar het buitenland reizende Japanners de tien miljoen zal bereiken.

Nippon Travel Agency stuurt deze maand al zijn functionarissen, die belast is met planning, naar Aruba terwijl in februari volgend jaar, in het carnavals-weekende van 13 en 14 februari, een groep van toeristagenten naar Aruba zal komen. Estrada zei dat in Japan aanbevolen werd om een permanente Arubaanse vertegenwoordiger in Japan te benoemen. Tot nu toe hebben slechts twee Caribische landen — Jamaica en de Bahamas — een kantoor in Japan.

Het is nu al bekend dat voor volgend jaar al duizend hotelkamers gereserveerd werden door Japanse reisagenten. De Arubaanse delegatie werd dan ook geadviseerd een vervolg te geven aan de eerste reis met een tweede bezoek aan Japan, liefst met dezelfde delegatieleden.

Minister Bermudez haalde in dit verband aan, dat Nederland volgend jaar in Osaka een commerciële expositie zal organiseren. En daarna het feit gevierd zal worden van 380 jaar handelsbetrekkingen tussen Japan en

Nederland. Het zou goed voor Aruba als het land bij deze gelegenheden een delegatie Japan zou hebben, aldus de minister.

De Japan Association of Travel Agents (JATRA) werd uitgeroepen tot de belangrijkste ring van de Raad van Directeuren op Aruba te houden en te geven wordt volgens minister Bermudez spoedig antwoord verwacht. De JATRA vergaderde die dit jaar in Nederland gehouden, wordt bijgewoond door de presidenten van alle agenten / touroperators in Japan.

Minister Bermudez verklaarde ook nog te hebben vernomen dat zijn collega Don Mansur As Toerisme, zal overgaan tot wa benoemen van een permanente Arubaanse vertegenwoordiger in Japan. De minister sprak ook met Nippon Airways die geïnteresseerd is in vluchten naar het Caribische gebied om een mogelijke luchtvaart-geïnteresseerd met Aruba.



SANNICOLAS — Onder grote belangstelling begon de regering gistermiddag in San Nicolas met de bouw van de twee overheidskantoren. Hierin zullen de verschillende overheidsdiensten, die naar San Nicolas verhuizen, worden ondergebracht.

Amerikaanse regering Angolees offensief tegen Unita mislukt

JOHANNESBURG / WASHINGTON — Het jongste offensief van het Angolese leger tegen de Unita (Unie voor de totale onafhankelijkheid van Angola) is op een mislukking uitgelopen. De Unita, die gesteund wordt door zowel de Verenigde Staten als Zuid-Afrika, heeft het offensief niet alleen teruggedrukt, maar heeft het Angolese leger ook grote verliezen toegebracht, zo meent de Amerikaanse regering.

De strijd is nog niet voorbij, maar het ziet er naar uit dat de Unita de Angolese regeringstroepen in het zuidoosten van het land zware verliezen heeft toegebracht, zowel in mensenlevens als in materieel, zo verklaarde

Charles Redman, woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken. Uithet verloop van de strijd moet volgens hem de conclusie worden getrokken dat de verdeeldheid binnen Angola niet op het slagveld opgelost kan worden. Alleen een politieke regeling biedt soelaas.

De Amerikaanse wapensteun aan de Unita van Jonas Savimbi is in de gevechten een factor van belang gebleken, zo meldde de "Washington Post" maandag. Mede doordat zij de beschikking hadden over stinger- en towraketten konden de strijders van de Unita het Angolese leger zulke grote slagen toebrengen. De rebellen hebben volgens het Amerikaanse dagblad grote hoeveelheden wapens van Sovjet-nakelij buitgemaakt op het Angolese regeringsleger, waaronder tientallen pantservoertuigen en enkele luchtafweerraketten.

Mike Hough, directeur van het Zuid-Afrikaanse Instituut voor strategische studies, is eveneens van oordeel dat het Angolese offensief totaal is mislukt. De Angolese troepen trekken zich terug naar hun basis bij Cuito Canavale, 350 kilometer ten noorden van de grens met Namibië, aldus Hough, erkend deskundige wat betreft de militaire situatie in Angola. Hij maakt hieruit op dat het offensief "helemaal afgelegen" is. Alles wijst er volgens hem op dat het een mislukking is geworden. Hij gelooft echter niet dat deze nieuwe nederlaag Luanda ertoe zal brengen zijn beleid te wijzigen. En het Angolese regeringsbeleid is tot nu gericht geweest op een militaire oplossing van de burgeroorlog in het land.

De Zuid-Afrikaanse zondagskrant "Sunday Times" meldde onlangs uit "gezaghebbende bronnen" te hebben vernomen dat zeker 2.000 Angolese

militairen bij de strijd zijn omgekomen. Het regeringsleger is op de vlucht geslagen, aldus het blad. Zoals ieder jaar begon het offensief van het regeringsleger tegen de Unita ook dit jaar in het droge seizoen. Doelwit was Mavinga, bolwerk van de Unita. Mavinga ligt 200 kilometer ten zuidoosten van Cuito Canavale en niet ver van de grens met Namibië.

Naar verluidt was het het grootste offensief sinds 12 jaar. Verleden maand verklaarde Unita-leider Savimbi dat het offensief een keerpunt zou betekenen. Zou het mislukken dan zou de regering in Luanda niets anders resten dan te onderhandelen.

Maar Luanda heeft tot nu toe altijd geweigerd met Savimbi te praten. Het gelooft dat de opstandelingenbeweging snel aan betekenis zou inboeten wanneer de Zuid-Afrikanen zich zouden terugtrekken uit Namibië. Dan zou immers het Zuid-Afrikaanse niet meer zo gemakkelijk kunnen interveniëren ten gunste van de Unita, zoals de afgelopen weken het geval is geweest. Zuid-Afrika, dat Namibië bestuurt, wil dit gebied geen onafhankelijkheid verlenen zolang in Angola duizenden Cubaanse militairen zijn gestationeerd. Die zijn er, aldus de Angolese regering, om de regering in Luanda te helpen in de strijd tegen de opstandelingen.

DAKHA — Meer dan 5.000 leden van de oppositie in Bangladesh tegen het bewind van president-generaal Ershad zijn de afgelopen week opgepakt. Onder de gearresteerden zijn, volgens oppositie-kringen, twee parlements-leden en 2 voormalige ministers. Het opkappen gebeurt voortvloeiend uit een groots demonstratie volgende week in Dacca tegen het bewind van Ershad. De regering heeft reeds laten weten de demonstratie "het beleg van Dacca" genoemd, als onwettig te beschouwen.

'Verboden toegang voor kinderen

PORTLAND — De week komt in Portland de Amerikaanse staat Oregon een man op vrije voeten, die tot een jaar gevangenisstraf en vijf jaar verbodwaardelijk was veroordeeld wegens seksuele misbruik van twee kinderen.

De man wordt vrijgelaten wegens de overbevolking. Regering heeft de man in Oregon. Een rechter heeft de man echter opgedragen op zijn voordeur een bord te bevestigen met de tekst "Gevaar: seksuele misdadiger". Verboten toegang voor kinderen. Het bord moet er vijf jaar blijven hangen. De rechter wilde tot het besluit gekomen, dat de man, Richard Bateman, er blijk van had gegeven zich niet te willen verbeteren en had geweigerd een heropvoedings-programma te volgen. Bateman is in hoger beroep gegaan en heeft steun gekregen van burgerrechtelijke bewegingen die het bord schouwen als de "wederomring van het brandmerk".

Lekke banden

PHILIPSBURG — Zaterdag morgen omstreeks half vier de politie naar het vliegveld roepen, waar een bewaker toerist had aangetroffen die zich was een wiel compleet autoband te stelen van een rauto. De man voerde tot zijn dediging aan, dat hij twee banden had en dat hij daarom een wiel van een andere auto leende om het de volgende morgen terug te brengen. Hij werd overgebracht naar het politiebureau en vastgehouden totdat hij volgende dag op het vliegveld kon worden gezet om naar zijn land van herkomst terug te keren.

ORANJESTAD — Een groep van acht reisagenten uit Toronto, Canada, verblijft momenteel voor een oriëntatie-bezoek in Aruba. De verwachting is dat toeristenverkeer uit Canada zal gaan groeien nu de verbinding steeds beter wordt.

Uruguay Politie-agenten eisen hoger loon

MONTEVIDEO — Honderden Uruguayaanse politie-agenten hebben zich bij de radio-service dienst van de politie in Montevideo verzameld om hogere salarissen te eisen. Volgens de agenten ging het alleen om protesten en zou er niet gestaakt worden. Het hoofd van de politie in Montevideo, Dario Corgatelli, was wel aanwezig bij de protesten maar wilde geen commentaar geven.

Vrouwen worden 80 jaar In Nederland steeds meer kinderen

DEN HAAG — Het aantal inwoners van Nederland zal dit jaar met 100.000 mensen toenemen. Dat is een vijfde meer dan vorig jaar. De immigratie neemt sterk toe, terwijl de emigratie juist daalt. Ook worden meer kinderen geboren en het aantal overleden daalt voor het eerst sinds 1979. Dit blijkt uit cijfers die het centraal bureau voor de Statistiek dinsdag bekend heeft gemaakt.

De bevolkingsgroei wordt de hoogste sinds 1980. Evenals toen is de immigratie hoog. Dit jaar komen 97.000 immigranten ons land binnen, 10.000 meer dan vorig jaar en 30.000 meer dan in 1984. De stijging sinds 1984 is voor ongeveer een derde toe te

schrijven aan gezinshereniging uit Turkije en Marokko. Verder steeg de afgelopen jaren het aantal asielzoekers flink.

Tegenover een stijgende geboortestaat bovendien een dalende sterfte. Dit jaar worden naar verwachting 188.000 kinderen geboren, 3.000 meer dan vorig jaar. De stijging sinds 1983 gaat daarmee onverminderd door. Vooral veel vrouwen van rond de 30 krijgen een kind.

De daling van het aantal sterfgevallen met 3.000 naar 122.000 dit jaar betekent een einde aan de ononderbroken stijging sinds 1979. Als gevolg hiervan zal de levensverwachting voor vrouwen in 1987 de mijlpaal van 80 jaar bereiken. Voor mannen blijft de levensverwachting ongeveer 6,5 jaar lager.

Sterrenkunde Bestaan "ring van Einstein" aangetoond

TOULOUSE — Vier Franse sterrenkundigen hebben voor het eerst een "ring van Einstein" in de ruimte waargenomen, een in het verleden door de grote natuurkundige voorspeld optisch verschijnsel. Het effect wordt geschapen door een enorme massa licht die zich in de vorm van een ring buigt.

De vier astronomen, die verbonden zijn aan het observatorium van Toulouse, hebben door een spectroscopische analyse met de telescoop van het Europese observatorium in Chili kunnen aantonen dat de "lichtboog" die zij in 1985 in het Frans-Canadese observatorium op Ha-

wai hadden ontdekt, een "ring van Einstein" was. Zij zeiden dat de ring zichtbaar was rond een reusachtig sterrenstelsel dat zich op ongeveer zeven miljard lichtjaren van de aarde bevindt. Bij hun analyse van het verschijnsel bleek dat overeen te komen met Einsteins theorie dat "wanneer zich tussen een waarnemer en een ver verwijderd object een enorme massa bevindt, er een ring ontstaat die compleet kan zijn wanneer de drie zich perfect op een lijn bevinden". De ontdekking maakt het mogelijk verborgen sterrenstelsels in het universum te vinden door hun uitwerking op licht te onderzoeken.



True Value

SPECIAL OFFER!

WELCOME RACE FANS NEW!

VALVOLINE Symbol of Protection

SPECIAL OFFER!

now 4,25 p/qrt.

BUY A CASE OF 12 Qrt RACING OIL For 48.00

Antillean Mercantile Corporation

Havenstraat 32, Oranjestad, tel.: 21804 / 21435

COLOMBIA con Avianca

TODOS LOS CLIMAS
TODOS LOS PAISAJES
TODAS LAS COSTUMBRES
TODOS LOS ENCANTOS

Paquetes desde solo US\$ 240*

Por persona en habitación doble
Salidas: Martes, Viernes y Domingos (2:05 pm)

* Servicios terrestres visitando Bogotá, Cali y Medellín

informaciones:

EMAN TRADING	21553 - 45054
MARTIN TRADING	21492
MADURO TRAVEL	25995 41989
ALDO TRAVEL	21992
ANTILLANA DE VIAJES	24863
ANTHONY VEDER	23298
AVIANCA	23388

La Aerolinea de Colombia

Land Aruba maakt bekend:

OPENBARE AANBESTEDING

voor het uitvoeren van Werk conform bestek PLAN'D2 OKSAUA8709

"het bouwen van een kantoorgebouw met bijkomende installaties en parkeerplaatsen in de Stuyvesantstraat te San Nicolas".

Architect: PLAN'D2, Tomatenstraat 9

Aanbesteding: 20 nov. 1987, 11.00 uur a.m. ten kantore van de D.O.W.

Inlichtingen: 9 nov. 1987, 10.00 a.m. ten kantore architect.

Bestekken: verkrijgbaar ten kantore van de Architect tegen betaling van Afl.400.-.

Gullit bij Milan 'roepende in de woestijn'

Afgeslankte Maradona scoort beide doelpunten voor Napoli

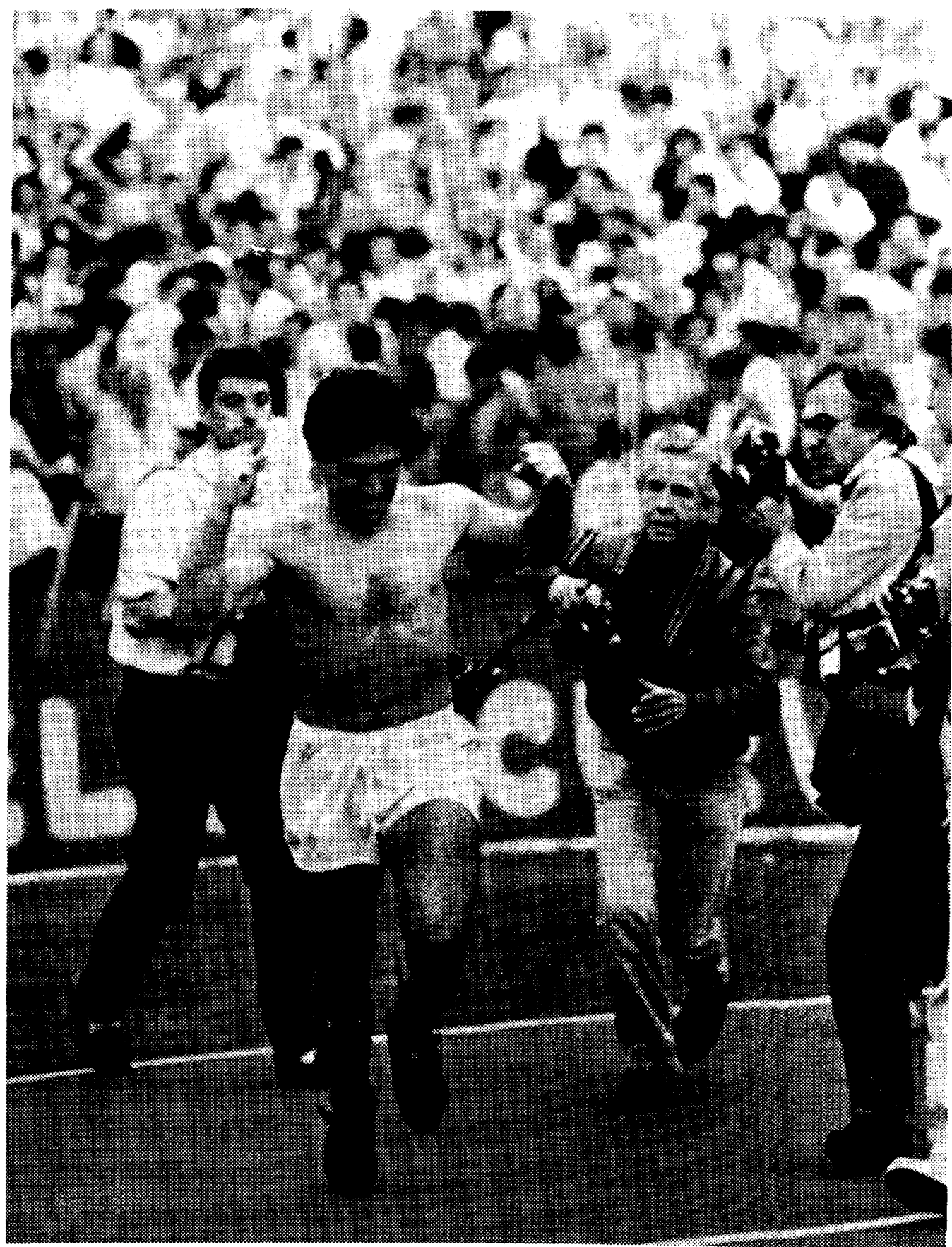
MILAAN — Slaagt Ruud Gullit er bij het Nederlands elftal wel in de andere tien spelers op sleeptouw te nemen, bij zijn echte werkgever AC Milan is de Nederlander steeds meer een roepende in de woestijn. In de thuiswedstrijd tegen Torino was het niet anders dan in de voorgaande weken. Gullit ontrok zich geen moment aan zijn taak als spelbepaler, maar vond niemand die hem in zijn ideeën kon volgen. Omdat de gasten al bijvoorbeeld tevrede waren met een gelijkspel, gingen de toeschouwers in het San Siro stadion andermaal met een licht gevoel van ongenoegen naar huis.

Aan de kop van de ranglijst, waaruit AC Milan even veel veranderde verder niet veel. Diego Maradona bezorgde Napoli de overwinning tegen Empoli. De flink afgeslankte Argentijn, die zich de kritiek op zijn vermeende overgewicht duidelijk had aangetrokken, maakte voor de Zuid-Italiaanse ploeg beide doelpunten. De start van de gastheren was verre van indrukwekkend. Het ontbreken van de vaste krachten Bagni, Careca en Renica was het ploegverband niet ten goede gekomen. De problemen in de verdediging werden al in de 11e minuut afgestraft door de Zweed Ekström.

Het duurde slechts negen minuten voor Napoli op gelijke hoogte kwam door het eerste doelpunt van Maradona. Van elf meter passeerde hij met moeite de doelman van Empoli. De tweede treffer van de Argentijn was een bijzondere. Na een lange solo zorgde hij voor de Napoli-taanse winst.

Bij Juventus liet de Brit Ian Rush eindelijk zien het scoren nog niet verleerd te zijn. Van de drie treffers van de Oude Dame tegen Avellino nam hij er twee voor zijn rekening. Hij opende de rekopbal en zorgde in de 78e minuut voor de beslissing. Allesio's doelpunt in de 87e minuut was daarna van weinig gewicht meer.

Bij AS Roma hadden de buitelanders een grote inbreng in de score. De Westduitsers Rudi Völler vierde zijn rentree met de openingstreffer in de 10e minuut in het duel tegen Como. De Pool Bogdanek en de Italiaan Giannini maakten de andere Romeinse doelpunten, de gasten waren slechts een keer succesvol. Roma



ROME — De Argentijn DIEGO MARADONA laat trots zijn afgeslankte lichaam zien aan het publiek. De ster-voetballer had een week lang een streng dieet gevolgd in Merano.

behield daardoor de met Sampdoria gedeelde tweede plaats op drie punten van Napoli.

Sampdoria had weinig moeite met Cesena. Mede door twee doelpunten van Mancini werd het 4-1.

De generale repetitie van Verona, tegenstander van FC

Utrecht in de strijd om de Uefa-beker, verliet niet echt succesvol. Bij Ascoli kwam Verona niet verder dan 1-1.

UITSLAGEN EN STAND	
Ascoli - Verona: 1-1; Fiorentina - Pescara: 4-0; Juventus - Avellino: 3-0; AC Milan - Torino: 0-0; Napoli - Empoli: 2-1; Pisa - Internazionale: 2-1; AS Roma - Como: 3-1; Sampdoria - Cesena: 4-12.	
De stand na dit weekeinde:	
1. Napoli	7131
2. Sampdoria	710
3. AS Roma	710

4. AC Milan	79
5. Fiorentina	79
6. Inter Milan	78
7. Juventus	78
8. Pescara	77
9. Verona	77
10. Torino	77
11. Ascoli	76
12. Pisa	75
13. Como	74
14. Cesena	73
15. Avellino	72
16. Empoli	72

Vier onderdelen uitverkocht

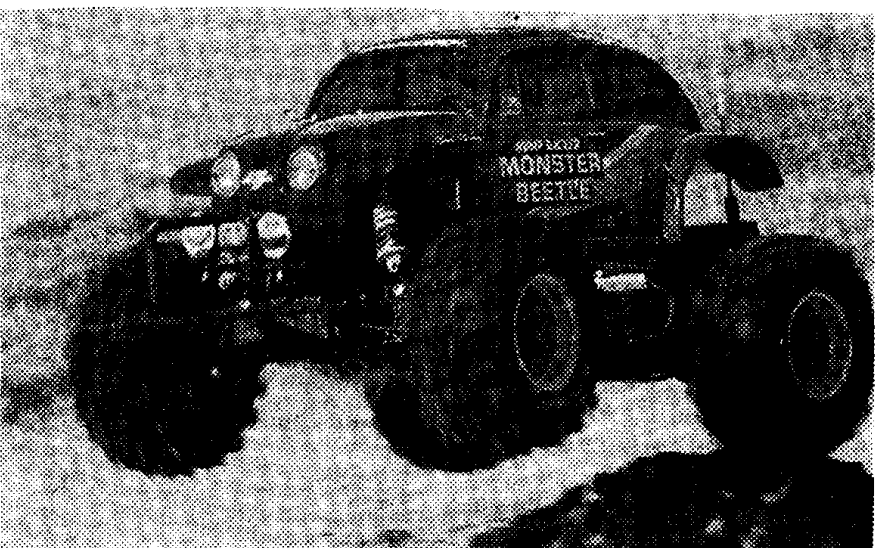
Veel belangstelling voor winterspelen

CALGARY — De alpine-sporters bij de Olympische Winterspelen in Calgary hebben zowel van de kant van de toeschouwers als van de deelnemers veel belangstelling. Van de tien wedstrijdonderdelen zijn er een paar maanden voor het begin van de Spelen al vier uitverkocht.

Voor de gewone slaloms bij de heren en de dames, als voor de reuzeslalom en de afdaling bij de heren zijn geen toegansbewijzen meer te verkrijgen. De gelukkigen kunnen hun ski-hart ook ruimschoots ophalen. Door de 47 landen die hebben ingeschreven voor de Winterspelen, zijn voorlopig 214 heren en 124 dames aangemeld, meer dan ooit in de historie van de Winterspelen.

Tot de landen die een deelnemer hebben ingeschreven behoren ook de Maagden-Eilanden.

Bij de bordjes 'uitverkocht' dienen twee maatregelen in werking te worden genomen. Omdat de berg waarop de alpine-sporters worden gehouden zeer moeilijk, slechts met een kleine groep toegelaten is, heeft de organisatie het aantal toegangsbewijzen beperkt gehouden. In zijn totaal zijn er 206.667 kaartjes beschikbaar. Daarvan waren er 160.017 voor Noord-Amerika. Die zijn allemaal uitverkocht, van de kaartjes bestemd voor de andere werelddelen zijn echter nog geen verkoopcijfers bekend.



... een AWD Buggy ontworpen voor zowel asfalt als oneffen terrein, is een van de vele geavanceerde modellen welke tegenwoordig bij remote-control wedstrijdrijden te zien zijn ...

Westduitse tennishond

"Brazilië probeert ons om te kopen"

HANNOVER — De Braziliaanse tennishond heeft zijn zusterorganisatie in West-Duitsland voorgesteld de Davis-bekerontmoeting tussen beide landenteams te verplaatsen van de Bondsrepubliek naar Zuid-Amerika. Brazilië zou bereid zijn hiervoor te betalen. De Westduitse tennishond, die spreekt van een verkapte poging tot omkoop, is niet ingegaan op dit verzoek.

Het duel in de eerste ronde van het Davis-bekertoernooi vindt plaats van 5 tot en met 7 februari 1988. Volgens woordvoerder Hecht van de Westduitse tennishond suggererden de Brazilianen per telex dat ze een forse vergoeding willen betalen. "Aan dit soort praktijken werken wij niet mee. Onze kansen op het bereiken van de tweede ronde zouden dalen. Na twee uitwedstrijden in het Davis-bekertoernooi zijn wij het aan ons publiek verplicht in eigen land te spelen."

Zeven steden hebben zich kandidaat gesteld voor de organisatie.

Uitslagen van Remote-control wedstrijden

WILLEMSTAD — Op zaterdag 30 oktober en zondag 1 november zijn wedstrijden gehouden met remote-control auto's.

Op de prachtige baan van Conney Island werd in zes klassen met elkaar gestreden door de leden van Curacao, onder het toezicht oog van het in grote getale opgekomen enthousiaste publiek.

De uitslagen zijn als volgt:

2WD Stock:

1. Maurits d'Ancona; 2. Luis Oduber; 3. Michael Braumuller / Ryan Simoons.

4WD Stock:

1. Roy Rojer; 2. Javier van der Biezen.

2WD Modified:

1. Robert Job; 2. Giovanni Westmaas.

4WD Modified:

1. Ivo Laclé; 2. Ryan Simoons; 3. Ruben Simoons / Luis Oduber.

Pick-up Stock:

1. Jorge Luis Sulbaran / Jorge van der Biezen.

Pick-up Modified:

1. Reno Best; 2. Ryan Simoons.

Derde plaats na winst op CIV

Goede prestaties van waterpoloteam

De Dolfijnen in Venezolaans toernooi

WILLEMSTAD — Het Curaçaose waterpoloteam van De Dolfijnen heeft in een sterk bezet toernooi in Caracas een eervolle derde plaats weten te behalen in de eindrangschikking. In een toernooi waarvan in totaal zes ploegen deelnamen, werd in de poule een tweede plaats behaald. Er werd in de eindstrijd om de derde plaats met 8-5 gewonnen van Centro Italo Venezolano.

Na een vrij korte nachtrust moest zaterdagmorgen meteen aangetreden worden tegen de sterke Venezolaanse kampioen Universidad Central de Venezuela. Na in de eerste periode de schade nog redelijk binnen de perken te hebben kunnen houden (3-4 achterstand), werd de Curaçaose ploeg uiteindelijk met een 16-7 nederlaag geconfronteerd.

's Middags moest tegen Lagartos worden gespeeld. Deze nieuwe ploeg aan het Venezolaanse waterpolo-firmament bleek een geducht tegenstander. Mede dankzij het goede keeperswerk van doelman Zeegers kon De Dolfijnen een 11-9 overwinning behalen. Hermándaz Gallega werd na een spannende strijd met Centro Italo Venezolano de poule winnaar (12-11) in de andere poule. Door deze uitslag werd CIV de tegenstander van De Dolfijnen in de strijd om de derde plaats. Zondagmiddag werd dit duel gespeeld.

Voor deze wedstrijd kreeg de veelbelovende jeugdkeeper Michiel Krediet zijn kans om het Curaçaose doel te verdedigen. De eerste periode werd, voorzichtige spelend, meteen 3-1 voorsprong afgesloten. In de tweede periode kon mede door een paar snelle uitvallen de stand op 5-2 worden gebracht. Nadat in de derde periode Kibbelaar 6-2 scoorde, kreeg het Curaçaose team het moeilijk. CIV verkleinde, mede geholpen door persoonlijke

De pil op Spelen niet meer verboden

CALGARY — De deelnemers aan de Olympische Winterspelen van Calgary in februari mogen aan de pil. Dat heeft dokter Bob Baynton, voor het organisatiecomité in de Canadese stad verantwoordelijk voor de dopingcontrole, gezegd. Het is voor het eerst, dat atleten van dit anti-conceptiemiddel gebruik mogen maken bij Olympische Spelen.

Volgens Baynton heeft de medische commissie van het IOC positief gereageerd op een verzoek van de Amerikaanse deelnemers. In het verleden mocht de pil niet worden geslikt, omdat die bepaalde stoffen bevat, die voorkomen op de lijst van verboden middelen. Bij de dopingcontrole met urine-monsters zal, stelde Baynton, rekening worden gehouden met degenen die de pil gebruiken.

**YOKOHAMA**
High Performance Radial Tires

Stand baseball-serie gelijk

Wild Cats neemt zware hindernis

WILLEMSTAD — Wild Cats / Banco di Caribe nam gisteravond een moeilijke hindernis in de finale-serie tegen Sta. Rosa / Mennen Speedstick. Men won van kampioenwerper 1987 Rupert Straker en bracht de stand in evenwicht (1-1). De derde wedstrijd in de beste-uit-zeven serie, waarin Cats de rol van underdog is toebedeeld, vindt donderdagavond plaats.

Cats dankt het succes van gisteravond aan twee spelers in het bijzonder: pitcher Percy Schoop die een glansrijke prestatie leverde door Indians op één run en vijf honkslagen te houden en eerste honkman Elton Bacuna die alle vier punten van zijn ploeg voor zijn rekening nam met een verrassende grand slam in de zevende inning. Daarmee bepaalde hij meteen ook de eindstand op 4-1.

Indians bracht in de derde slagbeurt het eerste punt op het scorebord. Na "interference" van de achtervanger waardoor de slagman die aan de beurt was het eerste honk mocht nemen, een honkslag van Hensley Martinus en een vrije loop van Lipo Elhage bracht Etienne Ursulita de enige run van de Sta. Rosa-ploeg binnen met een sacrifice-fly.

Uefa brengt wijziging aan:

Eindronde EK '88 kent vier geplaatste ploegen

MUNCHEN — De Uefa heeft besloten de indeling voor de strijd om het Europees kampioenschap 1988 sterk te sturen.

Behalve het organiserend land West-Duitsland zullen nog drie ploegen voor de loting een vaste plaats toebedeeld krijgen. Die posities zijn voorbehouden aan de landen, die over de plaatsingstoernooien voor het wereldkampioenschap 1986 en het EK 1988 het beste gemiddelde behaald hebben.

Duitsland in de groep en nummer drie bij de Engelsen, waarbij de als sterkst ingeschatte landen elkaar pas in de laatste groepswedstrijd ontmoeten. De vier overblijvende landen zullen via het lot over de twee groepen verdeeld worden. De indeling voor de eindronde van het toernooi om het Europees kampioenschap vindt in januari plaats in Dusseldorf.

MALTA AMSTEL
SPORTAGENDA

SENTRO DEPORTIVO KORSOU (zwembad)
geopend van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur;
dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

BOWLEN
(Damasor Bowling Club, Chuchubweg)
openings tijden: maandag t/m donderdag van 17.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken in het Maduro Plaza.

BRIDGEN
(Bridgeclub Baranca)
20.00 uur clubavond te Scherpenheuvel.

VOETBAL
(Kopa Antiano 1987)
20.30 uur Centro Dominguito vs Udeba - Sentro Deportivo Korsou.

HERSTEL

Indians behield de voorsprong tot en met de zesde inning. Cats ondernam in de vierde inning een goede poging om te scoren toen Michael Josephina na een vrije loop zonder outs in scoringspositie kwam. Straker herstelde zich echter prachtig en schakelde de achterenvolgens de derde, vierde en vijfde op de slaglijst van Cats uit.

Hij kreeg pas in de zevende inning de eerste honkslag tegen. Swendley Kleinmoedig zorgde voor de doorbraak en direct na hem volgde Nato Anasagasti met een tweede honkslag. Antonio Keller bracht de twee lopers een sacrifice-bunt in scoringspositie maar Straker schakelde de eerstvolgende slagman uit zodat het er op leek alsof het weer bij een dreiging zou blijven. Het gebrek aan controle waarmee hij de hele avond reeds te kampen had gehad speelde Straker echter weer parten.

VRIJE LOOP

Hij gaf een vrije loop weg waardoor Elton Bacuna alsnog aan slag kon komen. Er leek echter nog niets aan de hand want Bacuna, nummer acht op de slaglijst, had niet de reputatie een gevaarlijke slagman te zijn. Zijn homerun in het rechterveld, mede geholpen door de omstandigheid dat het praktisch een windstille avond was waardoor de bal een grotere afstand dan normaal kon afleggen, kwam dan ook als een enorme verrassing.

Zowel in de achtste als in de negende inning bereikten de eerste twee slagmannen van Indians de honken maar door knap heuvelwerk van Percy Schoop bleven zij alle vier op de honken steken. De eindcijfers waren: 4-4-0 voor Cats en 1-5-0 voor Indians.

WATERPOLO / DUBROVNIK

JUG Dubrovnik uit Joegoslavië heeft in de halve finales van de Europa Cup waterpolo met 8-5 gewonnen van SV Duisburg '98 uit West-Duitsland. In West-Berlijn won Spandau '04 in een ander Joegoslavië - Westduits treffen met 12-10 van Partizan Belgrado.

Strijd om wereldschaaktitel weer gelijk: 4-4

Lovende woorden over beste partij Kasparov in tweekamp

SEVILLA — Kasparov en Karpov staan weer gelijk.

Titeldhouder Kasparov had dinsdag slechts enkele zetten nodig om zijn aartsrivaal in het vervolg van de achtste partij tot capitulatie te dwingen. Door deze vierde beslissing in Sevilla is de stand 4-4 met nog zestien partijen te gaan. Bij een eindstand van 12-12 behoudt Kasparov de titel.

Bij de hervatting bleek Kasparovs secondantenteam in de nachtelijke uren een voortzetting te hebben gevonden, die een waardige bekroning vormde voor het grandioze spel van de wereldkampioen in de eerste zitting. De hervatting duurde slechts een half uur, maar bracht de toeschouwers tot enthousiasme door de keene combinaties, waarmee de beslissing werd ingeleid. Zoals verwacht had Karpov e5xf4 onder couvert afgegeven. Daar

na volgde een tamelijk ongebruikelijk idee. In een poging enig verband in de zwarte stelling te houden speelde hij Te6-e5.

Kasparov had er bij de voorbereiding kennelijk rekening mee gehouden. Hij offerde paard en loper voor een toren en drong de zwarte koningsvleugel binnen. Karpov leek verrast. Hij verviel in gepeins, maar tegen de wijze waarop Kasparov de aanval doorzette, had hij geen weer. Met mat in zicht gaf hij zich op de 50e zet gewonnen. Met een knikje van het hoofd en het geven van een hand werd de transactie bezegeld. Onmiddellijk erna verliet Karpov de zaal.

top-prestatie had geleverd. De Britse grootmeester Raymond Keene betitelde de winnende combinatie als 'fantastisch'.

De Nederlandse grootmeester Genna Sosonko wilde wel kwijt, dat hij dit de beste partij van de tweekamp vond.

ZETTENVERLOOP
Het restant van de achtste partij had het volgende zettenverloop:
Wit: Kasparov
Zwart: Karpov

42.	e5xf4
43. Pg2xf4	Te6-e5
44. Pf4xg6	Tf8xf1
45. Dd1xf1	Te5xe4
46. d3xe4	Kg7-g6
47. Ta2-f2	Dd8-e8
48. e4-e5	d6xe5
49. Tf2-f6+	Kg6-g7
50. Tf6-d6	
Zwart geeft op.	

Wereldkampioen werd laatste bij GP Japan

Winnaar Gerhard Berger belofte voor de toekomst

SUZUKA — De Grote Prijs van Japan voor Formule 1-wagens stond in schrilte tegenstelling tot die van Mexico, twee weken geleden. Waar Mexico bol stond van de incidenten en de spanning tussen Nelson Piquet en Nigel Mansell, was Japan een relatief gezapige vertoning, waarin de van pole-position gestarte Oostenrijker Gerhard Berger won. Piquet, een dag eerder al tot wereldkampioen uitgeroepen, nadat zijn enige concurrent Nigel Mansell bij een trainings-ongeval een rugblessure had opgelopen en zich op doktersadvies had teruggetrokken, werd vijfde en laatste.

Voor 150.000 toeschouwers op het circuit van Suzuka behoorde Piquet in de vijftiende en voorlaatste race om het wereldkampioenschap tot de finale tot het selecte groepje, dat de achtervolging op Berger had ingezet. Maar materiaal-pech dwong Piquet genoeg te nemen met een lage snelheid. De Williams-Honda was nog net in staat de bijna driehonderd kilometer lange wedstrijd te beëindigen. Achter Piquet kwam niemand meer binnen. Ook de Fransman Alain Prost, die zijn titel moest afstaan aan Piquet, had pech. Prost liep door een lekkende band al vroeg in de wedstrijd achterstand op. Hij begon een langdurige inhaalmanoeuvre, gedurende welke hij het ronderecord met een gemiddelde snelheid van 203,116 kilometer op 1 minuut en 43,844 seconden bracht, en die op de zevende plaats eindigde.

De 28-jarige Berger bevestigde, dat hij in de toekomst een serieuze concurrent kan worden van de topcoureurs. De Oostenrijker, die zijn Italiaanse Ferrari-stalgenoot Michele Alboreto vierde zag worden, liet de Braziliaan Ayrton Senna (Lotus-Honda) en de Zweed Stefan Johansson ruim zeventien seconden achter zich. Alleen in de zeventiende ronde liet Berger even een steekje vallen, toen Senna hem voorbij schoot. Voor de rest leidde Berger. Hij behaalde zijn tweede Grand Prix-zege. Vorig

jaar won hij de Grote Prijs van Mexico. De laatste wedstrijd van de jaargang 1987 wordt 15 november gehouden in Adelaide (Australië).

ONMIN

Piquet, die geregeld met zijn stalgenoot Mansell in onmin heeft geleefd, zei over de manier waarop hij zijn derde wereldtitel behaalde: "Natuurlijk had ik liever gezien, dat ik het kampioenschap in de twee laatste ritten op een normale manier had gewonnen. Het is nooit leuk iemand uit de bocht te zien vliegen en gewond te zien raken, ook al is het Mansell. Toch vind ik, dat ik de titel heb verdiend. Je moet immers het hele seizoen bekijken, niet louter deze wedstrijd. Ik heb een sterk jaar gehad, met als enige negatieve uitzondering een ongelukje op het circuit van Monza. Daardoor heb ik veel pijn gehad en wekenlang slecht geslapen. Stap voor stap ben ik op niveau terug gekomen. Mansell heeft ook goed gereden, maar heeft toch te veel foutjes gemaakt, hij heeft veel risico's genomen en te slordig gereden. Het ongeval tijdens de training moet je in dat licht zien."

UITSLAG

Het 298,809 kilometer lange parcours van Suzuka moest 51 ronden worden gereden en werd gewonnen door:

1. Gerhard Berger (Oos, Ferrari): 1.32.58,072
2. Ayrton Senna (Bra, Lotus-Honda): op 17,384 sec.
3. Stefan Johansson (Zwe, McLaren): op 17,694 sec.
4. Michele Alboreto (Ita, Ferrari): op 1.20,441.
5. Thierry Boutsen (Bel, Benetton-Ford): op 1.25,576.
6. Satoru Nakajima (Jap, Lotus-Honda): 1.36,479.

Op 1 ronde:
7. Alain Prost (Fra, McLaren).
8. Jonathan Palmer (GBR, Tyrrell-Ford).
9. Eddie Cheever (Vst, Arrows-BMW).
10. Derek Warwick (GBR, Arrows-BMW).

Op 2 ronden:
11. Ricardo Patrese (Ita, Brabham-BMW).

12. Philippe Streiff (Fra, Tyrrell-Ford).
- Op 3 ronden:
13. Piercarlo Ghinzani (Ita, Ligier-Gitanes).
- Op 4 ronden:
14. Yannick Dalmas (Fra, Larrousse-Calmels).
- Op 5 ronden:
15. Nelson Piquet (Bra, Williams-Honda).

De stand om het wereldkampioenschap met nog één wedstrijd te rijden:

1. en wereldkampioen Piquet 73
2. Mansell 61
3. Senna 57
4. Prost 46
5. Johansson 30
6. Berger 27

Boksen om wereldbeker in Belgrado

Vanderlijde verliest finale op punten van Cubaan Savon

BELGRADO — De Nederlandse bokstroef Arnold Vanderlijde gaat volgend jaar naar de Olympische Spelen met een duidelijk psychologisch nadeel op zijn grote concurrent in het zwaargewicht, de Cubaan Felix Savon. De 20-jarige pugilist uit Havana won in Belgrado het belangrijkste gevecht uit het toernooi om de wereldbeker tegen Vanderlijde.

Voor de Limburger, deze zomer in Turijn Europees kampioen geworden, was het zijn tweede nederlaag in zijn twee ontmoetingen met Savon. Eerder, in 1986, won de 1,94 meter lange en 91 kilo zware Cubaan al het wereldkampioenschap ten koste van Vanderlijde.

Die twee gewonnen partijen van de jeugdige Cubaan op het hoogste podium (wereldbeker en wereldkampioenschap) zullen bij het volgende treffen van beide rivalen van flink gewicht zijn. Vanderlijde denkt de gereputeerde Savon pas weer te treffen

in het Olympisch bokstoernooi van Seoul. Eerder staan geen partijen of wereldtoernooien geprogrammeerd. Vanderlijde, die in Belgrado vol vertrouwen aan het gevecht met Savon was begonnen ("Ik weet nu hoe ik hem moet pakken") verloor het duel op punten: 1-4. Slechts het Europese jurylid, de Oostduitser Stefan gaf de winst op zijn briefje aan de Nederlander (59-58).

Savon had in het gevecht met Vanderlijde het meeste initiatief. Hij was actief in de eerste ronde en kwam met rechte hoeken door. Vanderlijde, die zich in Hongarije onder leiding van zijn Hongaarse trainer Bodis had voorbereid op het continentale landentoernooi, kwam een enkele keer links door.

TWEE WAARSCHUWINGEN

In de tweede ronde kreeg Savon een openbare waarschuwing van de arbiter voor het slaan met open handschoenen. In de derde ronde, waarin de Cubaan volop aanviel, en Vanderlijde afwachtend bokste, kreeg Savon nog eens een waarschuwing van de arbiter; ditmaal wegens incorrect stoten. Vanderlijde, die een keer een rechte hoek op het gezicht kreeg, stapte na de laatste gong juichend naar de hoek. Hij had het idee, dat de

twee waarschuwingen Savon voldoende nadeel hadden gegeven. De scheidsrechter en de juryleden oordeelden anders.

De overige uitslagen van het toernooi om de wereldbeker zijn: Papiergewicht: Colkaov (Bul) wint op punten van Moentsjan (Sov).

Vlieggewicht: Kim (ZKo) w.o.p. van Tews (DDR).

Bantamgewicht: Martinez (Cub) w.o.p. van Breitbach (DDR).

Lichtgewicht: Gonzales (Cub) w.o.p. van Cuprenski (Bul).

Lichtwelergewicht: Yanovski (Sov) w.o.p. van Puzovic (Joe).

Weltergewicht: Menhert (DDR) w.o.p. van Lemus (Cub).

Zwaarwelergewicht: Richter (DDR) w.o.p. van Jegorov (Sov).

Middengewicht: Espinosa (Cub) w.o.p. van Maske (DDR).

Halfzwaargewicht: Vaelin (Sov) w.o.p. van Skarov (Joe).

Zwaargewicht: Savon (Cub) w.o.p. van Vanderlijde (Ned).

Superzwaargewicht: Kaden (DDR) w.o.p. van Yakovlev (Sov).

Uitslagen Kool Aid jeugd tennistoernooi

ORANJESTAD — Het Kool-Aid jeugdtennis-toernooi werd met een grote serie wedstrijden voortgezet.

De uitslagen waren:

C-2 klasse
Adri Lacé - John Henriquez 6-2, 6-1; Dianhe de Cuba - Geli Helmeijer default - zege De Cuba; Mandy Hernandez - Gaspereine Helmeijer 6-3, 6-3; Adri Lacé - Xenon Lacé 4-6, 6-2, 6-1.

C-1 klasse
Rosalinda Franken - Dianhe de Cuba 6-4, 7-5; Malice Koolman - Darlene Ponce 6-1, 6-1.

Inschrijven kan nog

Malta Jeugdtennisttoernooi

ORANJESTAD — Op 29 november gaat het Malta Amstel jeugddubbel tennistoernooi in het Marlboro Tennispark van start.

Vanaf heden zijn de inschrijvings-formulieren verkrijgbaar bij de bar van het Marlboro Tennispark, waar op 10 november, zes uur, ook de loting zal plaatsvinden. Het toernooi wordt in de A-, B- en C-klasse gespeeld.

Het wedstrijdschema kan op 14 november worden opgehaald bij de bar van het Marlboro Tennispark. De laatste dag van inschrijving is 10 november, niet later dan vijf uur. Het toernooi begint op 20 november om drie uur in het Marlboro Tennispark.

WATERPOLO/LAUSANNE — Het toernooi om de Fina-cup waterpolo is voor 1989 toegewezen aan West-Berlijn. Aan dat toernooi, dat eind mei, begin juni is gepland, zullen naast West-Duitsland ook de nummers een tot en met zeven van de Olympische Spelen van Seoul meedoen.

C-klasse
Adri Lacé - Gelenson Oduber default - zege Lacé, Xenon Lacé - Omar Werleman 6-0, 6-0; Dan-guillaume Oduber - Maarten van Romondt 6-3, 7-6, 6-2; Andrew Arends - Wouter Poot 6-2, 6-3; Xenon Lacé - Adri Lacé 6-2, 6-4; Lionel Harms - Bruno Arends 6-3, 6-0; Malice Koolman - Mandy Hernandez 6-1, 6-3; Dianhe de Cuba - Xiomara Werleman 6-1, 6-2.

B-klasse
Luis Erasmus - Herbert Domacassé default - zege Erasmus; Otmar Toppenberg - Shellito Toppenberg 6-1, 6-0; Norman de Cuba - Ryan Alexander 6-2, 6-1; Kirk Woei - André Domacassé 6-1, 6-0; Luis Erasmus - Menno Hubert default - zege Erasmus; Jean-Paul van Romondt - Otmar Henriquez 5-7, 6-3, 6-4; Onno van Romondt - Jean-Marc Rosenstand 6-0, 6-7, 7-5; Susan van Lis - Shareen Dubero 6-2, 6-1; Dido de Cuba - Kirk Woei 6-7, 4-6, 6-3; Giovanni van Trigt - Angelo Davelaar default - zege Van Trigt; Xenon Lacé - Kewrick Wong 6-1, 6-0; Lionel Harms - Andrew Arends 6-1, 6-0; Otmar Toppenberg - Norman de Cuba 6-3, 6-4.

A-klasse
Cindy Arends - Aisha Anthony 6-3, 6-4; Dyanne Escalona - Charmaine Ruiz 6-1, 6-1 en Frans Ponson - Onno van Romondt 6-3, 7-5.

ATLETIEK / DUBLIN — De Tsjechoslowaakse tweeling Pavel en Peter Klimes heeft de marathon van Dublin overleefd. Pavel zegevierde met twee seconden voorsprong op Peter in 2 uur, 14 minuten en 21 seconden voor de 42,195 kilometer. De derde plaats was voor de Ier Dick Hooper (2.14,26). Hooper was tweemaal eerder winnaar. Voor de Klimes-tweelingbroers vormde de geslaagde dubbelslag in Dublin een fraai geschenk voor hun 29e verjaardag.



ROTTERDAM — Zo begon het bom-incident in Rotterdam in de eerste minuten van het kwalificatie-duel tussen Oranje en Cyprus in het Feijenoord stadion in Rotterdam. Een door een toeschouwer zelfgemaakte rookbom werd vlak bij de Cyprus keeper, Andreas Charitou, gegooid. Op de foto tast de goalië naar zijn rechteroog. Hij kon de wedstrijd niet uitspelen en moest worden vervangen door de reserve-keeper.

In Nederland wordt algemeen met grote vrees de beslissing van de Uefa-straftcommissie tegemoet gezien, die halverwege deze maand een uitspraak zal doen naar aanleiding van dit incident, dat een 'hoogtepunt' is in het Nederlands voetbalvandalisme. Een zeer, zeer trieste zaak!

STRAATSBURG — Bij de internationaal weinig bekende Vogelzen-rally zijn twee Franse auto-coureurs om het leven gekomen. Volgens de politie van Straatsburg zijn de rijders Rene Heitzler en Philippe Gerhard in dichte mist met hun wagens van de weg geraakt.

Kuip gesloten voor Schotse supporters

ROTTERDAM — Alleen de officiële aanhang van de Schotse voetbalclub Aberdeen, die woensdag een Europa-Cupwedstrijd tegen Feijenoord speelt, is welkom in Rotterdam.

Dit standpunt heeft burgemeester Peper van Rotterdam bekend gemaakt, nadat hij overleg had gevoerd met het bestuur van Feijenoord. De Rotterdamse club heeft 200 kaarten aan Aberdeen beschikbaar gesteld. Die zijn bestemd voor de officiële aanhang, directe relaties van de spelers en het bestuur. Van deze supporters zijn geen problemen te verwachten.

Peper zal via het gemeentebestuur van Aberdeen een beroep doen op de andere Schotse supporters om niet naar Rotterdam te komen. Volgens een woordvoerder van de burgemeester zal daarbij worden uitgelegd dat dit niet onaardig is bedoeld ten opzichte van Aberdeen, maar dat dit alles te maken heeft met het in Nederland heersende voetbalklimaat.

De oproep van Peper sluit overigens niet uit dat Schotse supporters toch naar Rotterdam komen en bij het Feijenoord-stadion proberen een kaartje te bemachtigen.

VOETBAL/EINDHOVEN — Wageningen-speler Ton Krommendijk gaat niet naar PSV. De medische staf van de Eindhovense eredivisieclub heeft hem weliswaar niet afgekeurd, maar lichamelijk toch niet goed genoeg bevonden om hem een contract aan te bieden. De veelbelovende eerste-divisie-speler, die laat heeft van een knieblessure, revalideerde de afgelopen twee maanden bij PSV, waar hij de training volgde. Afgesproken was, dat hij bij volledig herstel een contract zou krijgen.

Geen winnaar

Scorebord nr 10

Hieronder de standenlijsten in de beide Nederlandse voetbal-afdelingen:

EREDIVISIE										
PSV	11	11	0	0	22	49-11				
Ajax	12	8	1	3	17	33-20				
Fortuna S.	13	7	3	3	17	27-19				
Feijenoord	12	6	3	3	15	27-20				
Sparta	13	5	4	4	14	21-14				
Willem II	13	6	2	5	14	23-20				
PEC Zwolle	13	5	4	4	14	16-20				
VVV	11	4	4	3	12	14-12				
Den Bosch	13	5	3	5	13	21-25				
Haarlem	12	5	2	5	12	17-21				
Roda JC	13	5	2	6	12	20-17				
FC Twente	13	4	3	6	11	22-27				
FC Utrecht	13	3	5	5	11	15-29				
Den Haag	11	3	4	4	10	19-17				
AZ '67	13	2	5	6	9	16-23				
Groningen	13	3	3	7	9	20-28				
DS '79	13	1	5	7	7	20-36				
Volendam	13	1	4	8	6	13-34				

EERSTE DIVISIE										
RKC	13	13	0	0	26	41-12				
Veendam	12	7	3	2	17	21-14				
Graafschap	13	6	5	2	17	25-16				
MVV	12	7	2	3	16	21-10				
Cambuur	13	5	5	3	15	28-23				
NEC	12	5	3	4	13	29-24				
NAC	12	5	3	4	13	22-21				
Heerenveen	13	5	3	5	13	26-21				
GA Eagles	12	4	4	4	12	22-20				
Eindhoven	13	5	2	6	12	27-26				
Telstar	12	4	3	5	11	19-20				
RBC	12	4	3	5	11	21-24				
Wageningen	12	3	4	5	10	20-25				
Vitesse	12	4	2	6	10	25-35				
Excelsior	12	3	3	6	9	12-19				
Helmond SP	13	1	7	5	9	8-18				
Emmen	12	2	4	6	8	13-20				
SVV	12	2	3	7	7	19-30				
Heracles	12	2	1	9	5	11-32				

EREDIVISIE										
1. PSV - Groningen	4-1 T 1									
2. DS '79 - AZ '67	1-1 T 3									
3. Sparta - Roda JC	1-0 T 1									
4. Volendam - Den Bosch	0-3 T 2									
5. Fortuna - VVV	1-1 T 3									
6. Ajax - Feyenoord	3-1 T 1									
7. Den Haag - Willem II	0-0 T 3									
8. Utrecht - PEC Zwolle	2-2 T 3									
9. Twente - Haarlem	1-2 T 2									

EERSTE DIVISIE										
10. Excelsior - Emmen	1-0 T 1									
11. Graafschap - NEC	4-2 T 1									
12. Veendam - Eindhoven	1-3 T 2									

AMIGOE-SCOREBORD UITSLAG:
1-3-1-2-3-1-3-3-2-1-1-2

AMIGOE-SCOREBORD KLM-KANSHEBBERS:										
1. E.H.Guato	—	Cassandraweg 20								
2. P. van Haren	—	Kaya Kolonchi 25								
3. G. van 't Hof	—	Admiraalsweg 34								
4. A. van Humen-lpiskamp	—	Trompethoeweg 15								
5. Cornelia Maduro	—	Nieuwstraat 29	Aruba							
6. R.F.Meaker	—	Redaweg 38								
7. A.Otten	—	Artillerieweg 17								
8. Arts Petronella	—	Sta. Cruz 37	Aruba							
9. H.Rodriguez	—	Avesweg 11								
10. Peter Smit	—	Flairaweg 11								
11. Edwin Tromp	—	Westpunt 3	Aruba							



CURAÇAO PORTS AUTHORITY N.V. sommeert hierbij eenieder die eigenaar is van een zich in de haven van Willemstad bevindend wrak, daaronder begrepen elk vaartuig dat dient te worden beschouwd als wrak, om binnen drie dagen na het verschijnen van deze advertentie voor daadwerkelijke verwijdering uit de haven zorg te dragen, dan wel binnen deze drie dagen aan het CPA een genoegzame bankgarantie te verschaffen welke geëffectueerd wordt indien daadwerkelijke verwijdering niet binnen een maand na afgifte heeft plaatsgevonden. Bij gebreke aan het voldoen aan deze sommatie zal CPA overgaan tot het nemen van maatregelen, waaronder het aanspannen van gerechtelijke procedures, op kosten van de eigenaar van een zodanig wrak.

CURAÇAO PORTS AUTHORITY



EILANDGEBIED CURACAO

GENEESKUNDIGE & GEZONDHEIDSDIENST (G.G.D.)

In het kader van de aangekondigde Inhaalcampagne tegen mazelen en rode hond (rubella), roept de G.G.D. Curaçao alle ouders die tussen 1 november 1983 en 1 juni 1986 geboren kinderen hebben die nog niet tegen mazelen en/of rode hond (rubella) ingeënt zijn op, deze kinderen te laten inenten.

OP DONDERDAG 5 NOVEMBER 1987.

Centrum voor inenting: CENTRUM HUBENTUT '70 (Penstraat).

Openingstijden: 8.00 - 17.00 uur (hele dag tot 5uur).

OPGEROEPEN BUURTEN:

— Punda - Scharloo - Pietermaai - Fleur de Marie - Marie Pompoen - Berg Altena - Cher Asile - Steenrijk - Salifa Abou - Koraal Specht - Vredenberg - en andere nabijgelegen buurten.

CONSULTATIEBUREAU SANTA MARIA, gebouw Wit-Gele Kruis achter Kerkhof Santa Maria.

Openingstijden: 1.30 - 5.00 uur 'smiddags.

OPGEROEPEN BUURTEN:

— Mahuma - Juan Domingo - Steenen Koraal - Kanga - Santa Maria - Suffisant - Buena Vista - Seru Fortuna - Muizenberg - Emmastad - Rio Canario - Asiento - Roosendaal - en andere nabijgelegen buurten.

SENTRO MEDIKO MONTAÑA ABOU.

Openingstijden: 8.00 - 11.00 uur 'smorgens.

OPGEROEPEN BUURTEN:

— Janwe - Korporaal - Klein Kwartier - Santa Rosa - Jan Thiel - Brakkeput - Montaña Abou - Montaña Rey - Welgelegen - Fuik - Oostpunt - Choloma - Groot Sint Joris - Cathalina - Kwarchi - en andere nabijgelegen buurten.

De ouders worden verzocht de inentingskaart van hun kind(eren) mee te nemen.

Afd. P.R.

Hoofd v/d G.G.D.
Dr. Mac Kibbelaar.

Felle debatten in Tweede Kamer over Universiteit van de Antillen

PvdA en CDA willen geen toelatingsregeling

-door Jos de Roo-

WILLEMSTAD / HILVERSUM — Een Nederlandse toelatings-regeling voor Antilliaanse en Arubaanse komer er zeker niet. De twee grootste partijen CDA en Partij van de Arbeid zijn daar fel tegen. De jaarlijkse pleidooien van de VVD voor een toelatings-regeling vindt dr. W. de Kwaadsteniet (CDA) voorzitter van de vaste Kamercommissie voor Antilliaanse en Arubaanse Zaken, uitermate onverstandig. De vice-voorzitter van de commissie, Wijnie Jabaay (PvdA), is er zelfs woedend over. Beiden vinden dat er heel snel een bevredigende regeling moet komen voor Antilliaanse die aan de Universiteit van de Nederlandse Antillen willen studeren. Volgens De Kwaadsteniet moet de Antilliaanse minister van Onderwijs binnen één of twee maanden met voorstellen komen, omdat de UNA anders volgend jaar verder zal leeglopen.

Bazaar Kiwanis Club Piscadera succes

WILLEMSTAD — De bazaar van Kiwanis Club Piscadera, die in het weekeinde heeft plaatsgevonden, was een groot succes. Meer dan 6000 personen bezochten dit evenement en reeds voor sluitingstijd waren de meeste artikelen verkocht. De opbrengst van de bazaar zal zoals gebruikelijk worden aangewend voor het bekostigen van sociale projecten zoals onder andere de anti-drug campagne en projecten voor de jeugd, ouden van dagen en gehandicapten. De verschillende prijzen die tijdens deze bazaar beschikbaar waren, zijn als volgt: nummer 2501 een tas levensmiddelen, nummer 2967 een taart. De nummers 4539 en 1131 hebben een peki-tees-puppie gewonnen. Nummer 5046 heeft recht op een waardebon van Hotel Holland, nummer 4717 krijgt een cadeaubon van Topaz Boutique en nummer 5053 heeft recht op een weekende in Coral Cliff Hotel. De nummers 0811 en 0598 krijgen een ticket naar Bonaire voor één persoon en nummer 1530 heeft een ticket naar Venezuela voor één persoon gewonnen.

American Airlines heeft op de Luis Munoz Marin luchthaven in San Juan, Puerto Rico de eerste Admirals Club in het Caribisch gebied geopend. Degenen, die van het comfort en de luxe in de club gebruik willen maken, dienen wel lid te zijn.

Leden krijgen alle mogelijke service aangeboden. Zo kan men er ook cheques tot een waarde van honderd dollar verzilveren, men kan er boodschappen voor derden achterlaten en de lokale telefoon-gesprekken, die vanuit de club gevoerd worden, zijn kosteloos. Ook kan er internationaal getelefoneerd worden.

De zakenman heeft in de club de beschikking over de allermoderne apparatuur, zodat er zo weinig mogelijk tijd en geld verloren gaat. De club is 'aangekleed' met schitterende schilderijen van beroemde kunstenaars. Het lidmaatschap kost wel geld: tachtig dollar per jaar, na een eenmalige storting van vijftig dollar.

Zakenvaria



regeling voor Antilliaanse en Arubaanse wijst dr. W. de Kwaadsteniet resoluut van de hand. "In Koninkrijks-verband moet je dat niet doen. Ik vind het uitermate onverstandig dat mevrouw Terpstra dat aan de orde stelt, want een aantal mensen op de Antillen en Aruba schrikken daar dan weer van. Die mensen moeten niet luisteren naar wat een kleine minderheid in de Kamer zegt." De Kwaadsteniet is ook niet gelukkig met krantenkoppen boven de verslagen van de Kamer-debatten. "Ze zouden in de krant met grote koppen moeten zetten dat een grote meerderheid van het Nederlandse parlement niet aan een toelatings-regeling denkt. We willen de weg van mevrouw Terpstra niet op, dat is toch een veel positiever geluid?"

Wijnie Jabaay ergert zich aan het jaarlijkse pleidooi van Erika Terpstra voor een toelatings-regeling. "Ik ben daar woedend over, omdat ze ieder jaar naar de microfoon loopt om dit soort afschuwelijke dingen te roepen. Als ik Antilliaan was, zou ik nu een toelatings-regeling voor liberalen op de Antillen gaan ontwerpen, want ze moet daarmee ophouden. Het is dreigen en het slaat nergens op."

Beide Kamerleden stellen dat het gepraat van Erika Terpstra over een toelatings-regeling een

averechts effect heeft. Wijnie Jabaay: "Er komt op de Antillen dan het gevoel dat Nederland zijn grenzen gaat sluiten, zodat mensen hun koffers gaan pakken en naar Nederland gaan. Maar als je jong bent en niet voldoende opleiding hebt, val je in Nederland in een verschrikkelijk gat. Er is niet voldoende huisvesting, je krijgt pas na zes maanden een uitkering, de jonge mensen worden dood ongelukkig."

Dr. W. de Kwaadsteniet vindt het vertrek van mensen van de Antillen en Aruba niet goed voor de eilanden zelf. "De eilanden hebben de mensen nodig, de universiteit heeft zijn studenten nodig, er is een eigen toekomst daar."

In het belang van de Universiteit van de Nederlandse Antillen moet er snel uitvoering gegeven worden aan de motie-Jabaay, waarin gevraagd werd te onderzoeken welke mogelijkheden er waren om de problemen van de studie-financiering op te vangen. Door de nieuwe studie-financiering in Nederland is het voor vele Antilliaanse aantrekkelijk om niet aan de UNA maar aan een Nederlandse universiteit te gaan studeren. Dr. W. de Kwaadsteniet: "De wet studie-financiering is een Nederlandse wet die alleen voor Nederland geldt. We kunnen de Neder-

landse Antillen en Aruba daar niet onder laten vallen, dus de wet kan niet van toepassing worden verklaard op deze landen. Wel moet er gekeken worden of er langs andere wegen iets te doen is om te stimuleren dat de studenten naar de UNA gaan. Daar wordt momenteel over gepraat. Tot mijn spijt moet ik zeggen dat er van de zijde van de Nederlandse Antillen niet veel haast mee gemaakt is. Dat komt waarschijnlijk voor een gedeelte door de ministers-wisseling op de Antillen, dat gaat altijd met tijdverlies gepaard. De Antilliaanse minister van Onderwijs moet wel opschieten met het doen van voorstellen. Het is een zaak van één of twee maanden, want als het tot het voorjaar gaat duren, dan weet de Antilliaanse student niet hoe de situatie precies is en kiezen allerlei mensen er ten onrechte voor om naar Nederland te gaan. Inmiddels loopt de UNA dan leeg. Dat lijkt me onverstandig, dus ik zou aandringen op veel speed."

Wijnie Jabaay vindt ook dat er haast is geboden, maar vindt dat de verantwoordelijkheid voor een goede regeling in haar motie aan Nederlandse kant wordt gelegd. "In de motie vraagt de Kamer aan een Nederlandse minister om in goed overleg met de Antillen een voorstel te doen."



Wandelmars

WILLEMSTAD — Zaterdag organiseert de stichting Iglesia Korsou pa Kristu een wandelmars. De tocht begint om vier uur 's-middags bij het stadion Antoine Maduro en gaat via de M.L. Kingboulevard, Oranje-straat, Abraham de Veerstraat, Waagat en Columbusstraat naar het Wilhelminaplein. Daar zal er tussen zes en acht uur 's-avonds een programma worden gepresenteerd, bestaande uit muziek, getuigenissen, het Woord en sketches. Naast de Iglesia Korsou pa Kristu nemen ook de gemeenten Church of God of Prophecy, Iglesia Pentekostal Bethel, Iglesia Hesu Kristu e kaminde en New song deel aan de wandelmars.

WILLEMSTAD — In de Kas di Beibel vond gistermiddag de kleine tentoonstelling van materiaal voor Advent en kerst plaats. De tentoonstelling was vooral gericht op scholen die elk jaar weer opnieuw materiaal moeten vergaren voor de kersttijd. Gisteren konden geïnteresseerden de tentoongestelde materiaal bestellen en kunnen de bestellingen in de eerste week van december verwacht worden. Foto: Enkele boekjes en platen uit de Kas di Beibel.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD — In totaal hebben elf aanrijdingen plaatsgevonden. Twee personen raakten licht gewond. De materiële schade kwam op 2750 gulden.

Bazaar internaat Huize St Jozef

WILLEMSTAD — In het internaat Huize St Jozef wordt aanstaande zondag een bazaar georganiseerd waarvan de opbrengsten ten bate komen van de internaten Huize St Jozef en Huize Rose Pelletier. Op de bazaar zullen planten, handenarbeid-artikelen, boeken en Curaçaose lekkernij verkrijgbaar zijn. Daarnaast is er een vlooiemarkt en zijn er lekkere hapjes zoals pastechi's, empana en kippepoetjes te koop. Als speciale attractie treedt de bekende Imelda Valerianus op. De entree-prijs bedraagt drie gulden voor volwassenen en één gulden voor kinderen tot twaalf jaar. De toegangskaart geeft tevens recht op thee en gebak, terwijl er zeer goede deuroprijzen zullen zijn. Kaarten zijn verkrijgbaar bij Huize St Jozef te Sta Rosa, Huize Pelletier aan de Scharloeweg 164 en zondag aan de deur.

Wandelmars van Cadmu

WILLEMSTAD — Zaterdag 7 november organiseert de Curaçaosche Algemene Dok en Metaalwerkers Unie (CADMU) een wandelmars. Om acht uur 's-avonds vertrekt de groep vanaf het SSK-gebouw en wandelt door de omgeving. De mars eindigt weer bij het SSK-gebouw. De contributie bedraagt tien gulden. Na de wandelmars is er een groot feest met disc-jockey Mac-kaay. Kaarten zijn verkrijgbaar bij de leden van de recreatie commissie van de Cadmu en bij het kantoor van de Cadmu in het SSK-gebouw aan de Schouwburgweg 44.

SeSc secretarial services

Totolicaweg 5, tel.: 79186, Curaçao, N.A.
is het juiste adres voor Uw tikwerk, vertaalkwerk en correspondentie, organisatie van Uw kantoorwerk, ontwerpen van Uw formulieren en het opslaan van Uw gegevensbestanden.

Ontvangen van „Country Suburban" prachtige wollen combinaties in effen en ruit: broeken, rokken, blouses, truien en jaszes.

Boutique

Caracasbaaiweg
Tel.: 613496

Lilou



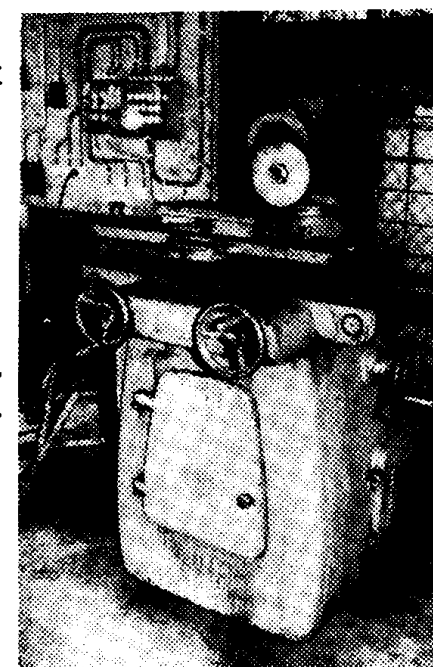
GENERAL MECHANICAL WORKS & SALES

biedt U als extra service het volgende aan:

het slijpen van:
metaal cirkelzaag
(100mm t/m 550mm)

draaibeitels
snijgereedschap voor
houtbewerking machines.

Voor meer informatie bel:
671088-674145



Enige Antilliaanse agent voor
CHESTERTON PACKING en -SEALS

ONE STOP AUTOMOTIVE SERVICE

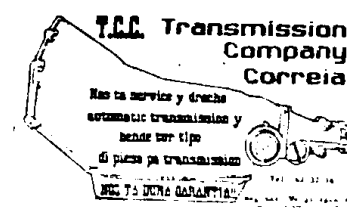
WEG NAAR WELGELEGEN 38
TEL 623216/624143/624812



*Service completo pa
bo Auto, Truck,
Heavyduty Equipment.



* Pieza pa bo Auto,
Truck y Heavyduty
Equipment, plus
Special orders.

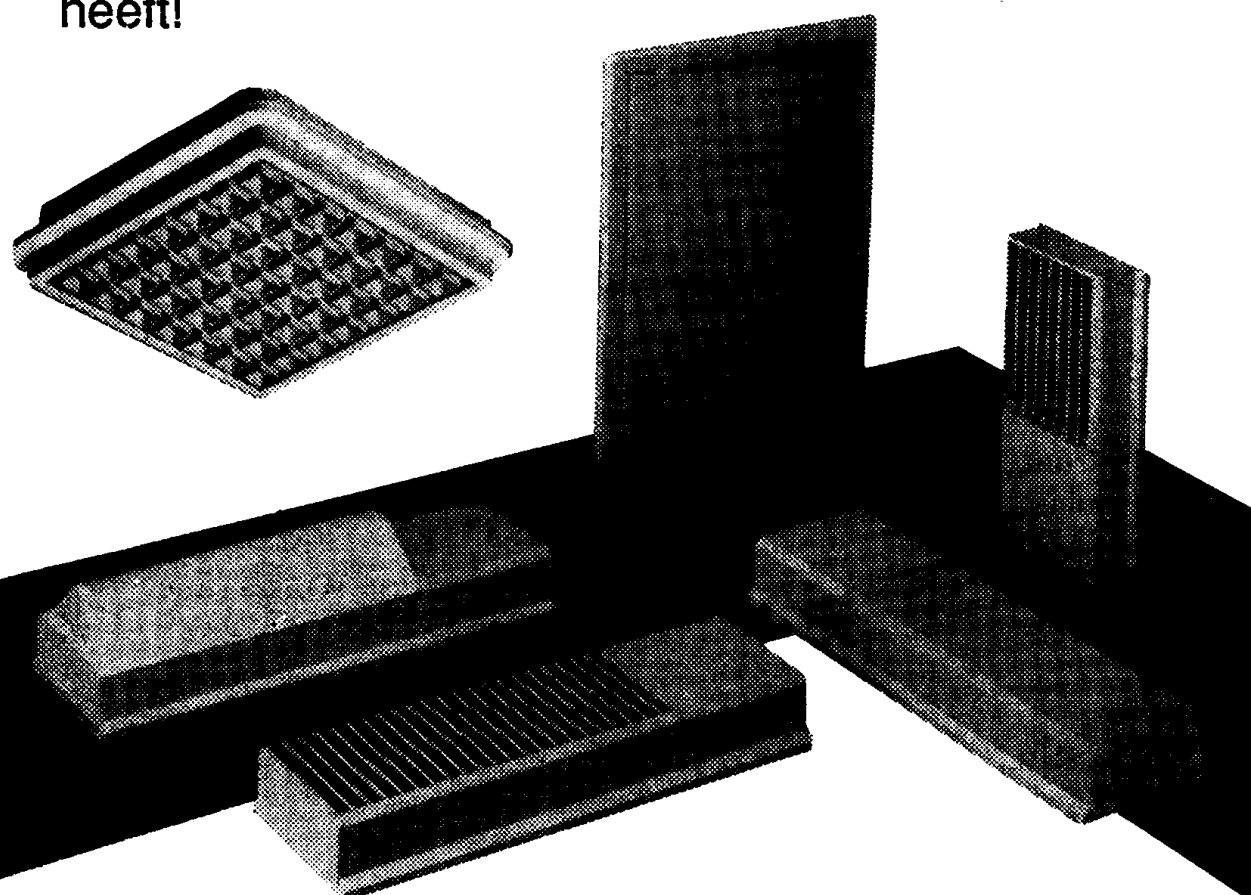


* Servicio pa Automatic
transmission, overhaul y
rebuilding.
Nos ta duna garantia.

"QUALITY PARTS, PROFESSIONAL SERVICE"

NIEUW! De Superzuinige PL Lamp!

Een lamp die 9 watt i.p.v. 60 watt gebruikt, evenveel licht geeft, en een 5 keer langere levensduur heeft!



NU VERKRIJGBAAR:
laagvolt opbouw- half/inbouw-plafond- en wandarmaturen, geschikt voor de nieuwe Philips 7 of 9 watt PL lampen.

Verdere inlichtingen worden gaarne door ons personeel verstrekt

PHILIPS SHOWROOM, SALIÑA



PHILIPS

Wapenstilstand moet vandaag ingaan

Middenamerikaanse landen: tijdslimiet vredesplan geen dwangbuis

DEN HAAG — Donderdag zouden in Midden-Amerika de wapens moeten zwijgen. Het is dan precies negentig dagen geleden dat vijf Midden-amerikaanse presidenten in Guatemala het vredesplan "Esquipulas II" ondertekenden en afspraken dat op 5 november een wapenstilstand moest worden afgekondigd. Binnen de tijdslimiet die de presidenten zichzelf oplegden lukt dit echter niet. De guerrilla-bewegingen in Nicaragua, El Salvador en Guatemala blijven de regimes in deze landen gewapenderhand bestrijden.

Dat betekent niet dat Esquipulas II wordt opgeheven. Hoeveel de ministers van Buitenlandse Zaken vorige week in de Costa Ricaanse hoofdstad San José in het openbaar nog eens verklaarden vast te houden aan de datum van 5 november is inmiddels duidelijk dat zij bereid zijn hun termijn op te trekken. De betrokken landen beschouwen de tijdslimiet niet als een dwangbuis, liet VN-gezant Alvaro de Soto onlangs weten. "De druk om alles voor deze datum geregeld te hebben is eraf", zei De Soto. Volgens hem streven de landen er nu naar in januari te voldoen aan de afspraken van het vredesplan. Op 5 januari staat een nieuwe ontmoeting van de vijf presidenten op het programma.

Esquipulas II omvat onder meer een staakt-het-vuren in de landen met een burgeroorlog, amnestie voor guerrilla-strijders die hun wapens neerleggen, stopzetting van de buitenlandse hulp aan guerrilla-bewegingen en democratische hervormingen. Nicaragua staat centraal bij de overlevings-kansen van het plan. Vrede in dit land lijkt ver weg zolang het Sandinistisch bewind weigert met de Contra's te onderhandelen en Washington de hulp aan de Anti-Sandinistische strijders niet staakt.

De Sandinisten wensen "op geen enkele manier, nergens en nooit" met de leiders van de Contra's te praten. Zij willen alleen spreken met president Reagan die zij beschouwen als de baas van de rechtse rebellen. Onlangs verhardde het Nicaragua-

aanse bewind zijn houding door zich uit te spreken tegen opheffing van de vijf jaar oude noodtoestand en amnestie voor alle politieke gevangenen. "Wij kunnen geen amnestie geven terwijl de huurlingen doorgaan met het vermoorden van onze broeders. Wij kunnen de noodtoestand niet opschorten terwijl op boeren, oudermensen, vrouwen en kinderen wordt geschoten en de georganiseerde agressie van de Verenigde Staten doorgaat", zo stond in een regerings-verklaring die vorige week in Managua werd uitgegeven.

President Reagan heeft gezegd van plan te zijn het Amerikaanse congres na 5 november toestemming te vragen de Contra's 270 miljoen dollar nieuwe militaire steun te verlenen. Dat zou betekenen dat de rechtse rebellen tot medio 1989 per dag 500.000 dollar ontvangen. Er zijn echter aanwijzingen dat de regering bereid is de aanvraag voor nieuwe hulp uit te stellen tot na de ontmoeting van de Midden-amerikaanse presidenten in januari.

Managua, dat niet als zondebok voor het mislukken van Esquipulas II te kijk wil staan, nam al een aantal maatregelen in het kader van het vredesplan. In enkele oorlogszones kwam een eenzijdig bestand en amnestie voor de Contra's die de strijd opgeven. De Contra's reageerden afwijzend op dit gebaar. Zij willen alleen aan een bestand meewerken na directe onderhandelingen met het bewind.

Verder begon president Ortega een dialoog met de legale oppositie in zijn land. Het verschijning-verbod voor de oppositiekrant La Prensa werd ingetrokken, de zender Radio Católica mocht weer in de lucht en enkele uitgewezen priesters kregen toestemming naar Nicaragua terug te keren.

Ondanks deze maatregelen gaf president Arias van Costa Rica, de architect van het vredesplan, vooral Nicaragua de schuld van het stokken van het vredesproces. "Ik vind dat de Sandinisten als eerste geïnteresseerd zouden moeten zijn in het doorbreken van de impasse", zei hij kort geleden. Managua legt de verantwoordelijkheid daarentegen bij de VS en Honduras, dat de Contra's toestaat vanaf zijn grondgebied te opereren en niet van plan lijkt daar iets aan te doen.

In El Salvador deed president Duarte ook zijn best niet als verstoorder van de vredesplannen te worden aangezien. Hij besloot

tot een amnestie voor duizend politieke gevangenen en een eenzijdig bestand in de strijd met de guerrilla-beweging FMLN. Duarte voerde onderhandelingen met de guerrilleros van het Nationale Bevrijdings-front Farabundo Marri, maar de linkse rebellen verbraken het contact na de moord op de mensenrechten-activist Herbert Anaya in San Salvador. Het verzet gaf de regering de schuld van de moordaanslag en zei dat het bewind de burger-oorlog kennelijk wil voortzetten. Doorgaan met de onderhandelingen "zou alleen maar bijdragen aan het scheppen van valse hoop en het afleiden van de aandacht van de moord", aldus het FMLN, dat liet weten zijn aanvallen op te voeren.

Evenals in El Salvador ging het bewind in Guatemala praten met het verzet. Vertegenwoordigers van de regering onderhandelden in Madrid met de linkse verzets-beweging Guatemalaanse Nationale Revolutaire Eenheid (URGN). Een overeenkomst over een wapenstilstand bleef echter uit. Het Guatemalaanse parlement keurde wel een wet goed waarin amnestie voor politieke misdrijven is vastgelegd. De UNRG wees de amnestie van de hand. Volgens het verzet komt het aanbod neer op een eis tot overgave.

Honduras, dat krachtens Esquipulas II de Contra's van zijn grondgebied dient te verwijderen, heeft de anti-Sandinisten nog geen strobreed in de weg gelegd. De Hondurese president Azcona Hoyo is niet van plan zich naar de bepalingen van het vredesplan te schikken totdat Nicaragua in de onderhandelingen met de Contra's een staakt-het-vuren heeft bereikt.

Aan de burgeroorlogen in Midden-Amerika is donderdag geen einde gekomen. De vijf landen noemen 5 november dan ook geen afsluiting maar een begin van het vredesproces. Een westerse diplomaat sprak de vrees uit dat het plan-Arias hetzelfde lot wacht als het vredes-initiatief van de Contadoragroep. De

Guerrillas actief in Perú

AYACUCHO — Een sergeant gedood, twee politieagenten gewond en een politiewagen die opgeblazen werd met explosieven is de trieste balans van een paar uur in Ayacucho, Peru, een gebied dat zwaar de lijden heeft onder aanvallen van linkse guerrilla's.

landen van deze groep (Colombia, Panama, Mexico en Venezuela) begonnen vier jaar geleden te onderhandelen, tot nu toe zonder concreet resultaat. Volgens de diplomaat bestaat de kans dat de Midden-amerikaanse landen de termijn voor het vredesplan telkens verschuiven om niet te hoeven toegeven dat het is mislukt. "In dit gebied spatten vredesplannen niet uit elkaar. Zij gaan gewoon uit als een nachtkaaers", zei een Latijns-amerikaanse diplomaat somber.

Nederlands kabinet In 1990 voor iedereen verplichte basis-verzekering

DEN HAAG — Het kabinet wil in 1990 een verplichte basisverzekering invoeren voor iedereen. Daarin zou, conform het advies van de 'commissie Dekker', 85 procent van het huidige pakket van Gezondheidszorg en maatschappelijke dienstverlening moeten worden ondergebracht. Dit staat in een brief aan de Tweede Kamer.

De door Dekker voorgestelde premieheffing zal pas na 1990 kunnen worden doorgevoerd. Het is de bedoeling dat van de premie voor de ziekenfondsverzekeringen, nu een percentage van hun inkomens, geleidelijk een groter deel "nominaal" zal worden, dat wil zeggen een voor iedereen gelijk bedrag. Omgekeerd zal de nominale premie van de particulier verzekerden stap voor stap meer procentueel (inkomensafhankelijk) worden.

Staatssecretaris Dees (Volksgezondheid) zei dinsdagavond in een toelichting dat het kabinet nu een duidelijke voorkeur heeft uitgesproken. De definitieve keuze voor het verzekeringsstelsel zal echter pas begin volgend jaar worden gemaakt. Dees acht aanpassingen niet uitgesloten omdat er nog veel rekenwerk nodig is om — in samenhang met de belastingvoorstellen van de 'commissie-oort' — de effecten op de koopkracht en eventueel noodzakelijke compensaties te berekenen.

Voor de 15 procent van de voorzieningen die niet in het basispakket komt kan iedereen zich desgewenst aanvullend verzekeren. Wat er precies in de aanvullende verzekering komt kon Dees nog niet zeggen. Hij handhaaft in ieder geval de keus voor de tandheelkundige zorg voor volwassenen. Maar of de tandheelkunde al op 1 april 1988 uit het ziekenfondspakket zal worden gehaald, zoals was aangekondigd, is nog niet zeker. Als blijkt dat een voorziening moeilijk valt te herverzekeren, kan daarmee ook tot 1990 worden gewacht tot meer voorzieningen in de aanvullende verzekering komen. In dat laatste geval zal het kabinet voorstellen om voor het bedrag dat de tandheelkunde kost volgend jaar in de ziekenfondsverzekering al een nominale premie te heffen.

Dees houdt in principe ook vast aan een eigen bijdrage van 25 gulden voor een verwijfskaart naar de specialist per 1 januari 1988. De 80 procent van de premie voor de ziekenfondsverzekeringen die in 1990 naar draagkracht wordt geheven, zal bestaan uit 60 procent over de eerste "schijf" (ongeveer 50.000 gulden) van het gecombineerde belasting- en premiesysteem oort en 20 procent krachtens de huidige ziekenfondswet.

De premie die particulier verzekerden nu betalen is voor 40 procent inkomensafhankelijk (de premie voor de volksverzekering algemene wet bijzondere ziektekosten die in de nieuwe basisverzekering zal worden opgenomen) en voor 60 procent nominaal: de premie voor de particuliere ziektekostenverzekering. In 1990 zal 60 procent van de premie van particulier verzekerden naar draagkracht worden geheven (via de eerste schijf van het systeem-oort) en 40 procent nominaal (inclusief de aanvullende verzekering). Hetzelfde geldt voor de ambtenarenverzekeringen.

Het deel van de maatschappelijke dienstverlening dat in de basisverzekering wordt ondergebracht zal — net als nu — via rijksbijdragen worden gefinancierd. Pas in de loop van de jaren na 1990 zal het verschil tussen ziekenfonds en particulier — wat de premieheffing betreft — helemaal verdwijnen. In 1990 zal minstens vijf procent van de



MANAGUA — Vrouwen en moeders van voormalige Somoza-bewakers, die momenteel gevangen zitten, bidden in de Calvari-kerk in Managua. Zij hebben de Sandinistische regering om amnestie verzocht voor hun mannen en zonen. Hun verzoek wordt o.a. door de Costa Ricaanse president Oscar Arias gesteund.

Persprijs Colombiaanse journalist Cano

NEW YORK — De in december van het vorig jaar vermoorde Colombiaanse journalist Guillermo Cano heeft postuum de persprijs gekregen van het IPS, het internationale Derde Wereld Persbureau.

Cano werd in de Colombiaanse hoofdstad Bogota vermoord, waar hij uitgever was van de krant "El Espectador". Hij is waarschijnlijk vermoord door een van de rivaliserende drugsmaffia's van het land. Hij had kort voor zijn dood een serie artikelen geschreven over de financiële en politieke connecties van deze maffia's. Zijn vrouw nam tijdens een herdenkingsplechtigheid bij de Verenigde Naties de prijs in ontvangst.

Zes agenten gedood bij aanslagen van links

BOGOTA — Zes politieagenten zijn gedood bij twee aanslagen van linkse guerrilla's in Colombia.

De eerste aanslag vond plaats bij het dorpje Saravena, vlakbij de grens met Venezuela. Rebellen van het linkse Nationale Bevrijdingsfront (ELN) hadden een dynamiet-lading op de weg gelegd. De lading ontplofte toen een politie-voertuig met daarin zeven agenten hier passeerde. Vier agenten werden gedood en drie raakten gewond.

Een tweede aanval vond plaats bij het dorpje Roncello in het zuiden van Colombia in het Amazonegebied. Aanhangers van het linkse FARC vielen het

dorpje aan dat verdedigd werd door de politie. Twee agenten werden in dit gevecht gedood.

De FARC is de oudste en grootste guerrilla-beweging van Colombia. Formeel is er een wapenstilstand, maar die wordt regelmatig geschonden.

Vals geld

PHILIPSBURG — Een bankbiljet van 100 dollar, dat vals bleek te zijn, werd door een van de banken in handen van de recherche gegeven. Een van de klanten van de bank had het bedrag willen storten op zijn spaarrekening. De zaak heeft de aandacht van de recherche.



FOR ONLY \$ 117 U.S. MONTHLY

Purchase a 12,500 m² lot (3.09 acres) in one of Venezuela's richest and most prosperous areas. Land development with areas reserved for Country Club, Swimming Pool, Church, Hotel, Artificial Lake, Commercial Area, Gas Station, Children's Playground, Farm, etc.

Located in the area of most rapid growth and valuation in Venezuela, where land prices are constantly increasing. 12,500 m² lot (3.09 acres) from \$ 5000 U.S. and easy monthly payments of \$ 117 U.S. (Or the equivalent in florines).

DON'T LOSE THIS OPPORTUNITY TO MAKE THE BEST INVESTMENT OF YOUR LIFE

Cut out this coupon and mail it with your address in order to send you further information

INVERSIONES INDELOP, C.A.

Edificio Cavendes, Piso 8, Oficina 805, Avenida Francisco de Miranda Los Palos Grandes - Caracas - Venezuela.

Please send me, without obligation, booklets and additional information on lots:

NAME: _____

ADDRESS: _____

TELEPHONE: _____

COUNTRY: _____

BONAIRE
AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK (openingstijden voor het publiek) maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur (openingstijden voor lezers) woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangelegde stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kwars: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurten van Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur - Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

KOKOLISHI (tel.: 8198): verzameling Bonaireaanse schelpen en koraal; open van dinsdag t/m vrijdag van 10.00-12.30 uur - Kaya Nikiboko Zuid 3.

L.V.V.: openingstijden slachthuis maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 06.00-11.00/11.30-14.30 uur.

SPORT
VOETBAL (Kopa Antivano 1987): 20.00 uur Juventus vs Estrella - Stadion Kralendijk.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk: dagelijks 18.45 uur, zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antrio: dagelijks 19.30 uur, zondag 09.00 en 18.00 uur.
Ladovicuskerk Rincon: dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong, Loi-Sing, Kaya Cacique 4.

Berovingen
van dames
Little Bay Road

PHILIPSBURG — Vrijdagsavond om acht uur waren er enkele berovingen in de Frontstreet. Om half tien werd een jongeman van twintig jaar, afkomstig uit St. Lucia, op de Little Bay Road op aanwijzingen van de slachtoffer gearresteerd.

Een dame liep in de Frontstreet toen de jongeman haar aanbood te wijzen naar het Great Bay Casino is. Zij bedankte hem voor het aanbod, waarop hij haar tas greep en wegluchtte.

Toen deze dame korte tijd later op straat stond te wachten op de recherche, nadat ze ergens naar was gegaan om op te bellen, zag ze dezelfde jongeman achter twee dames aangaan. Hij beroofde hen van hun tassen en wiewelen.

De beschrijving, die de dame kon geven, kwam overeen met die welke een andere dame had gegeven, van wie een halsketting was afgerukt toen ze in de Frontstreet in de buurt van La Romana liep.

De jongeman H.I. ontkende de aanklacht van de berovingen te maken te hebben en verzette zich hevig tegen zijn arrestatie. De zaak is nu in onderzoek.

PHILIPSBURG — Een man van de Bush Road verklaarde tegenover de politie dat tussen maandag over tien en half twaalf uur op zijn kantoor moet zijn geweest, die 1500 dollar, enkele cheque's en belangrijke papieren was benadigd. De politie heeft de zaak in onderzoek.



Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Bonaire roept sollicitanten op voor de functie van:
ONDERWIJSFUNCTIONARIS VOOR HET BASIS- EN SPECIAAL ONDERWIJS
Deze onderwijs-functionaris zal in het bijzonder belast worden met de uitoefening van toezicht op het onderwijs, met het begeleiden van de leerkrachten alsmede met het adviseren over onderwijsaangelegenheden. Sollicitanten moeten minimaal MO-A pedagogiek hebben, ervaring met één van bovengenoemde onderwijs typen en de minimum leeftijd van 30 jaar hebben bereikt.
Zij dienen te beschikken over goede contactuele eigenschappen en bereid zijn zich aan een eventuele psychologische test te onderwerpen. Een sollicitatie-gesprek kan deel uitmaken van de selectieprocedure. Sollicitaties te richten aan het Bestuurscollege van het Eilandgebied Bonaire binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie.

Amerikaan Robert Parker krijgt
80.000 vierkante meter in erfpacht

Project vijf-sterren hotel
Flamingo Paradise terrein



KRALENDIJK — Afgelopen week is het Bestuurscollege akkoord gegaan met het verlenen van een optie op het voormalige Flamingo Paradise-terrein aan de Amerikaanse investeerder Robert Parker. Binnen zes maanden zal Parker een gedegen beschrijving moeten voorleggen aan het BC van hetgeen hij van plan is te doen met de 80.000 vierkante meter erfpacht. Naar uit betrouwbare bron wordt vernomen, ligt het in de bedoeling van Parker een vijf-sterren-hotel op te trekken van drie verdiepingen met honderd kamers. Daarnaast een uitgebreide infrastructuur. Duidelijk is wel, dat de naam Parker hoog staat aangeschreven bij het huidige Bestuurscollege en met name bij partijleider Rudy Ellis van de UPA.

Investeerder heeft
'goede papieren'

Met het verlenen van de optie van zes maanden — tot 30 april 1988 — tegen betaling van vijftigduizend gulden — is er voorlopig een einde gekomen aan alle speculaties rondom het voormalige Flamingo Paradise-terrein. Zoals bekend was Parker niet de enige gegadigde voor dit vermoedelijk meest aantrekkelijke terrein voor een investeerder, maar gezien de voorgeschiedenis van de familie Parker ligt de beslissing van het BC wel voor de hand.

Overigens is het BC niet over één nacht ijs gegaan, beaamde desgevraagd Rudy Ellis, want men heeft terdege inlichtingen ingewonnen. Onder meer bij het departement van Economische Zaken op Aruba, waar men zeer veel ervaring heeft met Amerikaanse investeerders. Bonaire heeft daarom ook, zij het met enkele wijzigingen, de optie-voorwaarden aangehouden, die op Aruba eveneens gebruikelijk zijn.

In de optie-voorwaarden worden onder andere genoemd de vooruitbetaling van de erfpachts-canon die na zes maanden afloopt. Echter met dien verstande, dat er een tweede optie kan worden verleend; weer tegen betaling van de eerder genoemde vijftigduizend gulden, die dan eventueel in mindering zullen worden gebracht, indien de zaken rond zijn.

Hoger dan drie verdiepingen zal het vijf-sterren hotel niet mogen worden, terwijl het BC evenzeer overtuigd wenst te zijn van de gedegen financiering, waarvan de authentieke stukken zullen moeten worden overgelegd.

OUDE LIEFDE

De contacten die er bestaan tussen de overheid en de Amerikaan Parker dateren al van enkele maanden geleden. In de laatste maanden echter — vooral toen er een viertal andere gegadigden opdook voor het Flamingo Paradise-terrein — werden de contacten verstevigd en eerst twee maanden geleden kwamen de onderhandelingen in een definitief stadium. Op 21 oktober ondertekende gezaghebber mr George Soliana namens het BC de optie, terwijl afgelopen dinsdag werd be-

Steenbrekerij Lima:

Minder personeel
hogere produktie

KRALENDIJK — Onlangs heeft de overheid de prijzen voor de aankoop van bouwmaterialen aanzienlijk verlaagd. Gedeputeerde van DOW, Juancho Melaan, zei dat deze verlaging een gevolg is van de inkrimping van het personeel bij de steenbrekerij van Lima, terwijl tegelijkertijd de produktie aanzienlijk werd verhoogd. In het kader van het bezuinigingsplan wist de gedeputeerde overigens ook een opvallende vermindering in de benzenekosten van dienstwagens te bewerkstelligen.

Rapport Berenschot
in praktijk gebracht

Volgens gedeputeerde van Openbare Werken (DOW) Melaan werd er na de bestuurswisseling in juli van dit jaar een enigszins chaotische situatie aangetroffen bij de steenbrekerij te Lima. Een totale reorganisatie — overigens al opgemerkt in het Rapport Berenschot — bleek dringend op zijn plaats en met voortvarendheid heeft gedeputeerde Melaan, die zijn sporen als bedrijfsleider van de LRD reeds had verdiend, de zaak aangepakt. Dat resulteerde in een opvallende verbetering in de produktie bij de steenbrekerij.

In eerste instantie werkten daar 32 werknemers, die per dag ongeveer een produktie opbrachten van honderd kubieke meter steenslag. Inmiddels, aldus de gedeputeerde, is het aantal werknemers aanzienlijk terug gebracht, terwijl de dagelijkse produktie is verhoogd tot 250 kubieke meter per dag. Dat bracht een verlaging van de salariskosten met zich mee, terwijl de inkomsten door de hogere produktie zijn gestegen.

paald, dat er in de periode van de optie geen overeenkomsten met derden zullen worden aangegaan.

In een gesprek met partijleider Rudy Ellis, die een belangrijke rol heeft gespeeld in het overleg tussen de investeerder en de overheid, bleek dat de familie Parker op Bonaire al in de 'eindjaren zestig' belangstelling toonde. Het was in die tijd de vader van de huidige investeerder Parker, die met het toenmalige Statenlid Toon Abraham en de toenmalige minister-president R.J. Isa op zoek was naar een goede lokatie in de Antillen. Hij vond die op Bonaire, maar gezien de — toen al — matige luchtverbindingen, week Parker uit naar St. Maarten, waar hij het Concorde hotel bouwde, dat inmiddels is omgedoopt tot Mago Reef-hotel.

Het afgelopen jaar was Parker trouwens vaker in het nieuws, zij het voor een project buiten Bonaire, namelijk voor een toeristisch project op Klein Curaçao.

VIJF STERREN

Zoals bekend, heeft Bonaire twee hotels en enkele kleinere gelegenheden, waar toeristen kunnen verblijven. Het Sanddollar-hotel zal in grootte mogelijk de beide andere evenaren, maar de opzet van Sanddollar is niet specifiek een hotel. Een hotel dat tot de hoogste klasse behoort, kent Bonaire echter niet en

...Het ziet er naar uit, dat het ont-sierende gezicht van de drie ruïnes die zijn overgebleven van het Flamingo Paradise- project spoedig zal verdwijnen. Op deze plaats zal een vijf-sterren- hotel worden gebouwd met een aanzienlijke infrastructuur. Op deze archieffoto vermoedelijk voor de laatste maal de drie onafgebouwde in Nederlands koloniale stijl opgetrokken hotelgebouwen...

derhalve is de investering van Parker die een luxueus hotel van vijf sterren — de hoogste categorie — wil bouwen op Bonaire, ongekend. Behalve het hotel dat honderd kamers zal tellen, is er een uitgebreide infrastructuur: een winkelcentrum, een casino, twee zwembaden, een duikschool en twee exclusieve restaurants.

Tijdens een gesprek met Rudy Ellis, die behalve partijleider van de UPB ook hoofd is van het Bonaireaanse Toeristenbureau, bleek wel, dat een vijf-sterren-hotel op Bonaire een wenselijkheid is. Er is nu eenmaal een groepering, die buiten een rustige lokatie ook verzekerd wil zijn van een eerste klas behandeling en verblijf. Het bleek dus voor het BC geen enkel probleem, aldus Ellis, om een 80.000 vierkante meter terrein in erfpacht te geven tegen een jaarlijkse betaling van f.2.40 per vierkante meter. Dat is overigens een aanzienlijk bedrag per jaar, maar Ellis verklaarde desgevraagd, dat de mogelijkheid om deze betaling voor een aantal jaren vervallen te verklaren, zeer wel mogelijk is.

SNEL BEGINNEN

De belangstelling voor Bonaire is momenteel groot. De laatste maanden is een andere investeerder, de Nederlandse projectontwikkelaar Robert van de Lely, regelmatig in het nieuws geweest. Ook hij richt zich op de meer financieel draagkrachtige vakantieganger, terwijl hij ook een grote interesse had voor het Flamingo Paradise-terrein. Zoals bekend, vist Van der Lely echter in dat opzicht achter het net en zal hij zijn project — onder bepaalde voorwaarden — kunnen realiseren op Hato en met name op het particuliere terrein van de familie Smeets te Santa Barbara en een gedeeltelijk aan de zee grenzend domein-terrein dat hem dan in erfpacht wordt gegeven.

Zegt Rudy Ellis: „Wij hebben momenteel zeer urgent een aantal hotelkamers nodig op Bonaire. Speciaal wat betreft een hotel in de hogere klasse, dus van vijf sterren. Daarom bleek het voor het BC niet al te grote problemen op te leveren al op korte termijn in zee te gaan met de investeerder Parker, die goede papieren heeft in de wereld van hotel-investering.“

Afgelopen week is Parker op Bonaire geweest, samen met zijn advocaat uit Curaçao, mr E. Soliana (een broer van gezaghebber mr George Soliana en zoon van waarnemend Statenvoorzitter Monchin Soliana). De besprekingen die zijn gevoerd, wijzen er op dat de bouw van het vijf-sterren-hotel spoedig gestalte zal krijgen.

De Parkers hebben goede papieren op Bonaire. Oude liefde roest niet, maar meer nog dan dat attenderend Ellis op de geloofwaardigheid van deze mensen die ook een Concorde-hotel van 1200 kamers exploiteren te Kiameska Lake, enkele kilometers buiten New York. Dat maakt wel duidelijk, aldus Ellis, dat deze familie een enorme ervaring heeft in de hotelsector.

Hierbij maken wij het overlijden bekend van:

MARTHA MARIA ZELEN-BÉRÉROS
Fam. Béréros
Aruba en Curaçao

De begrafenis vindt plaats op woensdag 4 november in Venray-Nederland.

Corr. adres: **Mgr. Hansenstraat 34**
5807 BD Oostrum (L.)
Nederland.

Namens de familie van

Jules Heitkönig (HEIT)

betuigen wij langs deze weg onze oprechte dank aan allen die aanwezig waren of op andere wijze (bloemen, telegram, kaart, etc.) hun medeleven hebben getoond met het sterven en bij de uitvaart van onze geliefde echtgenoot en vader.

Rose, Jeanette en Ria.

» stockmarket «
NEWS

AMSTERDAM TODAY NOVEMBER 4, 1987.

Aegon	54,50	KLM	32,30
Ahold	61,50	Memba	41,00
Alco	94,00	Phillips	30,70
Cred. Lyon.	58,00	Royal Dutch	202,00
Fokker	24,20	Telegraaf	221,00
Gist. Broc.	31,40	Unilever	103,00
Heineken	125,00	Index	213,20

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Abbott Labs.	50 5/8 - 1/8	IBM	121 7/8 - 2 5/8
American Exp.	25 1/8 - 1/8	ITT	50 3/4 - 1 3/4
Apache	6 7/8 - 3/8	Johnson & J.	77 3/4 - 2
Am. Tel. & Tel.	29 3/4 - 5/8	Kellogg	26 7/8 - 7/8
Amoco	70 3/4 - 1 3/8	Merck & Co.	175 1/2 - 5 7/8
Anheuser B.	29 7/8 - 1 1/8	Minnesota Mng	61 3/8 - 2 3/8
Bechtel Dick.	51 1/2 - 1/2	Mobil Corp.	39 1/2 - 2 3/8
Campbell S.	54 1/4 - 1/4	Monsanto	67 3/4 - 2 1/8
Chrysler	25 1/2 - 3/4	NCR Corp.	62 5/8 - 5/8
Citicorp	40 7/8 - 3/8	Norfolk South.	23 3/8 - 3/4
Coca-Cola	40 5/8 - 1	PPG Indus.	34 - 3/4
Diebold	35 1/2 - 1 3/8	Phillips Ind.	15 - 1/4
Digital Eq.	134 7/8 - 3 1/8	Placer D.M.	13 1/8 - 3/8
Dupont	91 1/4 - 2	Northrop Corp.	32 1/4 + 1 5/8
East. Kodak	54 1/8 - 2 5/8	Pac. First Fin.	12 1/2 - 1/2
Boon	43 1/2 - 1/8	Pfizer	54 3/4 + 1/4
Fluor	45 - 3/4	Phelps Dodge	33 3/8 - 1 5/8
Firestone	31 5/8 + 1/2	Quaker	91 - 2
Fluor	14 3/8 - 1/2	RJR Nabisco	43 - 2 3/8
Genl. Electr.	45 1/2 - 1 5/8	Sara Lee	38 3/8 - 1 1/2
Genl. Motors	58 3/4 + 1/8	Shell Trp. Tr.	70 1/4 - 2 1/2
Gulf & West.	69 1/2 - 1/8	Southern U.	9 7/8 + 1/4
Hoechst Mng.	12 3/8 - 1/8	Unisys	31 3/4 - 1 3/4
Hilton	65 - 1 7/8	Unocal	30 - 1 1/8
Homestake Mng.	29 1/2 - 1 5/8		

DOW JONES

Industrials	1963,53 - 50,56	LOCAL STOCKS	
Transportation	770,55 - 13,83	Ant. Brewery	HFL. 75-85

REUTERS

CLOSING MARKET COMMENT NOVEMBER 3, 1987
The bulls five-session winning streak came to an end today, with the Bears dominating and driving the Dow off approximately 50.57 points at 1963.52 in active trading. The transport and utility sectors also surrendered, although the latter once again displayed relative strength. 819-Board breadth favored declines by a four to one margin. Teledyne, Capital Cities/ABC, CBS, Raychem, Digital Equipment, and Merck and Co. faltered. IBM was heavily traded and lower on the day. Pennzoil surged ahead today. A Texas supreme court upheld a lower court decision against Texaco. Texaco was sharply lower in active trading. Lomas and Nettleton Financial and Vornado were solid gainers. The Dow's volatile near-term trading range remains in force with the 1850-1870 zone next support and the 2100 zone a resistance point. Prices did manage to rebound late in today's session.
E.F. HUTTON RESEARCH.

MADURO & CUIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DEPARTMENT
For further information call
Tel. 612511/612991/612294

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP WOENSDAG 4 NOVEMBER 1987 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.325	1.345	1.365
PND STEALING	3.05	3.105	3.165
NED GLD	92.13	92.85	93.65
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANCS	126.15	126.87	127.67
FR FRANCS	29.37	30.47	31.17
DUITSE MARK	103.76	104.48	105.28
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	1.09	1.39	1.45
AR FLORIN	98.00	100.00	100.80

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 4 NOVEMBER 1987 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	98.59
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	104.34
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	103.65
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	99.71
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	98.77

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 10.69%.

DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOCALE BANKWEZEN.

BANCO INDUSTRIAL DE VENEZUELA
maakt de wisselkoers bekend
van de BOLIVAR, geldig tot
DONDERDAG 10.30 uur

AANKOOP
Cash - f. 4.50
Cheque - f. 4.70

VERKOOP
f. 5.70



De jaarlijkse campagne van

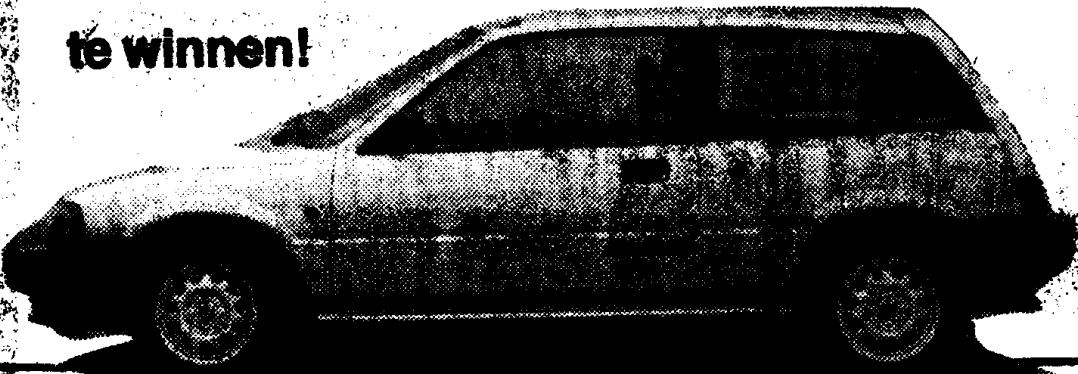
Promenade Shopping Center

is van start gegaan!

Voor elke f.10.- die U besteedt, ontvangt U een bon, waarmee U de kans heeft deze

HONDA CIVIC

te winnen!



Trekking 30 januari '88

Botica Cerrito

Spitzer & Fuhrmann

Curaçao Festa

Hiz Men's shop

Boutique Margot

Foto Tramm

Flora's Bootery

Babylandia.

van Dorp/Edline

Phocchio

Nos Travel

Bienvenue

La Bistrotelle

Welkom in Promenade

GEVRAAGD: SALESMAN

Vereisten: enige ervaring strekt tot aanbeveling, bezit eigen vervoer.

Sollicitaties persoonlijk op zaterdag 7 november bij:

POPULAR AGENCIES
Scharloeweg 19

WAARSCHUWING

De commandant van het Detachement Sufficient maakt bekend dat er op 5 november 1987 van 07:00 uur tot 14:00 uur schiet oefeningen worden gehouden op Kato.

Maximum verhoging: 5000 ft.
Overvliegende zwaartekracht: 4000 meter uit de kustlijn.

NIEUWE BRIL?

Carlsson Optiek heeft de nieuwste modellen voor U. Alle soorten glazen en brillen vindt U bij:



Nieuwe zending LINGERIE ontvangen

Nieuwe stoffen binnen. 20 TOT 50% KORTING op damesjurken

La Indiana N.V.
Hendrikplein 11

BETONCENTRALE TOMCO N.V.

Funderingen vloer- en ringbalken. Ook voor verkoop van: Beton, zand en grint.

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

Deelname aan bouwprojecten

WANTED
Furnished or Unfurnished
HOUSE
for young professional couple in quiet neighbourhood.
Rent about NAf. 800.- to 1.000.- per month.
Please phone during office hours 616222.

TRY A LONG ONE
BY ROIS

MENSAJE

Promoshon pa produknan deskonosi.
Pa mas informashon pasa na
LABADERA PLAZA
815 Nieuweg 129
despues di 5'or di atardi

MAJOR HOTEL IN CURACAO

requires the services of a
CONTROLLER

The individual in question should possess:
- strong leadership abilities
- 6 years experience with a minimum of 3 years in the hotel industry
- the degree of B.A.

Preferred consideration will be given to an Antillean Resident with the above experience.

Please send complete resumé to P.O. Box 2178 before November 15, 1987.

PARTISIPASHON

KAMBIO

Entrante 1 di november 1987 e nambenan di siguiente departamentunan lo kambia:

Informashon 012 lo bira 121;
Reparashon/Interupshon 013
015 119/120 lo bira 104;

016 lo bira 160;
Reparashon/Interupshon den servisho di central drive lo bira 132.

017 lo bira 132;

018 lo bira 132;

019 lo bira 132;

020 lo bira 132;

021 lo bira 132;

022 lo bira 132;

023 lo bira 132;

024 lo bira 132;

025 lo bira 132;

026 lo bira 132;

027 lo bira 132;

028 lo bira 132;

029 lo bira 132;

030 lo bira 132;

031 lo bira 132;

032 lo bira 132;

033 lo bira 132;

034 lo bira 132;

035 lo bira 132;

036 lo bira 132;

037 lo bira 132;

038 lo bira 132;

039 lo bira 132;

040 lo bira 132;

041 lo bira 132;

042 lo bira 132;

043 lo bira 132;

044 lo bira 132;

045 lo bira 132;

046 lo bira 132;

047 lo bira 132;

048 lo bira 132;

049 lo bira 132;

050 lo bira 132;

051 lo bira 132;

052 lo bira 132;

053 lo bira 132;

054 lo bira 132;

055 lo bira 132;

056 lo bira 132;

057 lo bira 132;

058 lo bira 132;

059 lo bira 132;

060 lo bira 132;

061 lo bira 132;

062 lo bira 132;

063 lo bira 132;

064 lo bira 132;

065 lo bira 132;

066 lo bira 132;

TE HUUR gedeelte van KANTOORPAND OOSTSTRAAT

nabij Bestuurskantoor, met opp. van ± 150 of 275 m²

Voor informatie: tel.: 613146

Mod & Mod

St. Nicolaasweg 184

Grandiose Uitverkoop
van 20 tot 25 november

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

Alle schoenen tot de helft van de prijs
25% korting op alle kledingstukken
boven de 20 jaar

ALGEMEEN VERSLAGGEVER-REDAKTEUR (M/V)

Belangstellenden worden verzocht te solliciteren bij:

Vereisten: — goede beheersing van de Nederlandse en Spaanse taal en kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

— kennis van de Nederlandse en Spaanse taal;

INFO TRACK

Presents: absolutely the BEST, the LEAST EXPENSIVE amongst all PCs and of course the BEST SERVICE around

THE STANDARD TURBO 88/10

We also offer you:

28686-1 Microprocessor 10MHz

1.200Kb floppy disk

20Mb hard disk

Parallel printer

Mouse

Monitor

Keyboard

System unit

Power supply

Case

Software

Documentation

Warranty

Service

Support

Training

Consulting

De informatie van het dagblad Amigoe op Curaçao is gratis voor een...

De informatie van het dagblad Amigoe op Curaçao is gratis voor een...

De informatie van het dagblad Amigoe op Curaçao is gratis voor een...